

# HARGUINDEGUY: "SIN APERTURA POLITICA"

"LOS CONTACTOS MANTENIDOS NO SON DE ESE CARACTER"

**DEFENSORES  
DE TODRES:  
LES DIERON  
PREVENTIVA**

**TERMINANTE  
PLAZO PARA  
EXTRANJEROS**

**SEXAGENARIA  
HIZO MATAR  
A SU ESPOSO  
POR AMANTE**

## UN DIA GENIAL



Santa Rosa de Lima, patrona de América, suele llegar con la consabida tormenta. Sin embargo, en la víspera fue homenajeada por los fieles en el marco de un espléndido día primaveral. ¿Será éste un buen augurio? (Información página 7)

**crónica**

FIRME JUNTO AL PUEBLO

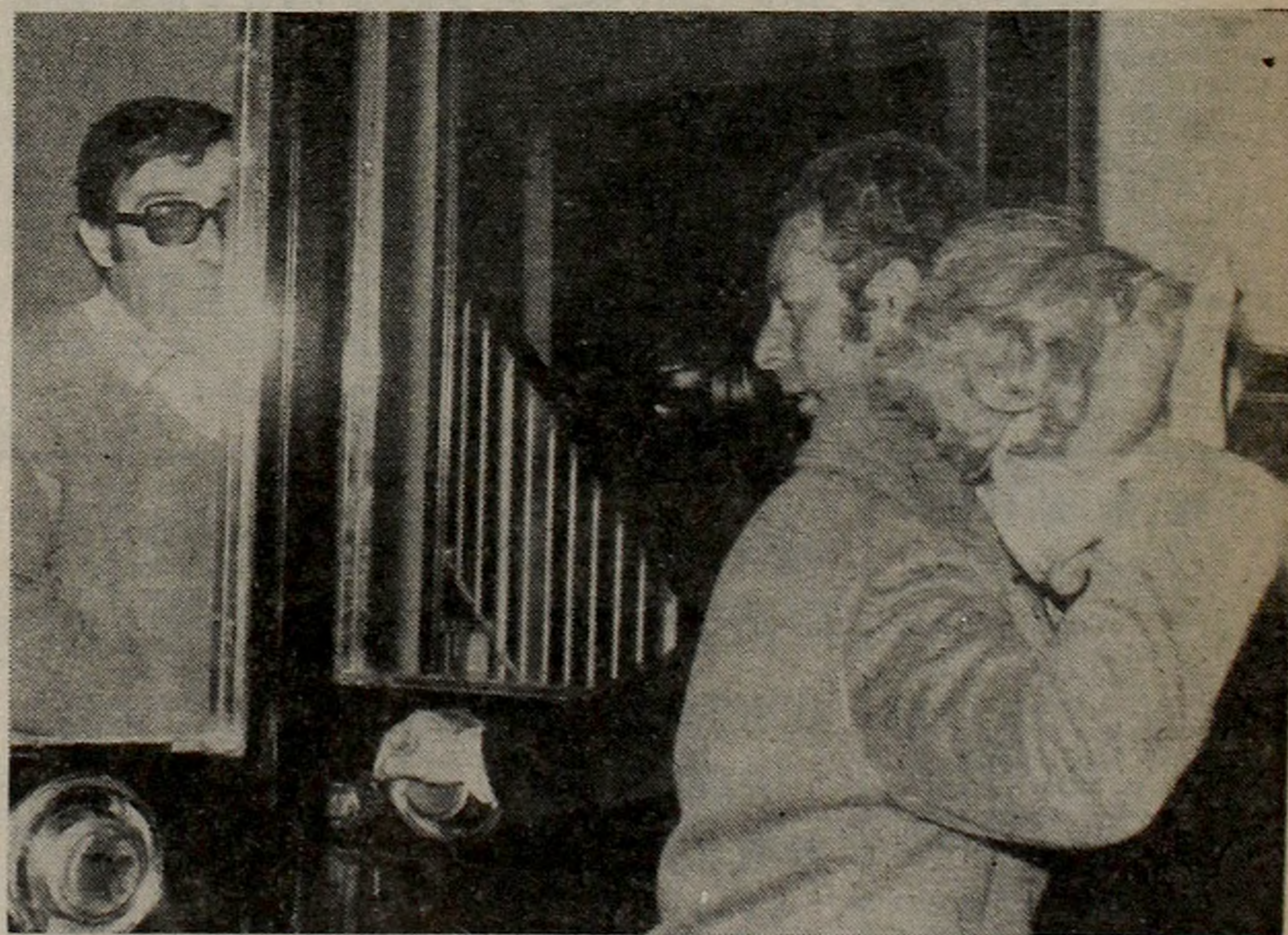


Año XIV - Bs. As., Martes 31 de Agosto de 1976 - N° 4.063 - \$ 30.-

## LIBERARON A RADICALES YRIGOYEN Y ABEL AMAYA

## DIA "D" PARA PORCENTAJES SALARIALES Y LAS TARIFAS

## MADRE Y PATRONA ARROJAN A BEBITA A INCINERADOR: ESTAN DETENIDAS



"Iba a encender el incinerador, cuando vi a la criatura recién nacida", y Raúl Panebianco, portero de un edificio de departamentos, actuó de inmediato. El bebé está a salvo y su madre y otra mujer, detenidas. (Inf. Pág. 20)

**Un Milagro Permitió a la Pequeña Sobrevivir, Pese al Despiadado Plan Para Eliminarla a Poco de Nacer**

## LAS JOVENES DEL LAGO FUERON ASESINADAS



**CLEVELAND, 30** (United Press International). — Annette Brooks ha causado revuelo entre sus vecinos por sus hábitos para dormir, ya que lo hace en un ataúd y a pleno aire en el jardín frente a su casa.

Annette, una muchacha de 17 años, ha estado durmiendo en un relicto ataúd metálico durante un mes. Los vecinos no la han tomado muy en cuenta, pero algunos, en número de ocho, para ser exactos, hicieron una minimanifestación frente a su casa.

"No está bien", comentó Linda Schillo, que encabezó el pequeño desfile junto a su marido, a sus dos hi-

## Rara Joven: Gusta Dormir en un Ataúd

jas y a su cuñado, la esposa de éste y otros niños del vecindario. "No nos gusta porque está asustando a la gente vieja", declaró la señora Schillo.

Pero Annette, sin inmutarse, se incorporó desde su ataúd y se quedó mirando a los manifestantes. Finalmente les señaló: "La policía dijo que no es ilegal y lo puedo poner donde quie-

ra". Y volvió a meterse en el ataúd.

La señora Schillo dijo que su madre de 60 años vive directamente a plena vista del ataúd y que en las noches la anciana se pone nerviosa cuando pasea a sus gatos.

Más de 80 personas se reunieron hoy para observar la "cama" de Annette y el grupo de la señora Schillo. Los autos también se detuvieron para ver qué pasaba, con lo que comenzaron a formarse atascamientos de la circulación. Pero Annette se mantuvo en su idea y ha dicho que trasladará su "cama" al interior cuando haga frío.

**BELFAST, 30** (United Press International). — Los pacifistas de Irlanda del Norte se apuntaron un nuevo tanto este fin de semana, cuando miles de mujeres católicas cruzaron la "línea de la paz" e ingresaron a la sección protestante de Belfast, abrazándose y besándose con las mujeres protestantes en una emocionante reconciliación. Los católicos y protestantes extremistas, que denunciaron la cruzada pacifista de las mujeres como una "traición", respondieron con una ola de ataques con bombas y ataques armados en la ciudad.

El fin de semana se vio,

## Cálido Gesto en Irlanda de las Pacifistas

empero, colmado por la tercera y más grande manifestación de las mujeres pacifistas, que reunió a las dos comunidades por primera vez desde que comenzaron los asesinatos en Irlanda del Norte en agosto de 1969.

Varios miles de mujeres católicas desfilaron durante seis kilómetros desde sus

residencias en el norte de Belfast hasta la calle Shankill, en poder de los protestantes, cruzando la "línea divisoria de la paz", lo que hace un mes hubiese resultado inimaginable. Sin embargo, el sábado las campanas protestantes repicaron en señal de bienvenida, y miles de mujeres protestantes, muchas de ellas con lágrimas en los ojos, abrazaron a sus compañeras en un gesto de solidaridad y bienvenida. Los dos grupos unieron sus fuerzas, y unas 25.000 manifestantes desfilaron por un parque cercano durante una hora, entonando himnos pacíficos y rezando.

## OBRERO LESIONADO Y DIEZ CONTAMINADOS EN CENTRO NUCLEAR

# USA: Grave Explosión Radiactiva

**RICHLAND, Washington, 30** (Associated Press). — Una explosión de productos químicos ocurrida en el centro nuclear Hanford lesionó hoy ligeramente a una persona y contaminó a ocho o diez con radiactividad, dijo un vocero de la empresa Atlantic Richfield Hanford. Las autoridades dijeron que no sabían si se había filtrado radiactividad a la atmósfera.

El vocero de la empresa añadió que la explosión ocurrió en un depósito de recuperación de residuos. "Es un depósito que se utiliza para la recuperación de americio —dijo—. Es una explosión química y se investiga". El empleado lesionado sufrió heridas superficiales y resultó contaminado con radiactividad en el accidente, ocurrido esta madrugada en la fábrica, dijo el vocero.

El americio es un producto radiactivo que se obtiene mediante la fusión nuclear. Se recupera de los desperdicios de los reactores nucleares y es utilizado como fuente de radiactividad por la industria. Una funcionaria de la Agencia de Investigaciones y Desarrollo Energético dijo que ésta se ha puesto en contacto con funcionarios del centro nuclear, y se negó a hacer más comentarios.

El obrero lesionado está siendo atendido en una clínica industrial. Los demás están siendo "descontaminados" en la planta. Esto implica lavados con que se procura eliminar la radiactividad. Los nombres de los afectados no fueron dados a conocer. "No es política nuestra divulgar los nombres de individuos en incidentes de este tipo", dijo el vocero del centro nuclear.

El problema de la seguridad en plantas nucleares ha dado lugar a fuertes controversias y a algunos esfuerzos por prohibir, al menos temporalmente, la construcción de plantas de este tipo. No ha habido hasta ahora, sin embargo, víctimas de la radiación de las casi 60 plantas comerciales que operan en los Estados Unidos. Los reactores nucleares producen actualmente menos del 10 por ciento de la energía que se consume en este país.

### ♦ "BASURA" ATMOSFERICA

**MEXICO, 30** (United Press International). — La "basura" atmosférica causó la tormenta y la granizada que dejaron aquí una docena de muertos y unos 25 heridos el viernes, y otras dos víctimas fatales el sábado, cuando el fenómeno se repitió, dijo el experto meteorólogo Mario Lizaola Reyna.

"Nubes como las que se formaron el viernes en esta capital, de más de 20 kilómetros de longitud y miles de toneladas de peso, obedecen a un acumulamiento de 'basura atmosférica', afirmó Lizaola, jefe de la oficina meteorológica de la Secretaría de Agricultura.

La basura atmosférica fue creada por la contaminación ambiental producida por desechos de vehículos, industrias, aviones y en general toda clase de detritus", añadió Lizaola.

La granizada cayó en la parte meridional de la ciudad, dejando las calles casi bajo un metro de hielo y obligando a suspender los vuelos del aeropuerto internacional durante cerca de cinco horas.

El alcalde Octavio Senties manifestó que el nuevo sistema de drenaje profundo de la ciudad, inaugurado el año pasado, salvó a la capital mexicana de un desastre.

"El sistema demostró su alta eficiencia, su extraordinaria condición de obra salvadora de la ciudad", afirmó Senties.

Un estimado de 300 familias quedaron sin hogar después de las tormentas, que causaron daños calculados por un diario en 400 millones de pesos, o sea 32 millones de dólares.

## Monseñor Lefebvre Dijo que Seguirá Resistiendo

**LILA, Francia, 30** (United Press International). — El rebelde prelado francés Marcel Lefebvre, denunciado por el papa Paulo VI por celebrar ayer una misa en esta ciudad ante 6.000 fieles, anunció que se proponía continuar su resistencia al Vaticano oficiando la misa tradicional en latín y ordenando a sus propios sacerdotes.

Monseñor Lefebvre declaró que "nosotros no somos el cisma, nosotros estamos continuando una tradición y no cejamos en la esperanza de mantener nuestra fe. No me siento solo. Están conmigo 20 siglos de la iglesia y todos los santos del firmamento y del Paraíso".

Al celebrar la misa, Lefebvre incurrió en el riesgo de sanciones de la Santa Sede aún más severas que la suspensión "a divinis" que se le aplicó el 27 de julio, y la cual proclamó que no podría oficiar más misas, ni ordenar sacerdotes ni administrar sacramentos.

Pero según la ley canónica, el papa no puede expulsar ni excomulgar a Lefebvre antes del último día de diciembre próximo. La ley canónica tiene un artículo que prohíbe a la Santa Sede expulsar a un sacerdote antes de haber transcurrido seis meses de su suspensión "a divinis".

Los partidarios de Lefebvre se dispersaron rápidamente después de la misa, que tenía la atmósfera cargada de una concentración política.

## Gene Artificial: Por Ahora no Para los Seres Humanos

**CAMBRIDGE, Massachusetts, 30** (Associated Press). — Los científicos que han creado el primer gene funcional artificial dicen que está muy lejano el día en que pueda duplicarse esa unidad fundamental de la herencia en el caso de los seres humanos.

"El gene de bacteria creado por varios científicos del Instituto Tecnológico de Massachusetts es mucho más simple —dicen éstos— que el de un ser humano, que está constituido por millones de componentes."

Los científicos lograron implantar el gene artificial en una célula viviente, donde funcionó como su modelo real. El éxito coronó nueve años de investigaciones de Har Gobind Khorana, premio Nobel, cuyos asistentes esbozaron hoy su descubrimiento en San Francisco, en una reunión de la Sociedad Química Norteamericana.

"No nos interesa fabricar un gene de mamífero —dijo el doctor Hans Joachim Fritz,

uno de los científicos participantes en el proyecto—. Los procesos básicos de la actividad molecular son muy parecidos en las bacterias a los mamíferos. Así que estudiamos el gene en esta escala reducida."

Los científicos reunieron partículas diminutas de productos químicos hasta lograr una copia exacta de un gene bacteriano, trasplantaron después este producto y presenciaron como regulaba el proceso vital de una bacteria.

Dijeron que comenzarán después a variar la química interna del gene para descubrir por qué éste funciona solo en el preciso momento en que es necesario para el desarrollo de la vida.

El gene es la unidad fundamental de la herencia. Es una diminuta partícula informativa que dirige el desarrollo de todo lo vivo, determinando desde el color de la piel de un tomate hasta la forma de la nariz de un ser humano.

## Irán: Llevaron al Paredón a una Pareja de Terroristas

**TEHERAN, 30** (United Press International). — Dos terroristas, un hombre y una mujer, fueron fusilados hoy mientras continuaba la búsqueda de los asesinos de tres norteamericanos que trabajaban en un proyecto secreto de la fuerza aérea de Irán.

Las autoridades dijeron que uno de los fusilados fue Mohammad Safari Langrudi, terrorista entrenado en el extranjero, que hace tres años se afilió al grupo llamado guerrillas marxistas islámicas, el mismo al que las autoridades iraníes atribuyen el asesinato de los tres técnicos norteamericanos.

El anuncio oficial de las ejecuciones dijo que Langrudi y la mujer terrorista, Azam Hibi Ahangaran, estaban presos desde hace varios meses.

Según el comunicado, Langrudi, después de varios meses de entrenamiento en el extranjero regresó a Irán con dinero y armas para efectuar actividades terroristas. No se

reveló cómo lo habían capturado en el país.

### ♦ RHODESIA: OCHO CONDENADOS

**NAIROBI, 30** (ANSA). — Ocho africanos fueron condenados hoy a muerte en Salisbury (Rhodesia), acusados de haber participado en actos de sabotaje en el país.

Los ocho imputados, cuya edad oscila entre los 19 y los 30 años, se habían declarado culpables de seis actos de sabotaje.

### ♦ SUDAFRICA: MAS MUERTOS

**JOHANNESBURGO, 30** (Associated Press). — Agentes de la policía mataron hoy a balazos a dos civiles negros en la reserva negra de Soweto y las autoridades informaron haber descubierto los cadáveres de otros cuatro negros, muertos este fin de semana.

Tras este informe, suman 41 los muertos en la sublevación que comenzó el lunes pasado y en las subsiguientes luchas entre obreros temporarios zulus y residentes permanentes del enorme ghetto negro.

## Norcorea Toma Barco Sureño

**SEUL, Corea del Sur, 30** (Associated Press). — Corea del Norte capturó una nave pesquera surcoreana con 23 hombres a bordo hoy, después que la misma entró en aguas norcoreanas, según anunció el gobierno de Corea del Sur.

El incidente ocurrió cuando estaba cediendo la tensión creada por la muerte de dos oficiales norteamericanos a manos de norcoreanos en Panmunjon el pasado 18 del mes en curso.

La oficina de pesca surcoreana dijo que se creía que el barco "Shin-jin-Ho", de 17.3 toneladas, entró en aguas de Corea del Norte debido a un error de navegación causado por poca visibilidad.

## crónica EN EL MUNDO

## LONDRES: MOTIN RACIAL CON MUCHOS HERIDOS

**LONDRES, 30** (Associated Press). — Más de 20 policías y un número no determinado de negros resultaron heridos hoy en uno de los peores motines raciales de Londres en los últimos años. La pelea se inició cuando la policía de servicio en un denominado "carnaval calipso caribeño" en el distrito de Notting Hill, en el centro de Londres, trató de detener a un carterista sospechoso, dijo un vocero policial.

Un grupo de 10 ó 12 ne-

gros atacó a las autoridades y la lucha se extendió por toda la zona de Westbourne, Park Road y Portobello. El vocero dijo que se efectuaron más de 50 detenciones, destacando al mismo tiempo que el número de heridos suministrado "era una cifra provisoria".

### ♦ KOSYGIN, SALVADO

**LONDRES, 30** (United Press International). — El diario "The Evening News" informó hoy que el primer ministro soviético Alexei Kosygin fue salvado de morir ahogado gracias a la rápida reacción de su guardia personal después de sufrir un síncope cardíaco mientras nadaba en el río Moscú. El diario señala que el incidente, ocurrido recientemente, ha trascendido luego de que se dijo que Kosygin, de 72 años, había estado demasiado enfermo para recibir a una delegación japonesa.

"Solo la vigilancia y rá-

pida reacción de su guardia personal salvó a Kosygin de ahogarse. Se le dio respiración oral y a esto le debe su vida, y al hecho de que la asistencia profesional estuvo disponible de inmediato."

### ♦ ¡QUE CORAJE!

**MEXICO, 30** (EFE). — Metralleta en mano, tres desconocidos asaltaron un coche fúnebre que llevaba un difunto al cementerio del estado de México.

Tras intimidar al conductor, lo despojaron de unos 16 mil dólares y diversos documentos y lo obligaron a llevar la furgoneta a un descampado. Una vez en pleno campo, le quitaron la furgoneta y lo dejaron abandonado con el ataúd y su fúnebre contenido. El chofer, Jorge Martínez Sánchez, denunció el hecho a la policía.

### ♦ ¡POR FIN LLOVIO!

**LONDRES, 30** (Associated Press). — Fuertes llu-

vias cayeron sobre las zonas resacas de Inglaterra y Gales, inundándolas, congestionando el tránsito y echando a perder un fin de semana de tres días.

Pero las autoridades hicieron notar que las lluvias, que en ciertos lugares llegaron a 50 milímetros, constituyeron solo un pequeño alivio frente a la peor sequía sufrida en 500 años y que las medidas de limitación del consumo de agua probablemente sean mantenidas hasta bien entrado el invierno.

### ♦ DESCARRILAMIENTO

**PARIS, 30** (ANSA). — Un muerto y 25 heridos, seis de los cuales graves, son el primer balance del descarrilamiento del tren Nizaa-Amsterdam, registrado a las 7.55 de hoy (hora local), a cinco kilómetros de Compiègne (en la Valle D'Oise, a unos cien kilómetros al noroeste de París).

## Volcán Hiere a Investigadores

**POINTE-A-PITRE, Guadalupe, 30** (Associated Press). — Tres vulcanólogos fueron heridos hoy, dos de ellos de gravedad, por los derrames del volcán en erupción La Soufriere, y otros dos fueron rescatados por un helicóptero cuando se encontraban atrapados por el flujo de lava.

El doctor John Tomblin, director del Instituto de Física Global, de Trinidad, y Guy Aubert, del Instituto Francés de Astronomía y Geofísica, están heridos gravemente, mientras Haroun Tazieff, de Francia, uno de los principales especialistas mundiales en estudios volcánicos, sufrió heridas leves. El grupo fue golpeado por las piedras



## Córdoba: Inician Acción Penal a Lacabanne POR DEFRAUDACION

CORDOBA, 30 (De nuestro corresponsal). — Por el delito de defraudación contra el Estado provincial, consumado con la compra dolosa de la fábrica de calzados "Lucas Trejo", se promovió acción penal contra el ex interventor federal en Córdoba, Raúl Oscar Lacabanne; el ex ministro de Bienestar Social, Guillermo Abib; el ex interventor en el Banco Social y ex delegado normalizador en el SMATA, Adalberto Luis Orbiso, otros ex funcionarios y el ex propietario del establecimiento, señor Lucas Trejo.

La demanda fue elevada por el fiscal del primer turno, doctor Norberto Berger, luego de practicado un exhaustivo análisis a los elementos de prueba reunidos en relación a dicha operación.

El fiscal, en su presentación, alude a lo que a "prima facie" asoma como una maniobra dolosa, remarcando que el elemento más sobresaliente es el trámite urgente que se le dio al asunto.

El mismo día de iniciado, dice, se expidieron los contadores, sin consultarse a los organismos técnicos provinciales, como correspondía.

El informe elaborado por el arquitecto Alberto Mariano Marull, perito designado —recalca el fiscal— "fue falsado ya que posteriormente a su entrega se comprobó que la superficie que el profesional consignaba para las instalaciones eran de cinco mil metros y las investigaciones realizadas demostraron que éstas eran solo de 1.900. Esto motivó una variación sustancial en la valuación de la propiedad".

El estado del inmueble era deficiente en extremo, y no "bueno", como se consignó, recalca el fiscal. La firma vendadora transfirió, libre de toda deuda o gravamen —agregó— los bienes muebles e inmuebles, pero se supo que estaban gravadas algunas máquinas herramientas, por informe del Banco de la Provincia de Córdoba.

Enumeró una serie de irregularidades, tales como el pago por parte de la provincia del 50 por ciento de la Ley de Sellos, "cuando está eximida de hacerlo; libramiento de cheques a sola firma por el doctor Guillermo Abib, "violando disposiciones expresas de la Ley de Contabilidad de la provincia"; falta de publicación en el Boletín Oficial del decreto 2.452 del Poder Ejecutivo de la provincia, autorizando la realización de la operación, etcétera.

### DEFRAUDACION

En consideración de los comprobados —sostiene el fiscal—, el doctor Berger encuadra en el caso al doctor Guillermo Abib, doctor Carlos Manuele, contador Carlos Alberto Resk, contador Roberto Manfredi, Nido Chiquito, contador Humberto Yapur, doctor Felipe Guirao, arquitecto Alberto Mariano Marull, doctor Salvador Miguel Molina, señor Raúl Oscar Lacabanne y señor Adalberto Luis Orbiso, "como supuestos autores del delito de defraudación".

## Civil Muerto al Intentar Evitar un Control Militar

CORDOBA, 30 (De nuestro corresponsal). — Un automovilista fue muerto por efectivos del Ejército, en un punto de la ruta número 9 cercano a la localidad de Oliva, cuando intentó evitar un control militar allí instalado.

Al respecto, el comandante del Tercer Cuerpo de Ejército suscribió un comunicado por el cual informa que durante la madrugada del 28 del corriente, efectivos militares efectuaban un control de rutas en las proximidades de esa localidad de la provincia.

"En esa oportunidad el conductor de un Renault 12 pretendió eludir dicho control —agrega el parte oficial—. Los efectivos intervinientes le dieron la voz de alto, la cual no fue obedecida, por lo que se abrió el fuego, muriendo un individuo joven de aproximadamente 24 años de edad, que vestía ropas sport, de entre la cual se extrajo un documento nacional de identidad a nombre de José Luis Agüero, clase 1952, C.I. 10.317.471, nacido en Berazategui el 22 de julio, y en el cual figuraba también el siguiente domicilio: Ezpeleta, Partido de Quilmes, calle Río Salado 525, casado con Brigida del Carmen Paz, exceptuado del servicio militar, artículo 32 ley 17.531".

El comunicado del Tercer Cuerpo de Ejército concluye señalando que "se investigan las causas" de la actitud asumida en esas circunstancias por el conductor abatido, así como también los antecedentes del protagonista de este trágico suceso.

## Actuación Sumarial en el Caso del Abogado Martins

Tres cuerpos de expedientes y más de 600 fojas conforman las actuaciones sumariales instruidas por la trágica desaparición del abogado Néstor Martins ocurrida en diciembre de 1970.

Como se sabe, el letrado fue secuestrado junto con un cliente en las inmediaciones de Congreso por un grupo de personas armadas ante la vista de muchos testigos en un hecho que en su momento causó conmoción. Desde el día del secuestro, nunca más se supo nada sobre la suerte corrida por el letrado y su cliente, no obstante la investigación realizada en sede policial y judicial. El expediente continúa abierto penalmente, pero en el fuero civil se produjo una importante novedad. La Sala E de la Cámara de Apelaciones en lo Civil y Comercial por el voto del Dr. Jorge M. Fless, al que adhirió los doctores Marcelo Padilla y Néstor Cichero fijó "como día presuntivo de la muerte del abogado Martins el 16 de diciembre de 1970".

Es decir que para la justicia el letrado está muerto y su deceso se computa legalmente como ocurrido en la fecha indicada para todas sus consecuencias.

El Código Civil admite en el libro sobre "las personas", la figura conocida como "presunción de fallecimiento" complementada por la ley 14.394. Al respecto se señala que "la ausencia de una persona del lugar de su domicilio o residencia, haya o no dejado apoderado, sin que de ella se tenga noticia por el término de tres años causa la presunción de su fallecimiento".

Ese plazo de tres años se reduce a dos años cuando se presume la muerte del ausente por un incendio, terremoto, guerra u otro suceso susceptible de ocasionar la muerte.

En el caso del abogado Martins se cumplió con exceso ese término, por lo cual la cuestión a debatir resultó fijar la fecha del asesinato del abogado. El juez de primera instancia fijó como día supuesto de la muerte o asesinato el 15 de junio de 1972.

La esposa e hijos del abogado apelaron esa sentencia considerando que la fecha presuntiva de la muerte debía fijarse el 16 de diciembre de 1970. Al respecto se recalca que la fecha tenía gran importancia para la esposa del Dr. Martins, pues en caso de quedar firme la sentencia de primera instancia, la modesta pensión a que la viuda y sus hijos menores son acreedores comenzaría a correr con un año y medio de atraso.

También se señaló que el único ingreso del núcleo familiar del abogado era en principio esa pensión, habiendo quedado su esposa e hijos en difícil situación económica.

## JUEZ AMENAZADO: ACTUA LA JUSTICIA ORDINARIA

No siempre la justicia en lo penal federal deberá ser competente en la investigación criminal e instrucción sumarial, cuando se inicien causas por amenazas contra jueces o magistrados judiciales.

La Corte Suprema de Justicia resolvió que la justicia nacional "en lo criminal de instrucción" intervenga en el proceso que se instruye por las amenazas que a diario venía sufriendo el juez nacional en lo correccional doctor Eduardo Sabatini.

En medios tribunales en los últimos tiempos, numerosos jueces de distintos fueros recibieron amenazas de muerte ya sea por escrito, mediante volantes o panfletos anónimos enviados por correo o directamente, mediante llamadas telefónicas.

El incendio que ocurrió el mes pasado en el archivo del Palacio de Tribunales no apareció desconectado de esa cadena de amenazas que sufrieron numerosos magistrados.

En realidad la mayoría de los jueces víctimas de estas coacciones restaron importancia al suceso. Con todo, el juez Sabatini formuló la correspondiente denuncia. Se desconoce, por el secreto sumarial, los alcances de la amenaza que recibió ni los supuestos motivos. Solo se supone que se quiso

presionar al magistrado para que no aplicara correctamente la ley positiva. El problema se planteó con la denuncia del doctor Sabatini porque se tenían dudas sobre si debía actuar en el caso la justicia de instrucción o la federal.

El procurador general, doctor Elías P. Guastavino, sostuvo que la justicia federal debía continuar actuando en el proceso en virtud del carácter del delito en juego difícil de determinar, en parte, por las escasas actuaciones sumariales.

Con todo, la Corte Suprema de Justicia para resolver este caso, formuló una distinción bien precisa. Sostuvo que las amenazas se profirieron con el fin bien determinado de presionar para que el juez Sabatini cambiara su forma de resolver los procesos.

No obstante, la Corte señala que de la investigación practicada en la causa surge nítida la imposibilidad de (mediante las amenazas) atacar contra la seguridad del Estado o de sus instituciones.

Como se señaló, muchos magistrados estarían amenazados ya sea por personas particulares u organizaciones subversivas. Se comentó en medios tribunales los panfletos con amenazas

que algunos jueces federales —son cuatro— reciben con frecuencia.

En realidad, los jueces federales son los más controvertidos y con mayor posibilidad de recibir no solo amenazas, sino de ser víctimas de atentados. A pesar de que salen en los diarios todos los días por la importancia de sus juicios, por la trascendencia de los sucesos en que intervienen, de hecho esa situación por lo delicada los coloca en un lugar de privilegio para recibir amenazas y sufrir atentados.

Se comentó que algunos de los jueces federales fueron entrevistados por expertos de organismos militares o policiales con el objeto de prevenirlos y facilitarles custodia o asesoramiento en materia de seguridad.

En realidad —según la versión— los jueces federales habrían rechazado, en parte, tener un servicio especial de seguridad. Otra versión señalaba que algunos jueces competentes para intervenir en la aplicación de la ley de alquileres recibieron también amenazas de una organización guerrillera a fin de que "frenaran los desalojos" ante la gran cantidad de juicios que se iniciaron a partir de la promulgación de la ley vigente que intenta restablecer la oferta y la demanda en materia de locación y alquileres.

## SAN JUAN: UN EXTREMISTA ABATIDO

SAN JUAN, 30 (De nuestro corresponsal). — Un extremista perteneciente a una organización subversiva declarada ilegal en 1975, fue muerto al atacar con otros dos secuaces una patrulla integrada por fuerzas militares y policiales que realizaban un control de rutas.

El Comando del III Cuerpo de Ejército, con asiento

en esta ciudad, proporcionó al respecto la siguiente información: "El comandante del III Cuerpo de Ejército comunica que en la provincia de San Juan, siendo las 22.45 horas del día 26 de agosto de 1976, mientras fuerzas militares y policiales ejecutaban un control de rutas sobre avenida Libertador, en el departamento Ri-

vadavia, dos vehículos intentaron eludir dicho control, retomando la dirección contraria, luego de un brusco viraje, a la vez que abría el fuego contra las fuerzas del orden. De inmediato se inició la persecución, logrando dar alcance a uno de los vehículos y abatido al individuo que lo conducía, que resultó ser el delincuente

subversivo Nicolás Alberto Farías, domiciliado en Tucumán 1091 de Chimbas, provincia de San Juan, y que pertenecía a la organización declarada ilegal en 1975. Otros dos individuos que viajaban en el mismo auto lograron fugarse a pie."

El informe señala que se incautaron una escopeta, un rifle y un revólver calibre 38.

## ¡EL EXITO DEL AÑO!

THELMA TIXOU ★ ADOLFO STRAY ★ THELMA TIXOU  
DON PELELE ★ VICENTE RUBINO ★ JUAN CARLOS CALABRO

## La Risa es Salud

PROHIBIDA PARA MENORES DE 18 AÑOS

JAVIER PORTALES

COMO INVITADA DE HONOR  
TITA MERELLO

PATRICIA DAL ★ NURI CID

## ASTROS

CORRIENTES 746

EL AS DEL TANGO  
HECTOR VARELA  
Y SU GRAN ORQUESTA TIPICA



## ACLARACION SOBRE RECIENTES ENTREVISTAS CON POLITICOS

# Harguindeguy: "No Hay Apertura"

MENDOZA, 30 (De nuestro corresponsal). — El ministro del Interior, general Eduardo A. Harguindeguy, declaró esta noche en rueda de prensa que sus periódicos viajes a las provincias se los había impuesto en razón de que es intención del gobierno tomar conocimiento cabal de los problemas que las afectan.

"Lo hacemos —dijo— en busca de soluciones que hagan al interés general". Agregó que "es difícil hacerlo desde Buenos Aires, ya que las autoridades provinciales van allá a tomar contacto con tantas dependencias del gobierno que es difícil para mi ministerio tomar un concepto completo de lo que pasa en el interior".

"Tiene también esta visita a las provincias argentinas —continuó— más de sentido al tantas veces predicado y tan pocas veces practicado federalismo. Hoy es el gobierno central el que aquí, en uno de los estados, la provincia de Mendoza, viene para mantener un día de trabajo, reuniones con el gobernador, su gabinete y elementos de las fuerzas vivas de Mendoza, para el cabal conocimiento de sus problemas, en busca de soluciones que hagan al interés general".

El ministro culminó sus actividades en esta capital esta noche con la conferencia de prensa que reunió en el Salón de Acuerdos de la gobernación. Su jornada de trabajo se extendió desde las 8.30 hasta minutos antes de las 22.

Ante una pregunta sobre si había existido una entrevista por parte de dirigentes políticos, respondió el general Harguindeguy, que él no había mantenido contacto con personalidades políticas, "a mi despacho —declaró— han llegado algunos políticos, pero no para tener contacto de tipo político

con el ministro del Interior. No estamos frente a una apertura", enfatizó.

"Una de esas figuras —explicó— ha llegado en su carácter de periodista, otras lo han hecho en carácter de depositarios de bienes que deben restituirse al Estado nacional o con problemas referidos a liquidación de los fondos que el Ministerio del Interior ha proporcionado a los partidos políticos.

"Le vuelvo a reiterar —recalcó—, la presencia de políticos en la sede del Ministerio del Interior no significa que sean contactos políticos que el ministro mantenga con esas figuras".

También indicó —ante otro requerimiento de políticos para ejercer en embajadas, respondiendo que ese no era un problema que le competiera, pero agregó que "más que al hombre político se ha ido a buscar al hombre con capacidad para representarnos en el exterior. Ha habido coincidencia que esos hombres pertenezcan a una fracción política pero no debe interpretarse en absoluto como una apertura política.

"Nuestras representaciones en el exterior —dijo—, responden a un amplio espectro de hombres que provienen de distintos sectores de la actividad, algunos de ellos del campo político."

Ante otra pregunta, manifestó que el ministro del Interior al impartir en nombre del presidente, instrucciones a los gobernadores de las provincias, no les ha impuesto veda de ninguna naturaleza. Solo les ha dicho que deben mantener contacto con todos los niveles del quehacer provincial. Incluso en esos niveles debe buscar a los hombres en base a su capacidad y representatividad.

"No ha habido veda de ninguna naturaleza", ratificó.

"Si les he dicho a los señores gobernadores, que en la elección de los hombres, los contactos que puedan tener, deben impedir a los gobiernos provinciales de determinada tendencia política".

"Si se les ha dicho también, que en los sectores intermedios, pero no solo de los partidos políticos, sino de otras actividades, está el futuro de la Nación. Es esa generación de los hombres jóvenes, de 35 a 45 años, la que será la generación principalmente dirigente del país".

Dijo también ignorar que se esté planificando alguna reunión de tipo político del presidente de la Nación con la juventud.

También indicó —ante otro requerimiento— que en el Ministerio del Interior no se han barajado en ningún momento hipótesis sobre cambios en ningún elenco provincial.

Manifestó, en otra parte de la conferencia de prensa, que la lucha antisubversiva era un ámbito de competencia de las fuerzas armadas, dirigida por el Ejército y que eran las autoridades militares quienes debían informar sobre cualquier pregunta.

Sobre las reformas de las constituciones nacionales a las que hizo referencia en Salta, dijo que la mecánica no está determinada y se está estudiando en el Ministerio del Interior, pero aclaró que "no es intención del Ministerio reformar las constituciones provinciales. El Ministerio del Interior ha impartido directivas, porque se había detectado en algunas de esas constituciones cláusulas contrarias a todo lo que en este momento se está haciendo".

Refirió el general Harguindeguy que entonces se les pidió a los gobernadores las

respectivas Constituciones provinciales, y que en el análisis que hicieran de ellas vieran si era necesario la modificación, derogación o suspensión, pero no del espíritu de la Constitución, sino de algún aspecto que por su claridad meridiana que determinaba acciones contrarias a lo que estamos haciendo, era conveniente no seguir vulnerándola.

"De todos modos, no va a haber por imposición —prosiguió— del gobierno central una modificación de los textos constitucionales provinciales".

Respecto de la consolidación del federalismo, explicó el ministro del Interior, que más que proyectos en ese sentido, hay acciones que tienden a eso, siendo su visita "una pequeña demostración, tomando conocimientos de los problemas de Mendoza".

"Darle participación cada vez mayor en problemas que atañen al ámbito provincial, y olvidarse de querer manejar a la totalidad del país, desde miles de kilómetros de distancia, sin consultar los intereses provinciales —dijo.

"Hay campos como el educativo, el del trabajo, de la justicia y con las consultas que a diario hacen los gobiernos para completar elencos y demás, y futuras transferencias en el campo de la educación, la salud pública, bienestar y vivienda, que más que planes ya son acciones para consolidar el federalismo."

"Por otra parte —recordó— siempre se ha consolidado más el federalismo ante la presencia de gobierno que tienen precisamente características no federales como el del caso que en este momento nos ocupa. Han sido posiblemente los gobiernos militares y de facto los que más han hecho por el federalismo."

## Extranjeros: 60 Días de Plazo a los "Irregulares"

El gobierno nacional dispuso efectuar un adecuado relevamiento y estudio de la situación migratoria de los extranjeros que se encuentren irregularmente en la Argentina.

La disposición está contenida en el decreto 1483, por el cual se otorga un plazo de 60 días corridos, a partir de su publicación en el Boletín Oficial, para que se presenten ante las autoridades migratorias, todos los extranjeros mayores de 16 años que se encuentren ilegalmente en el país.

La medida abarca a todos aquellos que no pueden regresar a su país de origen o de residencia habitual o procedencia, por razones políticas, sociales, raciales o religiosas y reúnen las condiciones que se determinan en el decreto.

Son éstas: "Que se hayan presentado a la autoridad migratoria dando razón de su ingreso a la República o

que se encuentren vencidos los términos por los cuales se autorizó su ingreso o permanencia en el país".

El decreto estipula también que el extranjero comprendido en esas previsiones, que no se presente dentro del plazo establecido, "se hará pasible en forma inmediata y automática de las medidas previstas en las normas migratorias vigentes (decreto ley 4805/63 ratificado por ley 16.478 y reglamento de migración, aprobado por decreto 4418/65) y, en su caso, de lo dispuesto en la ley 21.259".

Además se dispone que los organismos de la Administración Nacional de Migraciones presten la colaboración que se les requiera para realizar "una efectiva campaña de divulgación de las normas y obligaciones emanadas del presente, y los gastos que demanda su cumplimiento se imputarán a las partidas específicas del Ministerio del Interior".

## "Día de la Industria": Invitan al Presidente

El presidente de la Nación, teniente general Jorge Rafael Videla, manifestó ayer a un grupo de empresarios que lo entrevistaron en su despacho de la Casa de Gobierno, que "si sus múltiples ocupaciones lo permiten, asistirá el jueves próximo a la tradicional cena del Día de la Industria".

La entrevista de los industriales, integrantes de la comisión organizadora del Día de la Industria, formularon la invitación para que

el teniente general Videla presida la cena, que se efectuará en los salones de la Sociedad Rural Argentina en Palermo. El titular de la comisión, señor Juan Fábregas, informó luego de la entrevista que el teniente general Videla había recibido la invitación con evidente satisfacción, pero puntualizó que su presencia en la comida dependería de sus obligaciones, aclarando que a la brevedad adoptaría una decisión al respecto.

## Israelíes: Agasajo

La Cámara de Comercio Argentino-Israelí, que preside el ingeniero Wolf Blumenthal, agasajará este mediodía con un almuerzo de despedida al nuevo embajador argentino ante el gobierno de Israel, doctor Enrique J. Ros.

La reunión se llevará a cabo en los salones de la Sociedad Hebrea Argentina, ubicada en la calle Sarmiento 2233, de esta capital, y han sido invitados el se-

cretario de Estado de Comercio Exterior y Negociaciones Económicas Internacionales, doctor Alberto Fraguio; el embajador de Israel en nuestro país, Ram Nirgad, altos funcionarios del gobierno argentino y de la representación diplomática israelí, presidente de centrales empresarias y cámaras binacionales, como asimismo directivos de la banca, comercio e industria de nuestro país.

## AGOSTI: VISITA DE INSPECCION A 7ª BRIGADA

En cumplimiento del plan de visitas no anunciadas organizado para el corriente año, el comandante general de la Fuerza Aérea, brigadier general Orlando R. Agosti, concurrió ayer a la 7ª Brigada Aérea, con asiento en la vecina localidad de Morón. Se hizo presente a las 10, retirándose a las 16.

Durante su permanencia en la citada unidad, el brigadier general Agosti observó el estado y funcionamiento de las instalaciones, del material aéreo y el desempeño del personal militar superior, subalterno y civil en sus respectivas funciones.

### ♦ OPERATIVO UNITAS

MAR DEL PLATA, 30 (De nuestro corresponsal). — Desde su apostadero de la base naval local, zarpará mañana el submarino "San Luis", que juntamente con otras unidades de la flota de mar participará de la decimoséptima edición del operativo Unitas.

El "San Luis" se reunirá en alta mar con los buques estadounidenses, iniciando de esa manera los ejercicios.

El operativo Unitas incluirá ejercicios antisubmarinos, de convoy marítimo, de ataque y de defensa antiáerea.

## Chile Envía su Canciller

En visita que se prolongará tres días, arribará mañana a nuestro país el ministro de Relaciones Exteriores de Chile, vicealmirante Patricio Carabajal, según se informó en la víspera desde el palacio San Martín. El vicealmirante Carabajal responderá así a una invitación formulada en su oportunidad por su colega argentino, contraalmirante César Augusto Guzzetti.

El presidente de la Nación, teniente general Jorge Rafael Videla, recibirá al canciller trasandino y a su comitiva, quienes también efectuarán visitas de cortesía a los comandantes generales de la Armada, almirante Emilio Eduardo Massera, y de la Fuer-

za Aérea, brigadier Orlando Ramón Agosti. Además, durante su permanencia en Buenos Aires —agrega el anuncio del palacio San Martín— el ministro chileno mantendrá reuniones y conversaciones de trabajo con autoridades y funcionarios de nuestra Cancillería, en cuyo transcurso serán analizados aspectos vinculados a las relaciones entre ambos países y otros importantes asuntos de política internacional.

Esta visita del canciller de Chile será sin duda beneficiosa para ambos países y contribuirá a estrechar aún más los lazos de la tradicional amistad que Argentina y Chile han mantenido a través de los años.

## BORGES: YO NO CREO EN LA DEMOCRACIA

SANTIAGO, Chile, 30 (Associated Press). — El escritor argentino Jorge Luis Borges dijo que ya no cree en la democracia, por lo menos en lo que se refiere a su país.

En una entrevista con el diario "El Mercurio", Borges agrega que "el libre albedrío y la libertad son ilusiones necesarias, pero realmente no sé si somos libres; la libertad no es un todo absoluto".

La entrevista tuvo lugar en Buenos Aires, cuando se otorgó a Borges la condecoración chilena de la Gran Cruz de la Orden Bernardo O'Higgins.

"Parece que coartar la libertad está mal... Pero la libertad se presta a tantos abusos", dijo Borges. "Hay libertades que constituyen una forma de impertinencia. Actualmente yo no creo en el libre albedrío. Creo que el libre albedrío y la libertad son ilusiones necesarias, pero realmente no sé si somos libres. La libertad no es un todo absoluto", añadió.

"Yo creí durante mucho tiempo en la democracia. Ahora no creo en ella, por lo menos en lo que se refiere a mi país. Posiblemente en otros países pueda justificarse, pero no creo que en la República Argentina podamos confiar en ella", manifestó el poeta y escritor, que fue entrevistado pocos días después de cumplir 77 años.

Añadió: "Si yo tuviera que definirme políticamente, diría que soy conservador, pero cuando escribo no lo hago conforme a mi afiliación al partido. Además renuncié a él hace mucho tiempo. Ahora no pertenezco a ningún partido".

## 'LIBERTAD': SIRENA Y SALUDO A HERCULES

PARIS, 30 (Associated Press). — La fragata argentina "Libertad", barco escuela, y el nuevo destructor, ultramoderno, "Hércules", que realiza sus pruebas para la Armada argentina, van a encontrarse el día 2 de septiembre en el Canal de la Mancha, dijo hoy el comandante de dicha fragata, capitán de navío Dalton Alurralde.

Durante unos minutos, la "Libertad" y el destructor "Hércules", cuyo comandante es el capitán de navío Rafael Challer, van a detenerse uno junto a otro, como barcos de la misma Armada argentina que se cruzan en alta mar, pudiendo descontarse el grado de emoción que experimentarán ambas tripulaciones en dicha circunstancia.

La fragata "Libertad" realiza su duodécimo viaje por Europa, en crucero de aplicación de los alumnos oficiales que acaban sus cursos en la Escuela Naval, y se dirigirá desde El Havre, donde fondeó, a Málaga, en España. El "Hércules" se halla en viaje de pruebas, recién salido de los astilleros Vickers, de Barrow-In-Furness, Inglaterra. Es el más moderno del mundo. Desplazando 4.050 toneladas, tiene una dotación de 300 marinos y podrá navegar a más de 330 nudos. Lleva un helicóptero y plataforma de cohetes.

El capitán de navío Alurralde explicó a la prensa, en la embajada argentina, que "expresando los sentimientos de amistad del gobierno y del pueblo argentinos, hacia los países que visitan, el navío y toda su tripulación constituyen una verdadera embajada itinerante de Argentina y una de sus misiones importantes consiste en dar a conocer mejor la Argentina, su desarrollo y su cultura".

## VENTAJA: CANJE DE COLCHONES

En un importante esfuerzo que abarca toda el área nacional, la fábrica de colchones Suavestar S.A., juntamente con sus distribuidores y comercios del ramo ha lanzado el "Plan Canje Suavestar", destinado a facilitar a los compradores la adquisición de un legítimo colchón de su fabricación.

En todo el país el adquirente podrá entregar su viejo colchón, de cualquier marca, medida y en el estado en que se encuentre, el que será valorizado en un 40 por ciento del precio de venta del Suavestar, con lo que obtendrá así un beneficio importante.

Esta operación tendrá una duración limitada, y los colchones usados que se reciban en canje serán donados a instituciones de beneficencia.



# DESDE MAÑANA AUMENTAN TRANSPORTES Y SERVICIOS PUBLICOS

Mañana será el día "D" para los aumentos. Los habrá en el transporte de pasajeros, en el ferrocarril, en el consumo de gas, de electricidad, de teléfonos, de Obras Sanitarias y en el valor de los cospeles para viajar en subterráneo.

Digamos que a partir de la 0 hora de mañana se elevan las tarifas de gas, teléfonos, electricidad y Obras Sanitarias al aplicar las autoridades el sistema de reajustes automáticos oportunamente previstos.

Sin embargo, en lo concerniente a las tarifas a aplicar en los transportes automotores de pasajeros y ferrocarriles los porcentuales no han sido dados a conocer. Se sabe, por

ejemplo, que el Ministerio de Economía ha fijado un boleto mínimo de 15 pesos para los servicios de autotransporte y se estaba trabajando activamente en la Subsecretaría de Transporte a fin de fijar el régimen tarifario. No obstante el hermetismo imperante sobre el particular, ayer en esferas vinculadas a la Secretaría de Transporte y Obras Públicas se daba como cierta la posibilidad de que las tarifas de la Capital Federal, que actualmente están divididos en tres precios —12, 15 y 18 pesos— fueran reducidas a tan solo dos secciones de 15 y 20 pesos. Este criterio en cuanto a secciones también sería puesto en práctica en

aquellas líneas con cabeceras en la Capital Federal pero que tienen recorrido por el Gran Buenos Aires. En cuanto a los transportes de media y larga distancia el reajuste sería directo y consistiría en un 25 por ciento de aumento sobre las actuales tarifas.

En los subterráneos, como ya se ha informado en el transcurso de los últimos días, el valor del cospel será de 15 pesos en lugar de 12 como se cobra actualmente. En cuanto a los ferrocarriles no estaban hasta la víspera definidos los indicadores básicos de las líneas urbanas y suburbanas, no obstante se estimaba que el valor de los servicios urbanos, los de larga distancia y

los cuadros correspondientes a cargas, hacienda y encomiendas podían aumentarse también en un 25%. La Empresa Ferrocarriles Argentinos señaló extraoficialmente que recién en esta semana estará en condiciones de determinar los cuadros sobre la base de una resolución del Ministerio.

Es de destacar finalmente y volviendo al tema de las tarifas del transporte automotor, que en la víspera se estudiaba la posibilidad de que transportistas nucleados en la CEAP y FATAP fueran convocados por el secretario de Transportes y Obras Públicas, ingeniero Federico B. Camba, para definir la situación del sector.

"Hemos Inaugurado una Nueva Política", Indicó Martínez de Hoz

## SALARIOS: HOY, EL ANUNCIO

Momentos después de haber arribado al aeropuerto metropolitano "Jorge Newbery", al cabo de una visita de cuatro días a Paraguay, el ministro de Economía, doctor José Alfredo Martínez de Hoz, anunció ayer que en pocas horas más se daría información oficial sobre el aumento salarial que, de acuerdo con todas las versiones difundidas hasta el momento, empezará a regir desde mañana en todos los sectores del trabajo.

El funcionario, que regresó de una visita de cinco días al vecino país para tratar problemas de interés bilateral en el campo de la cooperación económica, se refirió extensamente a los resultados de su viaje, a la vez que efectuó conversaciones generales sobre la marcha de la economía argentina.

En líneas generales, consideró que su permanencia en Paraguay "ha sido realmente muy provechosa para las relaciones recíprocas entre los dos países", recordando, también, que el canciller argentino "estuvo allí hace unas pocas semanas, inaugurando una nueva política argentina en relación con sus países vecinos".

Aclaró que su misión fue prolongar esa actitud, llevando "el estudio y la solución de problemas económicos concretos entre los dos países", para afirmar en la práctica la cooperación mutua "que debe ser muy estrecha y en beneficio de ambos países", resaltó.

"Uno de los puntos más importantes que hemos tratado —añadió— es el de la presa de Yaciretá". Como resultado de ello, se firmaron notas dirigidas al Banco Mundial y al Banco Interamericano de Desarrollo, para solicitar la financiación correspondiente.

En cuanto al intercambio, el ministro de Economía recordó sus propias pala-

bras en Paraguay, en el sentido de que "la cifra actual de nuestro comercio recíproco es lo que podríamos calificar de 'ridículamente baja'".

"Debemos sobrepasar con amplitud —afirmó— los cien millones de dólares en el intercambio recíproco, y eso puede lograrse en un plazo relativamente breve. He insistido mucho en Paraguay que, de alguna manera, los problemas que actualmente han entorpecido las relaciones comerciales entre los dos países —si bien importantes en sí para los intereses afectados—, son relativamente pequeños en relación con lo que debemos visualizar como el futuro de las relaciones económicas y comerciales entre Paraguay y Argentina".

### ♦ CON TODO EL MUNDO

Explicó luego que su viaje "indica que tenemos una visión global de las relaciones económicas argentinas con el resto del mundo", tanto en lo que hace a los aspectos integrales de la economía —comercio, inversiones, actuación de la empresa privada argentina en el exterior— como en la preocupación por orientarse a todo el contexto mundial.

En ese sentido, aclaró que sus viajes a Europa y los Estados Unidos habían tenido por objeto atender prioridades urgentes en materia financiera para atender problemas de la deuda externa, pero que ahora se había comenzado a trabajar en las relaciones económicas con los países vecinos, a las que el gobierno otorga gran importancia, para luego atender los vínculos con los demás países de América.

En cuanto a la situación económica interna, ante una pregunta referida a la posibilidad de que se continúe apli-

cando el régimen de prescindibilidad, afirmó que el proceso será largo.

### ♦ "REDUCIR GASTOS"

"Yo declaré hace poco —dijo—, que ese tema es, de alguna manera, un tema permanente, que lo iremos graduando en la medida en que no se causen dificultades ni conmociones en los sectores ajustados, pero tenemos que tener una acción muy firme, gradual, pero firme y continuada en materia de reducción en los gastos públicos".

"De esta manera —agregó— ustedes habrán visto, por la cifra del presupuesto que se ha publicado, que hemos conseguido ya un adelanto sustancial en la reducción del déficit del presupuesto, pero esto no es más que el comienzo. Hay que seguir trabajando duro y parejo en este tema. Es una acción continuada, que no es de seis meses ni de un año, para lograr un presupuesto normal".

### ♦ "APAGAR LOS INCENDIOS"

"Si analizamos las realizaciones de estos 150 días y algo más de gobierno, podemos ver claramente definidas las etapas del proceso. En primer lugar, como lo he calificado un poco metafóricamente, teníamos que apagar los incendios, que eran las muy altas tasas de inflación, que impedían cualquier realización de un programa económico, y el cumplimiento de nuestras obligaciones de pagos externas, sin las cuales habrían quedado paralizadas la industria y la economía del país, cayendo en una gran desocupación al interrumpirse totalmente nuestras importaciones".

"Por último, en materia de política exterior, ésta es una nueva etapa que hemos iniciado en el renglón económico con este viaje al Paraguay".

## TAMBIEN LOS "TACHEROS" VAN A LA CARGA POR SUS TARIFAS

Dos entidades, una de ellas empresaria y la restante, de personas que trabajan bajo dependencia, realizan gestiones tendientes a lograr el incremento de las tarifas de automóviles de alquiler. La primera de ellas solicita que la bajada de bandera se eleve a 60 pesos, la restante, pide que ese precio sea de 50 pesos.

La entidad empresaria, Federación Metropolitana de Propietarios de Taxis, emitió al respecto un comunicado, indicando que el 15 de julio pasado "presentó ante las autoridades municipales el estudio de costos de explotación para el servicio público de taxis metropolitanos".

Agrega que la tarifa propuesta en la oportunidad es la siguiente: "bajada de bandera, 60 pesos, caída de ficha (170 metros) seis pesos, minuto o fracción de espera, seis pesos, valija, bulto o paquete, 12 pesos".

La organización gremial, el Sindicato de Conductores de Taxis, por su parte, hizo conocer hoy un comunicado en el que hace saber que su pedido a las autoridades comunales es éste: "bajada de bandera, 50 pesos, caída de ficha (cada 170 metros) cinco pesos".

Ambas entidades aducen como causa de su demanda el reciente aumento en los costos de los combustibles.

### ♦ TRANSPORTISTAS: REUNION

En la Secretaría de Transporte y Obras Públicas se realizó una reunión vinculada con la reglamentación del aumento de tarifas de autotransporte de pasajeros, las que comenzarán a regir de la cero hora del miércoles, tal como informamos en esta misma página.

Presidió las deliberaciones el titular de la Secretaría, ingeniero Federico Camba. Asistieron miembros de las entidades empresarias de corta, media y larga distancia.

Al término de la misma, un vocero oficial indicó que en horas del mediodía de hoy se dará a conocer la reglamentación definitiva sobre la aplicación de las nuevas tarifas, así como también quedará definitivamente resuelto el tema de las secciones en cada recorrido.

## Ley de Gremios: Más Consultas de Liendo

De acuerdo con el plan de consultas que está realizando el ministro de Trabajo, general Liendo, para cambiar ideas en torno de la reforma de la ley de Asociaciones Profesionales, el citado funcionario recibió en la víspera a los doctores Eduardo Vignales (de la Cámara de la Alimentación) y Horacio de las Carreras (de la Asociación de Industriales Metalúrgicos), así como al señor Antonio Vitale Jakassa (ex asesor de la Unión Industrial Argentina y de CINA).

En todos los casos se intercambiaron ideas y los visitantes expusieron sus puntos de vista en torno de la ley sindical.

### ♦ MERCANTILES

La Federación de Empleados de Comercio de esta ciudad ofrecerá hoy, a las 20, un espectáculo audiovisual sobre el tema: "El país del 23". La función, que continúa el ciclo agosto-setiembre de este año, estará a cargo de Myrta Carlen y contará con la actuación de Antonio Tarragó Ros, Perla Argentina, Angel Linares y Antonio Luna, destacados intérpretes folklóricos.

El acto tendrá lugar en Bartolomé Mitre 970 y la entrada es gratuita.

### ♦ EN MENDOZA

El ministro de Trabajo, por designación suscripta la víspera, designó interventor en la Delegación Regional de Mendoza al mayor de Aeronáutica, Manuel Alberto Cuiti-

ño, quien reemplazará al mayor Juan Facundo Civit.

### ♦ MANO DE OBRA

La Dirección Nacional del Servicio del Empleo informó que se necesitan para trabajar en una fábrica de automotores en expansión 35 operadores de máquinas creadoras o montadoras de engranajes para producción de piezas. Para ello se requieren conocimientos de tornería, interpretación de planos y utilización de elementos de medición, experiencia específica en máquinas fresadoras universales.

Asimismo se solicitan 62 torneros de producción para lo que se requieren conocimientos en la utilización de calibres tipo Máuser, micrómetros y calibres fijos e interpretación de planos. Se piden también 12 rectificadores de producción con experiencia en la utilización de elementos de medición, micrómetros, calibres fijos e interpretación de planos. Por último, se demandan 20 montadores de automotores, preferentemente mecánicos reparadores con conocimientos técnicos y una experiencia de dos años en tareas de montaje.

Los interesados deben dirigirse a Defensa 628 de lunes a viernes entre las 7 y las 13 con documentos de identidad, referencias de estudio y de trabajo.

## Importaciones: Una Prórroga

Por el número 21.396, el presidente de la Nación prorrogó hasta el 31 de diciembre próximo el plazo establecido en el artículo 4º de la ley 20.545 de Protección al Trabajo y a la Producción Nacional, para el otorgamiento de licencias arancelarias de importación.

El mensaje que acompaña a la ley dice que corresponde destacar que, si bien en las Secretarías de Estado dependientes del Ministerio de Economía se está procediendo a un análisis de los criterios de política industrial contenidos en la ley 20.545, para adecuarlos a la realidad actual, "se hace aconsejable, hasta tanto se produzca una definición en ese aspecto, disponer el mantenimiento de la facultad otorgada al P.E. para realizar esas modificaciones en un instrumento legal que, por su naturaleza, debe ser adaptable".

## Derechos del Mar: Irá Argentina

El director nacional de Promoción Minera, doctor Alfredo Eduardo Boucher, ha sido designado para integrar, en carácter de asesor, la delegación argentina que asistirá al quinto período de sesiones de la III Conferencia de las Naciones Unidas sobre el Derecho del Mar, que se realiza en Nueva York.

En el decreto correspondiente se establece que la designación se hizo necesaria

en razón de que el evento reviste trascendente importancia para nuestro país en función de los temas a tratar, de alto interés nacional, como son los referentes a la plataforma continental, la zona económica y el establecimiento de un régimen para la exploración y explotación de los recursos minerales de los fondos marinos y su subsuelo, más allá de las jurisdicciones nacionales.

# OFFSET

SE NECESITA

OFICIAL FOTOCROMISTA DE PRIMERA

FOTOGRAFO TRAMADOR PARA AMPLIADORA

E. G. A. A. S. A.

Av. Cnel. Roca 2199

Capital

921-3402

## TOXICOMANIA: "UN PROBLEMA DE TODOS"

"La toxicomanía no es un hecho individual, sino una responsabilidad comunitaria que solo podrá superarse cuando todos tomen conciencia de la gravedad del problema", expresó el doctor Armando Maccagno en un pasaje del discurso que pronunciara ayer, inaugurando el Primer Congreso Nacional sobre Toxicomanía y medios audiovisuales. Las deliberaciones, de las que participan alrededor de sesenta personas, se desarrollan hoy, inaugurando el Primer Congreso Cultural General San Martín y culminarán el próximo

viernes, abarcando calificado y extenso temario.

Luego se refirieron al tema los tres presidentes honorarios del congreso, doctores Emilio Astolfi, Alberto Calabrese y Horacio San Martín. El primero de los nombrados señaló que "el congreso brindará la verdad estadística, dada por el fruto de la experiencia, la verdad conjetural, la cual ofrecerá interpretaciones al complejo fenómeno y la verdad metafísica en la controversia ideológica que permita acercarse a las soluciones".



# CIRCULARAN BILLETES DE UN MILLON!

Posiblemente para la primera quincena del próximo mes de octubre entren en circulación los nuevos billetes de 10.000 pesos nuevos, es decir, un millón de pesos moneda nacional, dijo ayer el titular de la Casa de la Moneda de la Nación, comodoro Rodolfo Faraco, en el transcurso de un acto llevado a cabo en esa repartición ayer, con motivo de poner en funcionamiento dos nuevas máquinas impresoras, cuyo costo ascendió a 25.000 millones de pesos cada una.

Refiriéndose al nuevo billete, el comodoro Faraco manifestó que los valores serán impresos en color rosado violáceo, con la efi-

gie del general José de San Martín en el frente, mientras que en el reverso se reproducirá un paisaje del Palmar de Colón, de la provincia de Entre Ríos, aseverando que "serán billetes casi perfectos".

## MODERNOS EQUIPOS

En cuanto a los equipos puestos en funcionamiento, el comodoro Faraco señaló que los mismos se encontraban depositados en el edificio de la Casa de la Moneda "cubiertos por unas lonas, porque por problemas secundarios se habían prácticamente desechado su utilización".

El comodoro Faraco, luego de brindar mayores detalles sobre estas máquinas y el proceso de impresión, señaló que en 1973 la Casa de la Moneda imprimió un total de 246 millones de billetes de todo valor; al año siguiente, la cifra se elevó a 297 millones, en tanto que en 1975 la producción llegó a 347 millones. Para el año en curso, según las previsiones del Banco Central, el total de impresiones puede alcanzar a 426 millones de billetes de todos los valores, incluidos, obviamente, los ya anunciados de 10.000 pesos nuevos, cuya aparición será la "gran novedad" de octubre.

## LA CAL ANALIZA PROBLEMAS CON CINCO BANCOS PRIVADOS

# Buscan Solucionar Diferendos

La Comisión de Asesoramiento Legislativo (CAL) declaró ayer de "significativa trascendencia" el proyecto por el cual se aprueba lo actuado por una de las comisiones honorarias creadas por el Ministerio de Economía, con el fin de solucionar los diferendos planteados entre el Estado y cinco bancos privados que, por ley 20.522, habían sido declarados como de utilidad pública y sus bienes sujetos a expropiación. Dichos bancos son los siguientes: Banco Argentino del Atlántico Sociedad Anónima, Banco Francés del Río de la Plata, Banco Popular Argentino sucursal en Córdoba (ex Banco Comercial e Industrial de Córdoba), del Banco Santander Sociedad Anónima, sucursal en Rosario (ex Banco Mercantil de Rosario) del Banco de Santander Sociedad Anónima y sucursal en Bahía Blanca (ex Banco de Bahía Blanca) del First National City Bank.

El organismo, que sesionó por espacio de casi tres horas a partir de las 11 en su sede del Congreso de la Nación, con la presidencia del contraalmirante Antonio Vafek, resolvió también que el proyecto de prórroga por 180 días para promover el juicio de expropiación de la Editorial Codex, fuera devuelto al Ejecutivo Nacional para su sanción y promulgación.

Sobre el particular, cabe puntualizar que en la men-

cionada editorial se han iniciado investigaciones de tipo administrativo para determinar hasta qué punto son responsables algunas autoridades de esa editorial de trabajo que allí se realizaban para el Ministerio de Bienestar Social de la Nación durante la anterior administración.

El juicio de expropiación de dicha editorial se fundamenta en lo que establece el artículo 29 de la ley 13.264, en el caso previsto por la ley 20.746.

En cuanto al proyecto por el que se introducen modificaciones a la ley 18.073 que instituye el régimen de jubilaciones y pensiones para los trabajadores que prestan servicios en relación de dependencia, y que fuera declarado de "significativa trascendencia" se halla a estudio de la subcomisión de trabajo respectiva.

La importancia de este asunto determinará que el dictamen pertinente no se produzca hasta muy avanzado el mes de setiembre. El otro proyecto que está aún en la Comisión de Asesoramiento Legislativo es el referido a los trasplantes de órganos. Sobre el particular se están efectuando los respectivos análisis y en la víspera se estaba confeccionando el despacho para su correspondiente firma. Se consideraba en círculos vinculados con la CAL que el proyecto podría tener resolución en el transcurso de los próximos días.

## Bolsa: Demanda Muy Interesada

Renovado interés de la demanda en las transacciones concertadas ayer en el Mercado de Valores local para los papeles de sociedades anónimas donde las cotizaciones de la mayoría de las empresas tratadas elevaron sus márgenes a cifras —en muchos casos— records hasta la fecha.

En las primeras anotaciones se observó un clima de euforia en determinadas plazas y en particular en las de los rubros bancarios, alimenticios y azucareros. En estos tres sectores se formaron amplios círculos de agentes que pugnaban por realizar sus compras o ventas al mejor precio. Esta puja creó en el ambiente un clima de firmeza general que se extendió a otros sectores como los metalúrgicos, químicos, petroquímicos y los denominados "clásicos", que tuvieron una demanda muy activa y firme.

En medio de este marco de firmeza general clausuró la actividad de la fecha, donde se anotaron 86 alzas, solamente 4 declinaciones, en tanto que 38 sociedades no modificaron sus márgenes precedentes.

El total de lo operado ascendió a 107.893.687 pesos nominales. Se vendieron 21.436.718 acciones.

En los Valores Nacionales Ajustables se concertaron los negocios dentro de las características habituales, produciéndose ligeros repuntes en las cotizaciones: la primera serie quedó sin cambio en 2.924,90; en la segunda se anotó una suba de 1,60, clausurando en 1.753,70; la tercera repuntó 0,50, quedando en 574,50; la cuarta ganó 0,60, cerrando en 355,60, y la cuarta serie, segunda emisión, subió 0,20, clausurando en 251,10 por ciento de su valor nominal.

Por su parte los Bonos para Inversión y Desarrollo no ofrecieron modificaciones en su precio, quedando en 3.150 por ciento de su valor nominal.

## MALVINAS: "POSIBILIDAD DE DIALOGAR"

"No hay conversaciones oficiales con Gran Bretaña sobre la situación de las islas Malvinas", dijo ayer aquí el ministro de Relaciones Exteriores y Culto, contraalmirante César Augusto Guzzetti, adelantando que "hay posibilidades de que las haya", si bien declinó referirse a las bases sobre las que se realizarían.

El canciller se refirió al tema en el transcurso de una reunión que mantuvo ayer por la tarde y que se prolongó por espacio de más de dos horas, con directivos de entidades pro recuperación del archipiélago.

Asistieron al encuentro, realizado en el palacio San Martín, el general (RE) Pablo Dietrich (Comisión pro Monumento al Gaucho Rivero y Restitución de las Malvinas); el capitán de fragata (RE) Eduardo Videla Dorna (Confirmación Integración Territorial Argentina); el doctor Alberto M. Fonrouge (presidente de la Comisión Na-

cional Coordinadora de Entidades pro Recuperación de las Islas Malvinas); el doctor Pablo Alejandro Allende (titular de la Asociación del Litoral pro Defensa de las islas Malvinas) y otros dirigentes, a quienes acompañaba el director del Instituto Nacional Antártico, contraalmirante (RE) Jorge Fraga, quien reveló el resultado de la entrevista.

Luego de felicitar a los presentes por "la prudencia y mesura con que desarrollan su accionar las instituciones a que pertenecen", el canciller recogió opiniones de sus visitantes, con quienes intercambió puntos de vista, calificó de "muy fructífera" la reunión y expresó el interés de su Ministerio en la realización de "encuentros periódicos" de este tipo.

Los presentes se declararon "identificados con la posición del gobierno de las Fuerzas Armadas".

## TUCUMAN: CONTRIBUCION PATRIOTICA EMPRESARIA

SAN MIGUEL DE TUCUMAN, 30 (De nuestro corresponsal). — Representantes de la Federación Económica y de la Unión Industrial de Tucumán concurren ayer a la casa de gobierno provincial, invitados por el general de brigada Antonio Domingo Bussi, para conversar sobre el modo de hacer efectiva la "contribución patriótica" ofrecida hace tiempo por los empresarios para la atención de necesidades presupuestarias en las áreas de la educación, la sanidad y la seguridad.

Esos aportes se sumarán a los provenientes de la industria azucarera, y para determinar el mecanismo de su aplicación se integrará dentro de pocos días una comisión especial con empresarios y funcionarios del gobierno provincial.

Por otra parte, el secretario de Hacienda tucumano, contador Miguel José Elias, se dirigió al pueblo de la provincia para señalar que el panorama financiero es alentador en este estado argentino. La dependencia financiera respecto al tesoro nacional, dijo, disminuirá del 65 al 27 por ciento antes de fin de año, y la inversión pública incrementará su participación en el gasto total, del 22 al 40 por ciento.

### HOMENAJE A ALBERDI

SAN MIGUEL DE TUCUMAN, 30 (De nuestro corresponsal). — Con motivo de haberse cumplido ayer el 166º aniversario del nacimiento de Juan Bautista Alberdi, en la ciudad del sur provincial que lleva el nombre del prócer, se realizaron actos conmemorativos a los que asistió el gobernador, general de brigada Antonio Domingo Bussi. Durante la ceremonia central, efectuada en la plaza principal, el primer mandatario habló para exaltar la personalidad del autor de "Las bases".

Hoy, el gobernador se hizo presente en la escuela Justiniano Frías, ubicada en la zona del antiguo ingenio San José, ahora cerrado, para entregar títulos de propiedad de lotes a ex trabajadores de esa fábrica azucarera, cuyas viviendas se levantan en el lugar.

## Enfermería: La Jerarquización

Mediante un comunicado, informa el Ministerio de Bienestar Social de la Nación, que en la mañana de ayer se inició en la Secretaría de Estado de Salud Pública la reunión de una comisión presidida por el Subsecretario de Medicina Asistencial y Rehabilitación, vicecomodoro (médico), doctor Rodolfo Senén Gancedo, que se ha abocado al examen del tema de la enfermería.

Actúa como secretario coordinador de la misma el director de Recursos Humanos de Salud Pública, doctor Vicente Del Giudice y como asesor el doctor Robinson D'Aiuto. Integran la comisión representantes de Enfermería de la Secretaría de Estado de Salud Pública de la Superintendencia de Educación de la Nación (Superintendencia de Enseñanza Privada); de escuelas de Enfermería de la Municipalidad de la Ciudad de Buenos Aires, Santa Fe, Jujuy, Salta, La Pampa y Entre Ríos; de la Municipalidad de Morón y del Hospital Policial Bartolomé Churruarín.

## "OBLIGADO REDIMENSIONAMIENTO DE LA RED FERROVIARIA": UN MENSAJE

"Nuestra misión es concreta e inconfundible: preservar el esfuerzo de quienes crearon el ferrocarril y sumarlo al contexto de un imprescindible avance, encarándolo con visión prospectiva para que sirva más eficazmente que nunca a los superiores intereses argentinos y americanos", dijo aquí el presidente de Ferrocarriles Argentinos, general Tomás José Caballero.

Las palabras citadas están incluidas en un mensaje dirigido hoy por el titular de la empresa estatal, con motivo de celebrarse en la fecha el "Día del Ferrocarril", recientemente restituido por la Secretaría de Transporte y Obras Públicas para evocar el viaje inaugural de La Porteña.

El general Caballero indicó que los 119 años de vida del sistema "han estado al servicio del país", y que "los ferrocarriles realizaron su propia campaña al desierto, tendieron sus paralelas de acero por las vastas y desoladas llanuras pampeanas y crearon los primeros poblados con verdadera fisonomía de tales en torno a sus estaciones, erigidas en atalayas del progreso nacional".

Puntualizó también que "en la segunda mitad del siglo pasado y en las décadas iniciales del que transcurre, los más preclaros prohombres de la patria se disputaron el privilegio de agregar nuevos y sucesivos tramos a la que habría de constituirse en la red férrea más importante de América latina y en la de mayor longitud que cualquier país de Europa".

"Nuestra Argentina —dijo el presidente de Ferrocarriles Argentinos— se integró, se comunicó y se civilizó al impulso de sus ferrocarriles, que fueron situando mojoneros de vida, trabajo y esperanza en su suelo fértil y generoso".

Anunció luego que "las características de la transformación humana y tecnológica de la época actual y las exigencias del desarrollo natural del país imponen un obligado redimensionamiento de nuestra gran red ferroviaria".

Aclaró que ello se hará "no para circunscribir sus prestaciones que son vitales e insustituibles para la Nación, sino para adecuar sus estructuras a las necesidades y conveniencias de una re-

novada etapa de expansión y crecimiento dinámica y perfectamente inserta en las más modernas concepciones del transporte".

Comentó más adelante que "en cumplimiento de esta tarea, el presidente de Ferrocarriles Argentinos es el principal responsable, pero no el principal ejecutor".

"Cada ferroviario —añadió Caballero— tiene un papel protagónico relevante e indelegable".

En la parte final de su mensaje subrayó que "la acción común y solidaria y esa acendrada vocación de servicio que exhibe incólume el hombre del riel, es el auténtico factor de sustentación del éxito que debe acompañar nuestra gestión, para bien de los Ferrocarriles Argentinos y en aras de la grandeza de la República".

### UN ACTO

En la fecha a las 18.30 horas en la Sala de Situación de la línea Mitre se realizará el acto de entrega de títulos de Peritos Comerciales a 56 agentes de Ferrocarriles Argentinos. En la oportunidad concurrirá el titular de la Empresa, general Caballero.

## UNIVERSIDAD: RECTOR CON DECANOS

El rector de la Universidad Nacional de Buenos Aires, ingeniero Alberto Costantini, se reunió en la víspera con los decanos de las distintas facultades de esa casa de altos estudios, a fin de tratar diversos temas.

Durante la misma, que se efectuó desde las 10.30 y se prolongó hasta las 13.30, se conversó, entre otros asuntos, acerca del examen de ingreso, de los cursos de apoyo y de los cupos destinados a los alumnos que aspiran a ingresar a las facultades.

Participaron también del diálogo los directores de las carreras de psicología y sociología.

### EN LA FACULTAD DE MEDICINA

Hoy, a las 11, el decano de la Facultad de Medicina de la Universidad de Buenos Aires, profesor doctor Juan Carlos Casiraghi, pondrá en funciones al nuevo director de la Escuela de Salud Pública, dependiente de esa casa de estudios, doctor Carlos J. Gar-

cía Díaz. Mediante otra información, la Facultad de Medicina hace saber que se llama a concurso para optar al premio biennial "Doctor Francisco C. Arrillaga", correspondiente a los años 1974/76, a partir del 21 de setiembre próximo y por el término de 30 días.

El jurado que deberá dictaminar la adjudicación de dicho premio será presidido por el decano, doctor Juan Carlos Casiraghi, y estará integrado por los profesores doctores

Antonio E. Alzugaray, Víctor R. Mistello, José E. Burucua y Roberto González Segura.

### DE LA UNIVERSIDAD DE BS. AIRES

Por resolución del rector de la Universidad de Buenos Aires, la dirección de Educación Física se denominará en adelante Dirección de Deportes, habiendo sido designado titular de la dependencia, con carácter ad honorem, el ingeniero Alberto Costantini (hijo).



## Decomisaron Verdadero Veneno Para el Pueblo

El viernes pasado, la Intendencia municipal recibió una denuncia según la cual en el mercado Spinetto, ubicado en Alsina y Matheu de esta Capital, se vendía carne vacuna en malas condiciones. Se dio intervención del hecho a la Dirección de Saneamiento, organismo que comisionó a personal de Bromatología al citado centro de aprovisionamiento. Los inspectores intervinientes comprobaron la veracidad de la denuncia y procedieron inmediatamente al decomiso de 22 medias reses que presentaban avanzado estado de descomposición y sin los sellos identificatorios de rigor. El informe de la Municipalidad no aclara si los dueños de la carne podrida, fueron detenidos por la policía.

### ♦ MICROCENTRO

De acuerdo a lo dispuesto oportunamente, caducaron ayer los permisos provisionales para acceder con automotores al área peatonal del microcentro. Con la debida antelación y en forma reiterada —comunica la Comuna— se informó sobre la obligación de presentar, por parte de los propietarios y administradores de los garajes y cocheros existentes en ese radio, de los planos con la ubicación de esas instalaciones a los efectos de confeccionar los permisos correspondientes. Respecto de los disminuidos físicos y de las entidades afectadas a compensación bancaria, los interesados podrán informarse en Sarmiento 980, de 12 a 17.

## Villas: No Destruirán Viviendas Habitadas

# PRIMERO, REUBICAR

"No serán destruidas las viviendas habitadas, levantadas en barrios de emergencia, salvo que se pueda reubicar convenientemente a sus moradores", señalaron funcionarios de la Municipalidad de la Ciudad de Buenos Aires a los periodistas acreditados, llevando así tranquilidad a la opinión pública, especialmente a aquellos núcleos familiares que habitan en zonas humildes.

Como se recordará, hace unos días se llevó a cabo un operativo en la villa que se levanta en Perito Moreno, entre Balbastro y Lafuente, en el bajo Flores de esta capital, demoliéndose numerosas viviendas de precaria construcción, lo que motivó protestas a raudas de muchos pobladores.

Los funcionarios municipales, a fin de clarificar el tema, reiteraron "que solo habían sido demolidas las viviendas deshabitadas, que personas inescrupulosas vendían y revendían ilegítimamente a familias necesitadas de techo y poco

informadas de la situación de esos inmuebles construidos en tierras fiscales".

En aquella oportunidad, erróneamente se informó que habían sido demolidas viviendas ocupadas por personas de humilde condición. La información hecha pública por CRONICA tenía su origen en fuentes del propio barrio que evidentemente, resultaron interesadas, ya que las autoridades han afirmado que la única intención, al demoler las casas deshabitadas, fue la de evitar precisamente que modestas familias fueran empujadas con la venta de inmuebles ilegítimamente apropiados.

La intención municipal, por consiguiente, tiende a evitar la proliferación de las villas de emergencia y poner término a las maniobras de los que lucran con la necesidad de los humildes.

### ♦ ELIMINARAN FERIAS

"Todas las ferias francas instaladas en la vía pública serán erradicadas en

el menor plazo posible", afirmó un funcionario de la Municipalidad de la Ciudad de Buenos Aires. La medida es consecuencia de una ordenanza firmada por el titular de la Comuna, mediante la cual se estructurará una comisión que tendrá como finalidad obtener predios para la internación de las mismas en lugares que permitan el desplazamiento del público comprador, sin experimentar los inconvenientes del mal tiempo.

La comisión deberá determinar los predios para internar las ferias que ahora funcionan al aire libre, y, en otras iniciativas, proponer el pedido de declaración de utilidad pública a los fines de su expropiación u otros medios idóneos para la obtención de los predios que se consideren convenientes. Una vez instaladas las ferias en lugares techados, se habrá brindado comodidad al público y erradicado también el problema de suciedad en la calle

## ¡Créalo!: "Ruinas en Villa Lugano"

"Vinieron a visitar las ruinas de Lugano", así, sarcásticamente, con la ironía propia de los desesperados nos recibieron los vecinos de un amplio sector de la populosa barriada de Villa Lugano, que desde hace tres años padecen las tribulaciones propias de los que viven marginados, con las calles llenas de escombros, basuras, lodazales, cloacas abiertas y con verdaderos ríos por donde corren las aguas servidas. "Actualmente —dijeron— nuestra única esperanza es el brigadier Cacciatore".

"Ya ve usted, por aquí Dios no pasó", puntualizó un anciano, jubilado y antiguo habitante de la zona. Otra persona, un comerciante que se ve enormemente perjudicado ya que todas las mañanas debe realizar una verdadera travesía para traer los productos con que surte su negocio debido a que los proveedores se niegan a entrar con sus vehículos, expresó, sin rabia, pero con muy poca fe: "Son alrededor de 77 cuadras que han quedado despedazadas y están comprendidas en un radio limitadas por las ca-

lles Zúñiga, la Autopista Ricchieri, Larrazábal y Escalada; entre otras, las calles afectadas son Horacio Casco, Ezequiel Soria, Crisóstomo Álvarez, Corvalán, Araujo, Albariños, Santander, Pola, etcétera...".

Los vecinos procuraban suministrar todos los datos posibles, y las quejas surgían a borbotones: "Esto es un verdadero foco infeccioso"; "cuando llueve los chicos no pueden ir a la escuela"; "se nos llenan las casas de barro"; "si vienen de noche van a ver el desfile de ratas y todo tipo de alimañas".

Tratamos de lograr los datos cronológicos y los vecinos señalaron: "Todo esto empezó en el año 1973, bajo la administración municipal de Montero Ruiz; en esa época comenzaron los preparativos y posteriormente comenzaron a abrir las calles para poner el anhelado asfalto".

Pasó el tiempo y las obras se paralizaron. Después se instaló un gran cartel que aseguraba que el "Plan de Obras de Pavimentación de Calles de Tierra N° 308" —ya bajo la administración del general Embrioni— iba a proporcionar la felicidad del barrio. Tres empresas, Sitra S.A., Sitra Vial S.A. y Vicente Robles concluyeron los trabajos. Pero todo quedó en la nada, y las firmas, con su técnico Brendon Grennan en primera línea, tras gran despliegue, desaparecieron.

## Santa Rosa: Unción y ¡Muy Buen Tiempo!

¡Insólito!... y pocas veces visto. Ayer brilló por su ausencia la infatigable tormenta, el aguacero tremendo y el viento huracanado. Ocurrió lo imprevisible. El cielo estuvo diáfano, el sol brilló de lo mejor y la temperatura alcanzó el punto justo de la primavera. Y así, la festividad de Santa Rosa de Lima se cumplió en todas las instancias, con amplio lucimiento a despecho del posible "mal tiempo" que no asomó en esta capital.

Por la tarde se cumplió la tradicional procesión de la imagen de la Virgen por las calles que rodean al templo levantado en Paseo y Belgrano. Posteriormente se ofició una misa concelebrada presidida por el arzobispo de Buenos Aires, cardenal Juan Carlos Aramburu. Durante la jornada numerosos fieles alzaron su plegaria a la Patrona de América, concurriendo a numerosas misas oficiadas, especialmente la de las 12, en que se procedió a la bendición de banderas.

### ♦ EN LA PAMPA

SANTA ROSA, La Pampa, 30 (De nuestro corresponsal). — Quedó clausurada la "Semana de Santa Rosa", conmemorada en coincidencia con la celebración de Santa Rosa de Lima, patrona de esta capital de la provincia. El intendente municipal, capitán Luis César Aramburu, presidió un acto público y en las últimas ho-

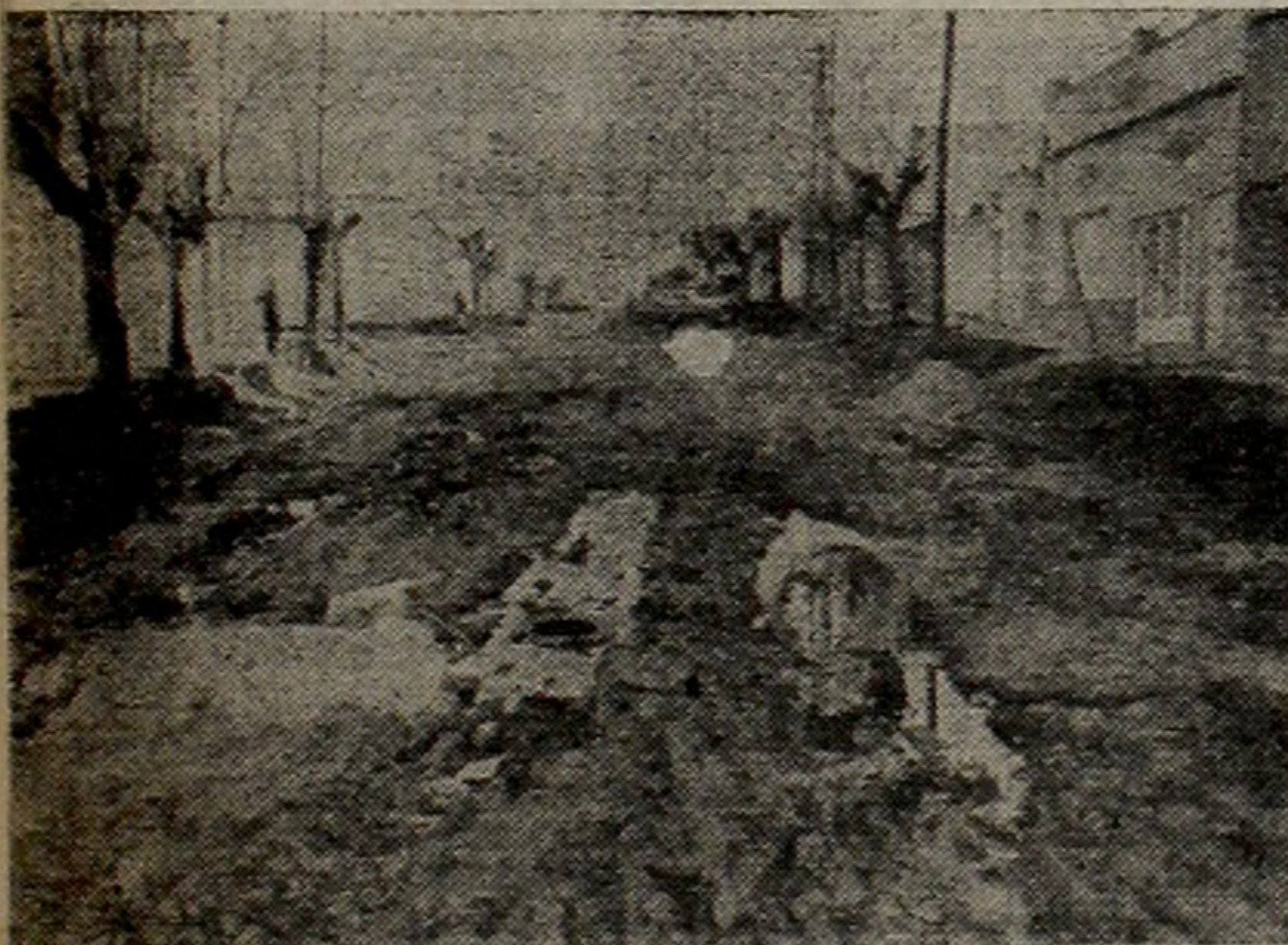
ras de la tarde, en la Catedral, se ofició una misa a cargo del obispo de Santa Rosa, monseñor Adolfo Arana. También se cumplieron programas artísticos y, por la noche, se procedió al encendido de fuegos de artificios.

### ♦ RAREZAS DEL TIEMPO

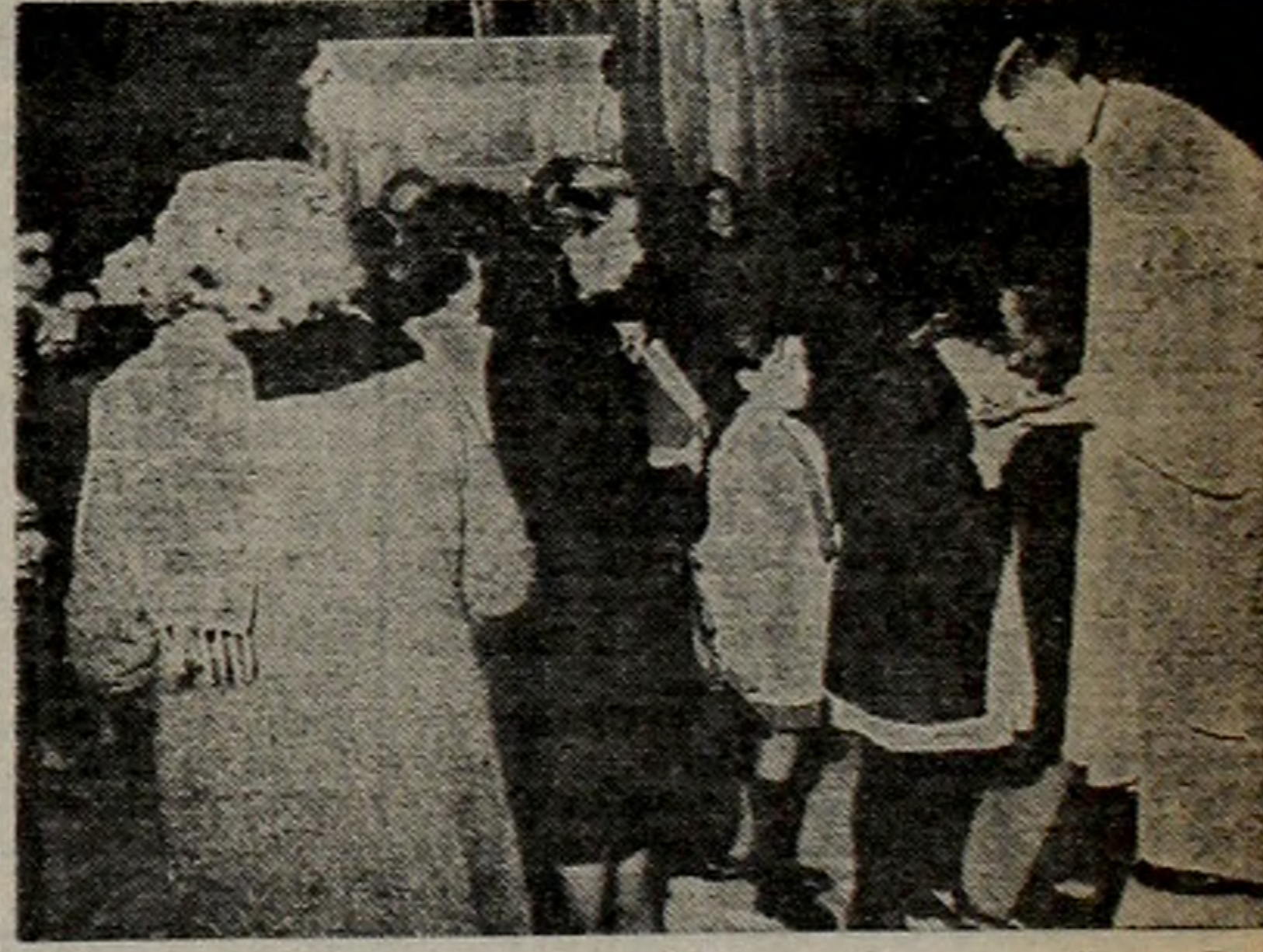
Es tradicional que la festividad de Santa Rosa, siempre viene acompañada —algunas veces días antes, otras días después— de lluvias torrenciales y tormentas eléctricas, pero esta vez el mal tiempo no se expresó. En los últimos 67 años, solamente

se registraron 5 tormentas en los días 30 de agosto y antes del tradicional día, entre el 27 y 29, las tormentas ascendieron a 9, cifra casi igual establecida los días 2 de setiembre, en que fueron 8.

Ayer fue una jornada benigna que los porteños gozaron a pleno, aunque no están convencidos de que el buen tiempo seguirá perdurando. Y, por eso, continúan mirando hacia arriba, tratando de descubrir los primeros nubarrones, asegurando que el aguacero "con todo" llegará indefectiblemente horas más, horas menos...



"Por aquí Dios no pasó", dijeron los vecinos de Lugano, protestando por sus calles en ruinas. ¿Habrá solución?



Solemnes misas y una procesión para honrar a Santa Rosa de Lima, se efectuaron ayer en el templo homónimo.

## Para Ferias Artesanales

La Municipalidad de la Ciudad de Buenos Aires establecerá un nuevo régimen para el funcionamiento de las ferias artesanales tales como las ubicadas en las plazas Intendente Alvear, San Martín y Manuel Belgrano, entre otras.

A tales efectos modificó la denominación de la División de Artesanía de la Dirección de Turismo, por la División Ferias de Interés Turístico, y creó una comisión asesora que tendrá la misión de fijar el nuevo régimen para su funcionamiento.

### ♦ OBJETIVOS

En los considerandos se expresa que la Dirección de Turismo cuenta entre sus objetivos crear y promocionar lugares de verdadero interés y atracción turística y que en tales condiciones deberá centralizar todo lo relacionado con las actividades de artesanía, plásticas, numismática, filatelia, ciencias naturales, libros usados y revistas que se desarrollan en las ferias indicadas.

## PARANA: LA TIERRA A QUIEN TRABAJA

PARANA, 30 (De nuestro corresponsal). — El ministro de Economía de la provincia, doctor Carlos Negri Aranguren, afirmó que "Entre Ríos está en condiciones de incorporar a la producción agropecuaria un millón de hectáreas susceptibles de ser desmontadas, y doscientas treinta mil hectáreas de islas fiscales que serán puestas en aptitudes de explotación".

Puntualizó que "se están haciendo estudios para que, realizadas las obras necesarias y mediante una legislación adecuada, puedan los productores adquirir esas tierras". Con relación a la cosecha fina, anticipó que "dadas las condiciones meteorológicas favorables, las perspectivas indican que será exitosa".

Señaló que, de acuerdo con las estimaciones efectuadas, la superficie sembrada de lino es de aproximadamente 250.000 hectáreas, la cual, a un rinde promedio de 800 kilogramos por hectárea, permitirá una cosecha de 200.000 toneladas. En cuanto al trigo, dijo que los datos estimativos consignan que el número de hectáreas sembradas es de 350.000, las cuales, a un rinde promedio de 1.400 kilogramos por hectárea, posibilitará la recolección de 350.000 toneladas.

### ♦ PROBLEMAS DE ALMACENAJE

Manifestó el doctor Negri Aranguren que el gobierno provincial realiza todas las gestiones necesarias tendientes a solucionar el problema que plantea el almacenaje de cereales, habiendo expresado su deseo de que a breve plazo sean una realidad los silos que la Junta Nacional de Granos tiene previsto construir en la localidad de Hasenkamp (departamento de Paraná) y en la ciudad de Nogoyá.

Las declaraciones del ministro Negri Aranguren causaron excelente impresión en los medios agrícola-ganaderos, aguardándose con optimismo la concreción de las medidas enunciadas. Se espera revertir cierta tendencia a la despoilación de vastas zonas productoras, especialmente en las zonas Este y Sudeste de la provincia, que venía produciéndose en el curso de las dos últimas décadas.

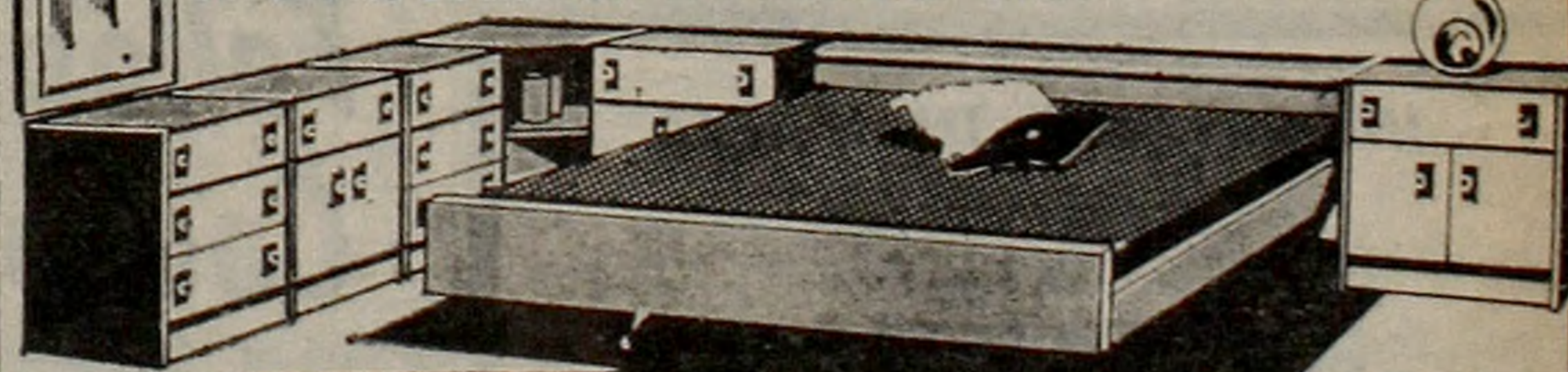
su dormitorio páguelo en:

35 cuotas de \$ **1.480**

**SIN ANTICIPO!**

Magnífico Dormitorio mod. escandinavo "Sucesos", su precio: \$ 51.800

DORMITORIO DE MODULOS INDIVIDUALES, m. "Flores"



MODULAR 1,60 x 1,85  
cajonera  
bar con luz  
**CUOTAS DE \$ 2.900**

RESERVA ..... \$ 1.480  
AL RECIBIRLO 2 cuotas de \$ 1.480  
EL RESTO 32 cuotas de \$ 1.480

**KARPEN**  
MUEBLES

● AV. SAN MARTIN 3219 Cap  
● en LANUS: H. IRIGOYEN 4282  
EX AV. PAVON

MESA  
Y 4 SILLAS. en cuotas de \$ **2.650**



## Sexagenaria Adúltera Hizo Matar a su Esposo por el Amante

CORDOBA, 30 (De nuestro corresponsal). — Quedó totalmente aclarado el crimen del que fue víctima Daniel Torres, de 68 años, quien el lunes pasado fue muerto de tres balazos en una precaria vivienda ubicada en el barrio Risler, de esta ciudad. La esposa del occiso, que lo venía traicionando desde hace más de 20 años, planeó con su amante su eliminación, tarea ésta que estuvo a cargo de un activo delincuente, que recibió 30.000 pesos por el "trabajo".

Elma Isabel Carranza de Torres, de 60 años, denunció que desconocidos con propósitos de robo irrumpieron en su domicilio, la encerraron en una habitación y que, cuando se liberó, y al inspeccionar la casa, halló

muerto a su esposo, que fue asesinado por dos hampones. Iniciadas las investigaciones del caso, la policía estableció que la mujer mantenía relaciones íntimas con Félix Leiva, de 66 años, enfermero jubilado. Esta situación, conocida por Torres ya que se remontaba a 20 años atrás, generó frecuentes como violentas disputas entre el matrimonio.

Los amantes, con el correr del tiempo, estimularon prudente eliminar a Torres, por resultar un "estorbo" para sus buenas relaciones. Para ello, contrataron los servicios de Angel Simeón Nievas, de 24 años, yerno de Leiva, individuo de frondoso historial delictivo que hacía poco tiempo había salido de la cárcel.

Una vez recibido el dinero en cuestión y contando con los buenos oficios de la esposa de Torres, que le permitió el ingreso a la finca, Nievas eliminó al "estorbo" con la mayor naturalidad. Para ello necesitó solo tres certeros impactos de bala.

Al fracasar la coartada esgrimida por la adúltera, la trama urdida por los asesinos quedó al descubierto. Detenida la mujer, confesó cínicamente la verdad de los hechos.

Todos los nombrados, incluyendo a Luis Omar Nievas, hermano del autor material del crimen, fueron detenidos. Este último, por complicidad.

## Todres: Preventiva a sus Abogados

La prisión preventiva por una serie de delitos vinculados a la administración fraudulenta y falsificación de documentación dictó el juez de instrucción doctor Guillermo A. C. Ledesma para tres abogados relacionados con las empresas del grupo Todres. Los abogados fueron sorprendidos consumando una serie de turbios negocios con una habilidad sorprendente. Los tres letrados para los cuales se dictó la prisión preventiva, son los doctores Mario Felíz Benítez, Carlos Alberto Galelli e Ingeborg Holde Hertne, muy vinculados los tres a Abraham Todres, cerebro este último de los más grandes vaciamientos de empresas que se hayan conocido en el país. Los abogados con prisión preventiva promovieron numerosas ejecuciones judiciales mediante pagarés de empresas que habían sido vaciadas por el grupo Todres, como ser Campomar, IACSA, Cormaco, figurando la documentación como emitida a favor de Financiera Berwick o Inversora Yelinko.

El juez Ledesma al considerar la con-

ducta de los letrados destaca que Benítez como defensor de Abraham Todres sabía perfectamente cual era la situación de las empresas vaciadas no obstante lo cual ejecutó pagarés de esas sociedades colaborando en "la administración fraudulenta de un modo necesario y en forma reiterada".

En cuanto al abogado Galelli dice el juez Ledesma que se halla en la misma condición que Benítez —aunque este último se encuentre prófugo— porque la documentación para ser ejecutada, como ser pagarés, fue sustraída en los estudios jurídicos de los letrados.

Respecto a Ingeborg Holde Hertne que también fue defensora de Todres, se destaca que ejecutó pagarés de igual procedencia, a la vez que utilizó sociedades y personas radicadas en el Uruguay para consumir los ilícitos.

Al dictar la prisión preventiva de los letrados se les trabó embargo por 200.000 pesos ley a cada uno.

También el juez Ledesma tuvo que in-

tervenir en otra maniobra perpetrada por Galelli tendiente a despojar a una mujer de dos terrenos en Olivos. El sumario se inició por denuncia del juez civil Dr. Juan Raúl Pichetto, ya que en su juzgado, Carolina Vargas de Bustamante inició un juicio por escrituración de dos lotes ubicados en Belzú 2228 y 2250 de Olivos, que le había vendido Bruno Bottal.

El juez civil hizo lugar a la escrituración porque el presunto propietario no compareció mandando inscribir los terrenos a nombre de la demandante. Con todo, cuando ya el bien estaba inscripto, se presentó al juzgado Juan Carlos Echauri, quien hizo saber al magistrado que en el caso había mediado una defraudación mediante la falsificación de la firma del presunto vendedor en el boleto de compraventa y en el expediente judicial pues el verdadero "Bottal" se encontraba en Córcega, Italia desde hacía muchos años.

Ante esta situación el juez Pichetto dio intervención al juez penal. Y a poco de in-

vestigarse aparece el abogado Galelli, en esta tramoya, pues este letrado conocía a todos los intervinientes en el juicio de escrituración, a tal punto que se piensa que el letrado fue el inspirador de las maniobras.

La maniobra es mañera —dice el juez— y tanto más reprochable y reveladora de la peligrosidad en cuanto proviene de un abogado que no solo recurre a falsificación para obtener el beneficio ilícito, sino que se vale de la justicia para conseguir con aparente legalidad lo que pertenecía a otro.

Con todo Galelli se presentó para pedir ser excarcelado pero el juez Ledesma no concedió este beneficio bajo ninguna forma de caución.

El juez señala que Galelli tratará de burlar la acción de la justicia de cualquier forma, por los indicios que dio en ocasión de solicitarse su comparencia al juzgado.

También el magistrado denegó la excarcelación de la abogada Ingeborg Holde Hertne en virtud de la gravedad y repercusión social de los delitos.

## INTERPOL INSISTE: TURISTAS ARGENTINOS, EN GRAVE RIESGO

La Policía Federal Argentina continúa febrilmente la búsqueda de varios argentinos que, integrando un grupo de turistas, permaneció del 15 al 26 del corriente, en una zona rural de Alemania Federal. Según una comunicación de la oficina que Interpol posee en la capital alemana, urge ubicar a varios argentinos que en viaje de placer visitaron en la fecha señalada, la localidad de Garmisch-Partenkirchen, a 30 kilómetros de la frontera con Austria, zona famosa por la práctica de alpinismo que allí se realiza.

En el lugar señalado, funciona un campamento turístico, donde en el lapso mencionado se albergaron alrededor de 60 viajeros ingleses, irlandeses, portugueses, italianos, belgas y argentinos,

muchos de los cuales —dice Interpol—, cabalgaron varios "ponys" de la caballería Karg Grainau, uno de los cuales acaba de morir. Los exámenes efectuados por especialistas determinaron que el animal estaba afectado de rabia, por lo que se sospecha que los turistas pueden haber padecido contagio.

Fuentes cercanas a la Policía Federal aseguran que la investigación será orientada hacia las agencias de viaje, habida cuenta de que nuestros compatriotas se hallan viajando presumiblemente en un tour internacional acordado en Buenos Aires. Sin embargo, hasta el presente no se ha podido averiguar nada en firme.

La información de Interpol habla de un solo "pony" atacado por la rabia,

sin especificar si se han detectado síntomas similares en el resto de los animales utilizados por los turistas. Por lo general, los equinos contraen el mal al ser mordidos por perros hidrófobos preferentemente en la nariz, en los labios y en los miembros anteriores. Muchos caballos, antes de que se manifieste en toda su magnitud las consecuencias del mal, atacan al hombre frunciendo los labios y mordiendo.

La Policía Federal solicita cualquier informe que permita localizar al grupo de turistas, para ponerlos de inmediato sobre aviso, ya que el contacto con el animal que acaba de morir puede resultar de fatales consecuencias.

Cualquier dato debe ser notificado a la oficina 356 del Departamento Central.

## Rosario: Famélica Jauría Ataca a Varias Personas

ROSARIO, 30 (De nuestro corresponsal). — Una veintena de perros famélicos y callejeros, que se mantienen ocultos en cañaverales de la zona de quintas ubicada en avenida Circunvalación y Lucero, sector Oeste de la ciudad, atacaron e hirieron a varias personas.

Fuentes policiales revelaron que se trata de enormes mastines, que realizan esporádicas salidas de sus guaridas para atacar a personas, especialmente a agricultores. Entre estos, señalaron las fuentes, se encuentra Lorenzo Benavidez, de 68 años, quien debió ser internado en el Hospital Municipal a raíz de las graves heridas recibidas en el rostro, piernas y brazos.

Los endemoniados canes hicieron también víctima de sus ataques a Tito Segovia, de 56, quien sufrió heridas de consideración, siendo también hospitalizado.

Se conoce asimismo otro caso en que la víctima, también agricultor, eludió el embate de los canes merced al auxilio que le prestó un vecino que acudió al lugar con un vehículo, ahuyentándolos.

## ABATEN A ASALTANTE DE UN CABO

Dos jóvenes y peligrosos delincuentes fueron acribillados a balazos por una comisión policial, que los sorprendió en un aguata-dero.

Todo se inició a las 18.50 del domingo, en la boscosa y atractiva zona conocida como "Las Cabañas", en la pintoresca ciudad de Castellar, donde habían acampado desde la mañana un suboficial de la policía de la provincia de Buenos Aires —sobre quien no se suministraron datos de filiación— con toda su familia. Se disponían a retirarse

del lugar de esparcimiento, cuando aparecieron súbitamente dos individuos cuyas edades oscilaban entre los 20 y los 25 años, quienes los amenazaron con armas de fuego.

Ante la inesperada situación, el suboficial intentó resistirse pero fue dominado por los desconocidos, quienes lograron despojarlo de su arma reglamentaria. Luego procedieron a quitarle el dinero a todos los integrantes de la familia, más otros efectos de valor tales como relojes, anillos y pulseras. Finalmente, después de aplicarle un culatazo

en la cabeza al policía que cayó desvanecido, los asaltantes escaparon. Apenas reaccionó, el cabo llevó a los familiares hasta su domicilio y luego regresó al lugar, donde se puso en contacto con compañeros del destacamento Las Cabañas, con los cuales inició un rastreo en la zona. Eran aproximadamente las 19.30, según trascendió en medios allegados a los investigadores, cuando llegaron a una vivienda ubicada en el sector. Desde el interior de la misma dispararon sobre los efectivos que realizaban el patrul-

laje, los que echándose a tierra repelleron la agresión y como consecuencia se produjo un tiroteo que se prolongó durante más de veinte minutos.

Finalmente, los dos asaltantes —que de ellos se trataba— fueron abatidos: habían recibido no menos de veinte balas cada uno. Junto a uno de los cadáveres encontraron el arma que le habían robado al policía, y al pie del otro un 38, largo, marca Obús. Todavía no fueron identificados.

### IMPORTANTE INDUSTRIA

DESEA INCORPORAR

ELECTRICISTAS Y

MECANICOS DE USINA

Experiencia en instalaciones de fuerza motriz, tableros eléctricos, comandos a distancia e interpretación de planos (turnos rotativos).

Los interesados deberán presentarse hoy, martes 31, de 9 a 18.30 horas en:

25 DE MAYO 538, 3er. piso, Capital

## Fallos de la Corte en Dos Causas de Retiro Policial

La Corte Suprema de Justicia confirmó dos sentencias referidas a retiros policiales.

En el primer fallo, confirmó la sentencia de la Sala en lo Contencioso Administrativo N° 1 de la Cámara Federal, que reconoció al ex cabo de la Policía Federal Floracio Aquino el derecho a percibir el haber de retiro que prescriben los Arts. 83, Inciso 1, Apartado b) y 87 de la Ley Orgánica de la Policía Federal.

### ♦ DEMANDO AL ESTADO

El nombrado, que demandó al Estado Nacional a tales efectos, había sido sancionado con la baja por infracción al decreto 6580-53. Señala la Corte que la mencionada Ley Orgánica establece que "la pérdida del estado policial no importa de los derechos a retiro o pensión que puedan corresponder al causante o a sus derechos habientes". En cuanto al segundo fallo, la Corte con-

firmó la sentencia de la Sala en lo Contencioso Administrativo N° 2 de la Cámara Federal, que rechazó la demanda del ex agente de la Policía Federal José Fernando Márquez contra el Estado, sobre modificación del retiro policial.

### ♦ GOZABA DE UN BENEFICIO

El actor gozaba de un retiro voluntario que pidió cambiar por el de obligatorio, por entender que la incapacidad que había motivado el retiro se había producido por actos de servicio. La causal de la incapacidad fue una caída accidental mientras llevaba un detenido a la seccional, considerándose el hecho como casual, obra de la fatalidad, sin imputación de terceras personas, por lo que, por sus características, se produjo fuera de las posibilidades del riesgo propio del servicio, lo que hace que no le alcance el beneficio que pide el actor.

## NIEVE: MEDICO ES RESCATADO

SALTA, 30 (De nuestro corresponsal). — Efectivos del Escuadrón 21 de Gendarmería Nacional, con asiento en La Quiaca, Jujuy, lograron hoy rescatar a un sacrificado médico que concurrió a asistir a un enfermo, viajando a lomo de mula el viernes último hasta un paraje conocido como Quebrada Colorada y que había quedado atrapado por una intensa nevada y fuertes vientos.

El doctor Omar Isbelio Godoy dijo, poco después de su rescate, que la fuerte tormenta lo había obligado a cambiar de recorrido y que presumía se había extraviado en los cerros de Santa Victoria Oeste, lugar donde la nieve llega a 2 metros.



## Identifican Cadáveres del Nahuel - Huapi: Autopsia Reveladora

## BELLAS JOVENES, ASESINADAS

SAN CARLOS DE BARILOCHE, 30 (De nuestro corresponsal). — La policía rionegrina logró identificar hoy a las dos jóvenes cuyos cadáveres fueron hallados ayer a mediodía a orillas del lago Nahuel Huapi.

Se trata de María Inés Riquelme y Lucrecia Adanovich, ambas de 22 años, solteras, vecinas de esta ciudad y empleadas de comercio. La identificación de las muchachas se logró cuando sus familiares, alertados por el permanente aviso policial en la emisora local, se presentaron en la morgue del hospital y reconocieron los cuerpos.

Estos fueron hallados ayer a mediodía a orillas del lago Nahuel Huapi, en el kilómetro uno de la ruta que conduce a Llao

Llao, a escasos cincuenta metros del Hotel Huemul, uno de los más importantes de la zona.

Entre las ropas que vestían las mujeres y en las cercanías donde aparecieron los cadáveres no fueron encontrados documentos personales, ni bolsos, ni ninguna otra pertenencia que en principio pudiera dar una pista sobre sus identidades.

El único indicio en tal sentido lo constituyó inicialmente un anillo de oro que Lucrecia Adanovich tenía en un dedo de su mano izquierda, con la inscripción del apócope de su nombre en el interior de la alhaja: "Lucre".

La policía dijo que la autopsia de los cuerpos reveló que una de las muchachas

presentaba en el cuello signos "de haber sido ahorcada", dictaminándose que su muerte ocurrió por "asfixia y estrangulamiento".

Por su parte el cadáver de la restante joven tiene un "fuerte" golpe en la nuca, y se hallaron "otros menores" en el cráneo.

Ahora que las dos jóvenes muertas han sido identificadas, la policía local ahondará las investigaciones partiendo del hecho de que ambas han sido asesinadas.

En otras palabras, el enigma persiste y a partir de aquí se tejerán diversas conjeturas e hipótesis. Los familiares de las infortunadas jóvenes María Inés Riquelme y Lucrecia Adanovich, quizás puedan aportar algún dato que ayude a desentrañar el misterio. Asi-

mismo, es posible que también ayuden los que puedan aportar los compañeros y compañeras de tareas de las jóvenes, ya que, como se ha dicho, trabajaban aquí en Bariloche como empleadas de comercio.

Otra circunstancia que puede considerarse como una certeza es que las jóvenes fueron asesinadas en otro lugar y llevadas hasta el lago en algún vehículo.

Finalmente, señalemos que no debe descartarse la hipótesis de una venganza perpetrada por el hampa, que tiene en Bariloche una magnífica "posta" para el tráfico de estupefacientes desde Chile y hacia él. Esto implicaría que las dos mujeres tenían vinculación con elementos de mal vivir, quizás como "correos" o distribuidoras de drogas.

## ¿Queda Alguno Que Tenga Algo Que Decir? Patoteros Espantados a Golpes por Pareja

Un episodio colmado de violencia protagonizó anteayer en Merlo una pareja de adolescentes. Rodeados por numerosos patoteros que intentaron reducir al muchacho y abusar de la jovencita las supuestas víctimas efectuaron un despliegue asombroso de destreza para la defensa personal y empleando las técnicas del karate pusieron en fuga a los maltrechos atacantes.

Los novios —el de 17 años y ella de 16— a las 20.30 caminaban por la calle San Antonio cuando al llegar a la esquina con Salguero se vieron improvisadamente rodeados por seis individuos, también jóvenes, que con insultos y

amenazas demostraron de inmediato su intención de vapulear al muchachito y someter a abusos a la chica. Sin arredrarse ante su inferioridad numérica, las víctimas del ataque reaccionaron de inmediato. Ambos son karatecas de avanzados conocimientos en ese tipo de lucha personal y sorprendieron a los atacantes con un aluvión de puñetazos y patadas.

En contados minutos los patoteros —la mayoría de ellos magullados—, se dieron a la fuga, convencidos de la inutilidad de sus esfuerzos por consumir sus propósitos criminales. Algo golpeados también pero a salvo, los dos ado-

lescentes denunciaron luego el hecho ante las autoridades policiales, que buscan ahora a los agresores, en base a las descripciones y datos aportados por los denunciantes. Un trascendido que no se ha confirmado aún pero cuya veracidad es más que probable, indica que por lo menos dos patoteros habrían sido ya sindicados, pues serían habitantes de la zona y con anterioridad habrían protagonizado ya hechos de violencia callejera e, incluso, algún atentado como el que anoche vieron frustrado ante la sorpresiva y eficaz reacción de las víctimas que habían escogido.

## GAS: MUERE MATRIMONIO

SANTA FE, 30 (De nuestro corresponsal). — Un matrimonio —oriundo de la provincia de Santiago del Estero— pereció trágicamente al resultar asfixiado como consecuencia de las emanaciones de gas, originadas por una garrafa, instalada en su vivienda en esta ciudad.

De acuerdo con los datos obtenidos por CRONICA, se pudo tener conocimiento que a causa de una denuncia, una comisión de la seccional 9ª, debió concurrir hasta la finca ubicada en la calle Ricardo Aldao 3612.

Al realizar una inspección en esa casa, se pudo comprobar en una de las habitaciones un macabro cuadro. Una pareja se encontraba sin vida. Fueron identificados como José Habinak, del 35 años, y su esposa, María Josefa del Valle de Habinak, de 23. Los técnicos establecieron que las víctimas perecieron por asfixia ante la pérdida de una garrafa, que accionaba una estufa existente en ese lugar, y que había sido encendida para mitigar la ola de frío que se registra en la zona.

## LINIERS: ALARMA POR UN DESCARRILAMIENTO

Profunda alarma causó entre los numerosos pasajeros el descarrilamiento de tres vagones que componían un convoy del Ferrocarril Nacional General Sarmiento, registrado en las inmediaciones de Liniers.

Sobre la base de los datos obtenidos por CRONICA, se pudo obtener los pormenores del violento accidente ferroviario. Esas informaciones —aportadas por varias personas que viajaban a bordo del tren— indican que, ayer, alrededor de las 14.30, el citado convoy había salido de Liniers, con paradas previstas solo en las estaciones Flores y en la terminal Plaza Miserere, en el barrio de Once.

Al llegar frente a los talleres ferroviarios, situados en las cercanías de la avenida Irigoyen y la calle Risso Patrón, el tren debió detener su marcha por largo tiempo en razón —aparentemente— de las maniobras que realizaba en el lugar una zorra del equipo de reparaciones.

Al reanudar la marcha, los pasajeros advirtieron que la unidad móvil se dirigía por un ramal que no resultaba ser el habitual. Si bien la máquina juntamente con

otros coches "tomó" bien el cambio, por razones que se ignoran los tres últimos vagones de la formación se desviaron por otros ramales. De esa manera se produjo una fuerte sacudida, al tiempo que se escuchaba un violento estampido. Fue posible advertir en esas circunstancias un chispazo de gran intensidad, provocado al romperse el tercer riel, que conduce la energía eléctrica. Los "bogies" de los últimos vagones quedaron fuera de los carriles y el tren se detuvo obstruyendo dos ramales férreos. Un largo tramo de rieles quedó inutilizado como consecuencia del percance.

De inmediato y ante un clima de intranquilidad y angustia general ante el temor de una catástrofe los pasajeros descendieron todos del tren. Se comprobó que ninguna de las personas había resultado lesionada. Por otra parte una cuadrilla de operarios y técnicos procedía a reparar los desperfectos.

Debido al accidente, los servicios locales del Ferrocarril Nacional General Domingo Faustino Sarmiento funcionaron, a partir de las 14.30, en forma restringida. La em-

presa del Estado informó anoche que el descarrilamiento se debió a un defectuoso cambio de vías, que provocó el salto de los rieles de los "bogies" de los tres últimos coches. El informe dado por dicho organismo afirmó que cerca de las 20, se restablecieron normalmente los servicios en esa línea ferroviaria.

## ♦ MATA A PEATON

Un automóvil —al que se trata de identificar—, a cargo de un chofer desconocido, embistió y dio muerte, ayer, a las 2.40 en la intersección de la avenida Provincias Unidas y la calle Cotanguita, de San Justo, al peatón Ignacio Rojas, argentino, mayor de edad, casado, jornalero, domiciliado en Inclán 2277 de San Justo.

Luego del accidente trágico, el conductor se dio a la fuga, sin prestar la solidaridad humana que requería la víctima.

## ♦ OTRAS TRES VICTIMAS FATALES

LA PLATA, 30 (De nuestro corresponsal). — Tres personas perdieron trágicamente la vida a raíz de diversos accidentes de tránsito, registrados en jurisdicción de los pue-

blos de Lincoln, Campana y G. Pueyrredón.

El primer suceso ocurrió hoy a la madrugada, en la ruta 188, a la altura del kilómetro 232, cuando un automóvil particular cuyo conductor se dio a la fuga, arrolló y dio muerte al ciclista Abel Mondán, de 42 años, quien se dirigía a su labor habitual en el campo.

El segundo hecho aconteció en circunstancias en que el camión, chapa B-119.135, a cargo de Héctor Canone, circulaba por la ruta 9. Al llegar a la altura del kilómetro 81.500 se produjo un choque con el ómnibus de la empresa Chevallier, interno 3, patente de la República del Paraguay 20.448, manejado por Acosta Cáceres, paraguayo, afincado en el vecino país. Canone pereció.

El tercer episodio se registró cuando el automóvil Dodge, chapa S-003.736, conducido por Raúl Horacio Sánchez, a quien acompañaba Armando Zamudio, embistió un puente situado a la altura del kilómetro 13.500, de la ruta 226.

El fuerte impacto causó la muerte de Zamudio y graves lesiones al chofer del vehículo particular.

## "LECHE HERVIDA", EN LA CARCEL: DESBORDO FEO

En razón de haberse tomado conocimiento en la división Delitos Contra la Propiedad, de la Policía de la Provincia de Buenos Aires, que una persona llamada Jorge López (a) "Leche Hervida", argentino, de 33 años de edad, casado, domiciliado en la calle Moreno 1470, de Lanús Oeste, no sería ajeno a varios delitos contra la propiedad, cometidos en dicha zona. Se encargó a personal de esa dependencia, controlar al tal López.

De esta manera, los representantes del orden realizaron una discreta vigilancia

y chequeo de dicha vivienda hasta que finalmente deciden identificar a su morador, quien resultó ser el individuo antes nombrado. Al ser interrogado sobre sus actividades, respondió con evasivas, incurriendo en diversas contradicciones hasta que, finalmente, admitió que se había unido en banda con otros malvivientes para perpetrar delitos contra la propiedad. Por lo tanto, fue detenido y merced al aporte que realizó el imputado también fueron aprehendidos otros integrantes de esta pandilla.

## Condenan a 4 Asaltantes Por Homicidio y Lesiones

LA PLATA, 30 (De nuestro corresponsal). — El tribunal de la Cámara Tercera de Apelaciones que juzgó a los cuatro integrantes de una gavilla de atracadores, dio a conocer su veredicto. De acuerdo al fallo, Agustín Francisco Heregila, deberá cumplir 12 años de prisión; Julio Francisco Montenegro, 11; Adolfo José Bottan, 10 y 8 meses, y Alberto Guillermo Izeta, 10 y 6 meses. La audiencia comenzó el jueves pasado en horas de la mañana con la declaración de los imputados los que estuvieron contestes en afirmar que no fue su propósito asaltar a quienes se encontraban jugando por dinero en el club San Martín de la localidad de Salto, sino que participaban del mismo cuando llegó la policía. Como se sabe en esa oportunidad —el 30 de diciembre de 1974—, halló la muerte en el enfrentamiento que se sucedió en las circunstancias descritas, el señor Juan José Beltrán, y quedó lesionado levemente Miguel Arnaldo Di Petto.

## HUYE COBARDEMENTE UN COLECTIVO CRIMINAL

Un muerto y tres heridos de consideración fue el resultado del choque entre un colectivo de la línea 11 (Lomas de Zamora) y un Fiat 1600 en la localidad bonaerense de Sarandí, casi en el límite sur de la Capital Federal, según informaron fuentes policiales.

El hecho se registró anteayer alrededor de las 22.30 en la intersección de las calles Salta y Mansilla, donde un colectivo embistió a un automóvil Fiat 1600, ocupado por 4 personas, una de las cuales falleció, mientras las otras tres resultaron con he-

ridas de consideración. El conductor del colectivo se dio a la fuga, evidenciando su culpabilidad en el desgraciado episodio, desconociéndose hasta el momento otros detalles del accidente.

Posteriormente se estableció que el coche (chapa C-134927) era guiado por Carlos José Bettirino, a quien acompañaban sus padres (Adelina Jesús de Casinelli de Bettirino y José Bettirino), más dos personas no identificadas. Murió la señora, mientras que el chofer está grave.

## REMISERO DABA VUELTO "PROPIO"

Personal de la Policía Federal logró detener en las cercanías de la plaza Constitución a un audaz remisero clandestino que se dedicaba a sorprender la buena fe de los pasajeros, a quienes entregaba billetes adulterados en concepto de vuelto por el pago del viaje realizado en su automóvil particular.

Las diligencias fueron concretadas por efectivos de la seccional 16ª, que aprehendió en la intersección de las calles General Hornos y Finochietto, a Alfredo Agustín Mundifiano, argentino, de 26 años, casado, chofer de taxímetro, afincado en la ruta 210 número 1187, de Longchamps.

El nombrado fue detenido el 27 de agosto

último, a las 12.30, en circunstancias en que con su coche Torino, color verde, chapa número B-007.734, merodeaba por las estaciones terminales de ómnibus de las compañías La Estrella y El Cóndor. Mundifiano se confundía con los pasajeros ofreciéndoles sus servicios. En su poder se secuestró un portafolios que contenía once billetes de un peso ley 18.188; otro de 100 y tres de 50. Se comprobó que los había sometido a un baño de lavandina y planchado adulterando su color. De esa manera simulaba mediante los de un peso billetes de 1.000. Con respecto a los de 50 y 100 los hacía pasar por 500 y 1.000, respectivamente.

## CREDITOS A SOLA FIRMA

PARA VESTIR Y CALZAR A TODA LA FAMILIA  
CREDITOS LIBERALES DE BUENA FE (SIN GARANTE)  
CONTESTAMOS EN EL ACTO

## TIENDA VENUS

LYNCH 3955 A 10 METROS DE AV. SAENZ 1100 • POMPEYA



¡Brindisi!

## SAN LORENZO PALMO: 3-1

LAS PALMAS, 30 (EFE). — La Unión Deportiva Las Palmas derrotó 3-1 a San Lorenzo de Argentina, en partido amistoso jugado en el "Estadio Insular" y que sirvió de presentación de Miguel Angel Brindisi. Brindisi tuvo una actuación feliz (puso el pase a Wolff que posibilitó el gol de penal marcado por German) y fue ovacionado por el público local. Los mejores jugadores: Wolff, German, Brindisi, Olguín y Rodríguez.

Los goles fueron marcados en el primer tiempo por German a los 15 y 36 minutos, el segundo de penal: a los 18' marcó Rizzi para el "Ciclón" y a los 43' Félix. San Lorenzo se presentará mañana martes en Tenerife. El 2 jugará en Alicante frente al Hércules y estará en Buenos Aires el domingo a las 11.

LAS PALMAS: Carnevali, Martín, Wolff, Hernández, Caszallano, Félix, Fernández, Brindisi, Morete, German y Juan.

SAN LORENZO: C. Mendoza, Sánchez, Olguín, Maletti, Uzin, Marangoni, Lachau, M. Mendoza, Chazarreta, Rizzi y Rodríguez.

El partido fue entretenido y de buen juego por parte de Las Palmas, sobre todo en la primera parte, merced a la magnífica labor de German y el argentino Brindisi; San Lorenzo, con un juego demasiado lento, no logró inquietar a Carnevali, salvo en la jugada del gol.

### ♦ GRANADA-MORENA

MONTEVIDEO, 30 (EFE). — La prensa deportiva uruguaya comenta hoy, con grandes titulares la posibilidad de que el conocido delantero Fernando Morena, sea finalmente transferido al Club Granada de España. Aun cuando la oferta realizada por la entidad española está muy lejos de lo que pretenden los dueños del pase del jugador, éste ya habría arreglado un contrato por tres años por el cual se aseguraría una suma cercana a los 150 mil dólares.

## ¡QUE NOCHE! EN COMODORO, EL DELIRIO...

COMODORO RIVADAVIA, 30 (De nuestro corresponsal). — Una espectacular recepción brindó el pueblo de Comodoro Rivadavia a la delegación de fútbol del club Huracán, que ayer se clasificó en Mendoza para participar en el próximo torneo Nacional, pese a perder 2-0 frente al local Argentino.

Alrededor de las 2 de la madrugada de hoy (lunes), en el aeropuerto local, una cantidad impresionante de aficionados que colmó las instalaciones de la estación aérea, exteriorizó su alegría cuando los integrantes del plantel abandonaron la máquina que los transportó desde la provincia cuyana.

Una extensa caravana de automóviles copó luego la ruta nacional N° 3, acompañando a los jugadores hasta el corazón mismo de la ciudad, con gritos de aliento, bocinazos y estandartes multicolores que no identificaban a ninguna casaca, sino simplemente, el entusiasmo de un pueblo entero.

A las 3 aproximadamente, se procedió a dar la vuelta olímpica en el estadio del club Huracán, en medio de un fuerte viento y un frío intenso, que en ningún momento fueron obstáculo para el desarrollo de la fiesta.

Hasta las 5 de la madrugada, en la sede de la institución continuaban los festejos por este nuevo lauro del fútbol de Comodoro, que a partir del 12 de setiembre próximo estará otra vez representado en el torneo nacional de fútbol.

# EL CICLON LO SOPA

• Olivares Gambeteó a Boca y Paró en Boedo; Costo: 900

San Lorenzo se puso un traje de fantasma, apareció entre las sombras de la noche con las sábanas cubriéndole el cuerpo y... se llevó a Olivares. Tal cual adelantáramos en la edición de ayer, los "popes" azulgranas esperaban que la intontona de Boca fracasara para ir a la carga.

Tuvieron paciencia, esperaron su turno y le soplaron el pase a los xeneizes. La negociación se llevó a cabo en un club ubicado en Belgrano al 800, donde hay un oneroso restaurante, en el que abundan los langostinos y la buena cocina española. Cuatro dirigentes sentados en una opípara mesa. Dos por Colón y dos por San Lorenzo. Y llegaron a un acuerdo: 900 millones de nacionales. En las primeras horas de hoy quedará convenido el día en que Daniel Olivares, quien actualmente está cumpliendo el servicio militar en Santa Fe, se incorporará a su nuevo club.

### ♦ POBRES, LOS POBRES

El Nacional está en marcha. Anoche en AFA quedaron determinados sus lineamientos generales. Y al final no hay fondo común como pretendían los clubes chicos. Cada uno se las arreglará como pueda. "Nosotros no queremos reparto con nadie. Los equipos chicos que se embromen. ¿O se quieren enriquecer con el Nacional? Si son pobres, que sigan pobres, ¡qué tanto!". (De los clubes grandes, ricos y poderosos).

La falta de sentido común predominó. Se pretendía un porcentaje del valor de las entradas (el que, acertadamente, no aumentará) para financiar los viajes. Y hubo negativa. ¡Hay torneo nacional viejo, amigo de la patria entera, cuantos problemas, cuántas vueltas!

Los lineamientos: El sorteo se llevará a cabo el jueves 2 de setiembre. Se jugará en 4 zonas, los días 12, 19, 26 y 29 (miércoles) de setiembre; 3, 10, 17, 20 (miércoles), 24 y 31 de

octubre; 7, 14, 21 y 24 (miércoles) de noviembre y 1° (miércoles), 5, 8 y 15 (miércoles) de diciembre. Finales: se disputan de esta manera: el 1° de la zona "A" con el 2° de la "B" y viceversa; 1° de la "C" con el 2° de la "D" y viceversa. Un solo partido, con alargue de 30 minutos en caso de igualdad y luego penales; se jugarán el 19 de diciembre.

Las semifinales, el miércoles 22; y la final, especial para inocentes, el miércoles 28 de diciembre. Se reservan los días 28 de noviembre y 12 de diciembre porque vendrán al país los seleccionados de Rusia y Hungría a jugar con nuestro representante. Recordamos que en la primera fecha no habrá "PRODE nacional" porque no hay tiempo para hacer las boletas.

### ♦ COSAS DE "MILLONARIOS"

La semana recién comienza y el que "mueve el aviso" en el asunto pases es River. Tiene dos nombres "in mente": Rodolfo Fischer y Raúl Agüero. Pero ha surgido otro, "de últimas", que es, paradójicamente el que primero puede concretarse: el de Héctor Candau. Las tratativas por el entrerriano puntero izquierdo de Atlanta están muy adelantadas y puede llegar la finalización de las mismas en horas... Candau irá a préstamo con opción hasta fin de año (se comprobará así su estado físico) y por el pase se afincarán por el mismo lapso en Villa Crespo, Crespo (perdón por la redundancia...) y Bruno. Ambos también con opción.

Por el "Lobo" Fischer se han entablado comunicaciones telefónicas con Bahía (Brasil) donde el ex jugador de San Lorenzo juega para el Victoria.

En tanto "le de Agüero" si que parece caminar. El sábado próximo los "millonarios" se presentarán en San

Miguel de Tucumán enfrente allí puede haber un corte de pago entraría LONAR... involucrado en "la operación River hasta fin de año... Lazbal a Ledesma.

Y hablando de River... 14 hacia Córdoba donde Talleres en el estadio del

### ♦ MAS PASES...

Seguíndole los pases a compras, viene "pegadito" de poraciones de los cordobeses. El primero perteneciente a arreglo por 1.200.000.000 viden en mitades para encontrarse en conflicto integrante de la selección millones de los viejos, unen al arquero Varela "Pichón" Rodríguez, como de la "V".

Gimnasia de La Plata... tero Montagnoli, "libre de Racing la transferencia a Car puesta; en tanto, Edgardo... diantes pidió oficialmente puntero derecho de Independiente. Unión también tiene su Arsenal Ribeca y Rubén Magnolia a Quilmes.

## LOS VENEZOLANOS CREIAN QUE ERAN OTROS DIABLOS

CARACAS, 30 (Associated Press). — El periódico deportivo "Meridiano" dice hoy que la victoria de Independiente de Avellaneda, de Argentina, sobre Atlético Español, de México, por la Copa Interamericana de Fútbol, "no fue producto de su mejor accionar en la cancha, y mucho menos de una demostración de la clase futbolística que le conocemos al fútbol argentino".

Independiente se adjudicó la Copa Interamericana de Fútbol ayer, cuando venció por penales 4-2 al Atlético Español.

Al comentar el encuentro, "Meridiano" dice que "ni en el primero ni en el segundo de los partidos, los argentinos pudieron doblegar a los mexicanos, que sin ser un equipo del 'otro mundo' supo contener la avalancha y agresividad de Independiente".

"Moralmente, fue una victoria para los aztecas y una afrenta para los de Avellaneda, que tienen un prestigio bien fundamentado y un record verdaderamente hermoso", agrega el periódico.

Luego dice que "concluye pues esta serie, que fue doble fracaso: económico para la empresa que en esta ocasión correspondió a la Federación Venezolana de Fútbol, y deportivo, porque no hubo calidad".

Por otra parte, el diario "El Universal" afirma que "el partido no tuvo calidad, li-

mitándose a algunas jugadas aisladas de algún brillo".

Luego agrega que "el equipo mexicano presentó un fútbol de marca estricta, hombre a hombre".

## GARCIA CAMBON NO TIENE PASAPORTE

Parece que García Cambón se va a quedar en Boca. Por enésima vez su pase se vistió con las ropas del fracaso y todo quedó en la nada. España iba a ser su nuevo destino. Un representante de Boca viajó a la Madre Patria "para arreglar todo respecto al pase del mediocampista". Y allá le contestaron que aún debe esperar unos días: "por lo menos 15".

Pero ocurre que el libro de pases en España cerrará este viernes, pues el torneo co-

mienza el domingo 5. O sea que lo más probable es que no se realice la transferencia. Cambón entonces sería inmediatamente enviado a Mar del Plata para que comience su trabajo.

Ahora bien. Días pasados publicamos en nuestras páginas que era posible un trueque mano a mano entre Racing y Boca. Cambón por Gottardi, lo que se haría "siempre y cuando fracasase el pase del jugador de Boca a España", según palabras de

los dirigentes auriazules. Y como el pase fracasó...

Ayer por la tarde estuvieron reunidos dirigentes xeneizes y académicos. El gran problema sería que Cambón arregle con Racing. Seguramente pedirá una cifra sideral y entonces la cosa podría fracasar.

Lo cierto es que Cambón puede seguir en Boca. Y es un jugador muy complicado, que solo le trajo a Boca dolores de cabeza. ¡Ah! perdón, cierta vez le hizo 4 goles a River...

ciudad, los equipos rezo, ena... el equipo N° 14... neo nacional... de setiembre...

El encuentro enorme... les, estiman... bol que... una... la de \$ 1.200.000... ayer. El... televisado... ral, en... gará un... en período... aún persiste... rir a los... cedor.

### ♦ LOS EQUIPOS

★ KIMBLE... nato, L... Sangorri... Balgorn... SAN LORENZO... reno, Des... tinez, Mas... ma y Cap... Arbitro: Com...

## Doval: Meu Brasil

RIO DE JANEIRO, 30 (ANSA). — El artillero Doval, argentino naturalizado brasileño, dijo que "su último gran sueño" es jugar en la selección de Brasil, junto a Rivelino, Zico y otros cracks.

"Ahora soy brasileño. ¿Por qué no puedo vestir la camiseta verde-amarilla de mi país?", se preguntó Doval en conversación informal con los periodistas al concluir el encuentro en que Fluminense empató con Vasco Da Gama (2-2), anoche en el Maracanã, y que postergó para el próximo domingo la decisión del campeonato de fútbol del estado de Río de Janeiro.

Narciso Horacio Doval, ar-

tilero del torneo de Río de Janeiro de 1976, llegó a Brasil hace ocho años, consagrándose como ídolo del "Flamengo" durante mucho tiempo, y ahora del Fluminense, adquirido para el último campeonato dentro de la política de compra de grandes figuras iniciada por el presidente del club, Francisco Horta, y que se completa con las adquisiciones de Rivelino, Paulo César y otros.

Preguntado por cuál razón, con 32 años, aún no piensa en casarse, Doval respondió sonriente, anoche: "Realmente, esa es una pregunta que me teja siempre un poco embarazado. No sé si porque nací en Buenos Aires, al son

de los mejores tangos en los buenos tiempos de Argentina, pero la verdad es que tengo un alma bohemía, en el buen sentido", dijo el apuesto jugador, de cabellos rubios y piel quemada por el sol, completando: "Me gusta la buena música, el buen vino (cuando se puede tomar), conversar con las estrellas en una playa y quedar admirando el cielo azul".

Al "Flamengo", Doval le debe su vida como jugador de fútbol: "Antes era solo un jugador argentino y nadie me conocía. El Flamengo me dio fama y guardo muy buenos recuerdos, y fue esa fama que me llevó al 'Fluminense'".

## TODO ESTO TIENE UN "CESTO SENTIDO"

Noche de básquet. Hoy, a partir de las 21, se jugará la séptima y última fecha del torneo clasificación de primera división. Lo mejor está en Vicente López, Platense recibirá la visita de Lanús. La fecha completa: YPF-Boca (en Obras); San Lorenzo-Pueyrredón; Vélez-Brown; Scholem-Morón; San Andrés-Echagüe; Defensores de Santos Lugares-Gimnasia La Plata; Racing-Náutico Hacoaj; Talleres-Imperio (en Social Lanús); Bet-Am-Estudiantil; Independiente-Ateneo y River-Obras (en Vélez, de Martinez).

Los partidos suspendidos se jugarán en este orden. Viernes 3: YPF-San Lorenzo; Brown-Lanús; Gimnasia La Plata-Imperio

y Bet-Am-Independiente. Domingo 5: Vélez-YPF; Brown-Ferro; Lanús-Parque; Imperio-Gimnasia de Lomas y River-Bet-Am. Martes 7: Ferro-Pueyrredón; YPF-Boca; Scholem-Lanús; Defensores-Imperio y Bet-Am-Obras y Viernes 10: Pueyrredón-YPF; Boca-Ferro; Lanús-San Andrés; Imperio-Racing y Ateneo-Bet-Am.

### ♦ VILLANUEVA, ESPAÑA

"Soy de San Lorenzo pero estoy muy contento en Ferro donde me tratan a las mil maravillas. Todos se preocuparon en allanarme dificultades para viajar a España. Allí pienso trabajar y estudiar. Solo resta que en Boedo me den el ansiado O.K.". Palabras de Claudio Villanueva para aclarar equívocos.

## BORG NO DEJA TORNEO SIN PONER SU NOMBRE

BROOKLINE, 30 (Associated Press). — El suero Bjorn Borg que, a pesar de su juventud ha ganado los principales torneos del mundo, incluso la Copa Davis, logró esta noche por tercera vez el título profesional de Estados Unidos al imponerse a Harold Solomon por 6/7, 6/4, 6/1 y 6/2 Borg ganó 25.000 dólares y el norteamericano, que nunca pudo vencerlo, obtuvo 12.000. Solomon había vencido en semifinal a Raúl Ramírez.

### ♦ MARQUES, MUERTO

TERAMO, Italia, 30 (EFE). — El marqués Diego de Sterlich Alibrandi, que fue varias veces campeón de carreras automovilísticas por los años veinte, falleció hoy en la ciudad italiana de Teramo.

Nacido en Pescara en 1898 fue uno de los campeones europeos de la posguerra, en el naciente deporte del automovilismo.

### ♦ CIUDAD MUNDIAL

Ayer visitó CRONICA el presidente de prensa y difusión e integrante de la comisión directiva de Merlo, Pastor Castro. La charla giró en torno de esa aspiración asentada sobre la base de un partido que se ha volcado apoyando especialmente al equipo de fútbol disputando actualmente el ascenso a la "B". Cancha "a pleno" cada vez que juega de local, una hinchada seguidora cuando hay que ir de visitante, el apoyo del comercio y las fuerzas vivas de la zona son los "pilotes" de sirven de sostén al pensamiento de los dirigentes de Merlo. Un pensamiento que puede llegar a ser realidad si le son otorgadas las tierras (12 hectáreas) en el centro del propio Merlo que pertenecen a la Aeronáutica. Las mismas serían destinadas a la construcción de una gran ciudad deportiva. Para ello hasta sería indispensable vender las instalaciones del hermoso "Country" ofrecido por las autoridades de la institución a AFA para alojamiento de las delegaciones participantes en el mundial del 78, adquirido en 1971 en la, por entonces, impresionante suma de 70 millones de nacionales.



# POLO

to: 90 Millones

do precisamente a Atlético y  
initivo al asunto. Como parte  
allí que éste no haya sido  
banda". Otros dos ya dejaron  
in de niños a All Boys y  
suma  
o de ver  
oba  
de  
SES

los de Núñez, en cuanto a  
"peito", que ya concretó las incor-  
los Pedro Roldán y Sergio Luna.  
teniente Belgrano, llegó a Liniers previo  
000.000 nacionales (los mismos se di-  
des ra a Belgrano y Junior, por  
cocto situación del jugador). Luna,  
ción venil "de Duchini", costó 750  
os vos. Un "nueve" y un "diez" que se  
o Vía (Central Norte de Salta) y Aldo  
gigue como nuevas incorporaciones de los

de Plata repatrió a su ex centrodelan-  
li, de Metz, de Francia. Solicitó a  
insistencia de Carlos Squeo y espera res-  
gato Di Meola iría a Vélez. Estu-  
oficialmente a Oscar Angel Palavecino,  
o de Independiente Rivadavia, de Mendoza.  
a sus niveles. Se llama Carlos Gay,  
y un lagunai. Se iría Carlos Ras-

## UN DATO: PLATA, EL 34

ciudad los equipos de Kimberley y San Lo-  
rean encuentro que habrá de determinar  
el po N 34 que participará en el tor-  
ne nacional que comenzará el próximo 12  
de setiembre

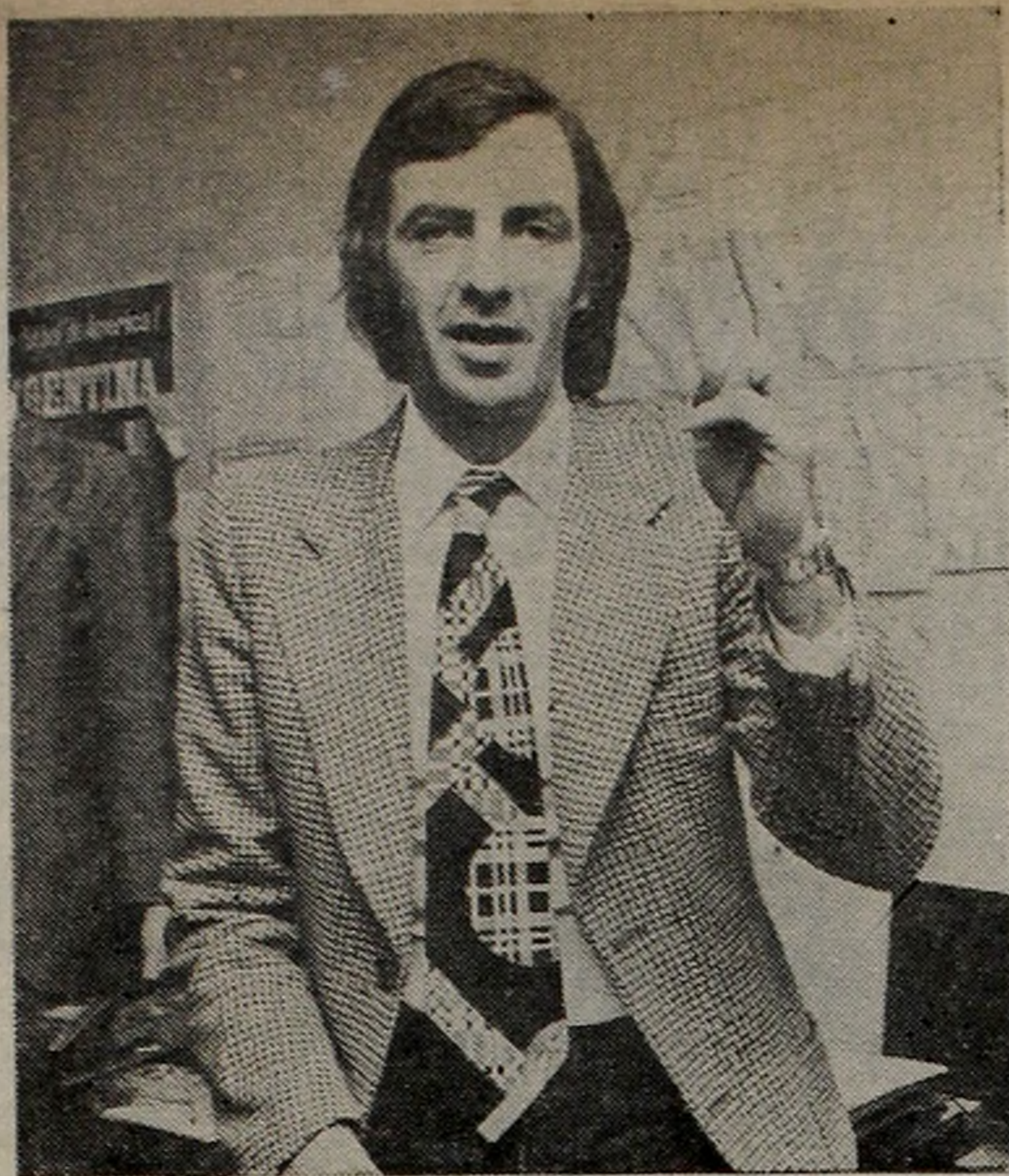
Mañana ha despertado  
entre los aficionados loca-  
les, la Liga Marplatense de Fút-  
bol. Mañana habrá de registrarse  
una recaudación récord, o sea superior a  
la de 1.200.000, obtenida en el cotejo de  
este partido, que muy probablemente sea  
el directo para la Capital Fede-  
rativa. El partido se jugará en el estadio  
de 30 minutos, divididos  
en dos de 15 minutos cada uno. Y si  
aún persiste la paridad se deberá re-  
currir a los penales para determinar el ven-

### IS EQUIPOS

LIBERTE: Camerini; Morea, Fortu-  
na, Luciano, Guastavino, M. Gómez,  
Gorrión, Mendoza, Véliz, O. Gómez y  
Morriá.

LORENZO: Videla; Casariego, Mo-  
destiano, Montes de Oca, C. Mar-  
tín, Mascareño, Galay, Miccio, Eresu-  
má, Capra.

Comesaña Estadio: San Martín.



## Menotti: No es la Edad • Muchos en el Negocio

"Había una vez un director técnico que que-  
ría formar un buen seleccionado de fútbol para  
su país, con vistas a un mundial que se iba a  
realizar en 1978. Tenía muy buenas intenciones  
y su estilo conformaba a propios y extraños. Es  
más: realizó una gira por Europa, y aunque  
muchos resultados le fueron adversos, fue sen-  
sación y despertó mil aplausos.

"Contaba para la empresa que llevaba a cabo,  
con jugadores de mucha valía. Entre ellos, para  
nombrar algunos, Scotta, Alonso, Kempes, Brin-  
disi, Ortiz. Todos hábiles y con la calidad que  
caracteriza a los futbolistas nacidos en su país,  
enclavado en el sur del continente americano,  
rodeado por las alturas nevadas de Los Andes,  
las aguas dulces del Río de la Plata y los hel-  
ados glaciares antárticos.

"Pero de pronto vio como, ciertos señores (al-  
gunos los llamaban 'empresarios') daban un  
paseo por Europa, traían un racimo de dólares  
(un racimo chiquito, no hacía falta más) los  
tentaban y junto a los dirigentes planeaban la  
venta. Entonces su equipo comenzó a desapa-  
recer, y las ilusiones del técnico se fueron al  
piso, porque nada podía hacer para evitar el  
exodo..."

Luis César Menotti es un caso parecido al del  
técnico del cuento. Actualmente padece los mis-  
mos males y nada puede contra ello. Nosotros  
dialogamos con él, refugiados en las viejas pa-  
redes de AFA, en la portefa calle Viamonte.  
Nuestro diálogo fue sencillo, como para aclarar  
los grandes dilemas. Señor Menotti, es su turno.  
Usted tiene la palabra...

—El mundial es la gran ocasión para nuestro  
fútbol. Debemos buscar la forma de hacer una  
reestructuración total. Cambiar las bases, el fon-  
do de la "cosa". Es evidente que así no se pue-  
de seguir. Lo primero es hacer buenos campeo-  
natos, con buenos equipos y estadios. Debemos  
lograr que todos los espectadores presencien un  
partido sentados. Después de hacer una serie de  
evaluación de la situación. Aquí hay equipos que  
no pueden jugar en primera, que les cuesta mucho  
mantener la división. Entonces, se estudian to-

dos los casos y después se resuelven; estos son  
los clubes que deben jugar en la "A", estos en la  
"B" y estos en la "C". El problema económico  
es fundamental. Si se hacen buenos torneos la  
gente va a ir a las canchas porque el fútbol es  
el deporte más popular en la Argentina. Se van  
a hacer buenas recaudaciones y todo va a ca-  
minar mejor.

—¿Usted cree que esa es la real solución, que  
podría curar muchos males, como por ejemplo  
el exodo de jugadores al exterior?

—A eso quería llegar. Lógicamente, si los clu-  
bes no tienen déficit y pueden pagar bien a sus  
jugadores, estos no se van a ir. La venta al ex-  
terior es una consecuencia del mal sistema. De  
lo mal estructurado que están aquí los torneos.  
Menotti no puede hacer nada para frenar la  
venta de jugadores. Yo solo puedo asegurarle al  
elemento su presencia en el plantel que va a ju-  
gar el mundial. Pero no la titularidad. Entonces,  
como en Europa le ofrecen 10 y acá 4, ellos op-  
tan por irse. Pero ojo, no le echemos la culpa  
solo al jugador. Los dirigentes también tienen su  
parte en la cosa. Imagínense ustedes que 100 mil  
dólares para un club son importantes. Se reali-  
zan obras, se arreglan problemas. Pero (y yo no  
culpo a nadie, simplemente ejemplifico) al cabo  
de un tiempo, no hay obras, los problemas con-  
tinúan y el jugador ya no está. Evitar el exodo  
no está dentro de mis posibilidades. Yo solo pue-  
do informar a AFA qué jugador considero im-  
prescindible para la selección y nada más. Des-  
pués soy ajeno a todo. Pienso que si queremos  
formar un buen equipo para el mundial del cual  
seremos anfitriones, los dirigentes, todos los di-  
rigentes, no solamente los del fútbol, deben coo-  
perar. Será la única forma de pretender un  
triunfo

### LA LEY ES CUENTO

—Menotti, quisiéramos saber su opinión sobre  
la ley anunciada por algunos medios de prensa,  
según la cual no se va a permitir la venta de  
ningún jugador menor de 28 años.

—En realidad, no sé de qué ley me hablan.  
Yo oficialmente no conozco ninguna. Eso es solo  
una versión periodística. No se pueden hacer

cosas de esa naturaleza. Este asunto necesita un  
estudio intensivo, un análisis profundo. Como le  
vamos a prohibir a un elemento menor de 28  
años que se vaya del país. ¿Y si no está en la  
selección? O puede ocurrir lo contrario. Por  
ejemplo Gatti, podría irse cuando quisiese por-  
que tiene 33 años. Yo les aseguro que aún no  
hay nada. Recién después del 1º de octubre re-  
glamentaremos la venta de jugadores. Antes de  
esa fecha, todas serán versiones. Existe un com-  
promiso de palabra con los integrantes del plan-  
tel. Después del 1º de enero de 1977, no se puede  
ir nadie. Yo lo hablé con ellos y me dieron su  
conformidad. Lo que pueda pasar de aquí en  
más escapa a mis posibilidades. Esa es la pura  
verdad.

—¿Cuál es el plan de trabajo de la selección?

—Bueno, haremos este año dos partidos en  
Chile y uno en la Unión Soviética. También está  
programado jugar en Hungría, pero aún no hay  
fecha. Lo único que les digo es que trabajare-  
mos lo más posible. Aún no tengo elaborado el  
plan de trabajo. Primero hay que ver cómo se  
juega el nacional, cuántos miércoles, cuántos fe-  
riados. Después y previa consulta con el Comité  
Ejecutivo de AFA, del cual depende, decidire.  
Les anticipo que voy a trabajar como siempre.

—Una última pregunta, Menotti. ¿Qué rela-  
ción tiene usted con el recientemente creado  
Ente Autárquico Mundial 78?

—Ninguna.

—Gracias, y suerte.

La charla fue positiva. Menotti dijo su ver-  
dad, su pensamiento. Aquí descansarán sus pa-  
labras, como prueba imborrable. Unos minutos  
después abandonábamos la vieja casa de la por-  
teña calle Viamonte, tratando de buscar, por  
nuestra cuenta, una solución.

...y como no pudo evitar el exodo irreme-  
diable de sus jugadores, el técnico que preten-  
día formar un buen equipo de fútbol para su  
gran país, puso violín en boisa, renunció y co-  
menzó a "despotricar" contra todo el mundo,  
derramando lágrimas por su fracaso... (que no  
le pase lo mismo, don César).

# "Estaba" Escrito: Campanino-Osuna Rodríguez se Va... es Algo Imposible

...Y Carredoirá optó por el sí. El mana-  
ger del campeón argentino de los moscas,  
Rodolfo Rodríguez, tras conversar ayer con  
el promotor Tite Lectoure sostuvo que su  
pupilo realizará la pelea por el título mun-  
dial de los minimoscas (versión Consejo  
Mundial), el próximo 12 de setiembre, con  
Luis "Lumumba" Estaba, pese a las leoninas  
condiciones del contrato.

A pesar de los consejos de Lectoure, José  
Carredoirá decidió que el enfrentamiento  
se lleve a cabo en virtud de que su socio  
Germán Ferrarri estaba de acuerdo con la  
cláusula impuesta por el manager de "Lu-  
mumba", Rafito Cedeño, que impone como  
condición para el combate que si triunfa  
Rodríguez tendrá que participar en tres pe-  
leas bajo las órdenes del promotor venezolano.

Mientras Estaba ya ha defendido su tí-  
tulo ante el japonés Takenobu Shimabu-  
kuro, los mexicanos Leo Palacios y Juan  
Alvarez y el italiano Franco Udella. Ro-  
dríguez derrotó por KO técnico en ocho  
asaltos al campeón mosca de Venezuela,  
Reyes Arnal, en el mismo programa del  
combate Estaba-Udella y se recuerda en  
Caracas esa pelea por la potencia del argen-  
tino. Justamente la capital venezolana se-  
rá el escenario de la "topada" Estaba-Ro-  
dríguez, el próximo 19 de setiembre.

Rodríguez se encuentra ubicado en el  
segundo lugar del escalafón mundial de la  
Asociación y octavo en el Consejo. Ahora  
tiene la gran ocasión por el título. Claro  
que las condiciones no son las más "edifi-  
cantes"... Pero aparentemente se acepta la  
"cosa" por tratarse de una posibilidad.  
Las palabras de Lectoure no tuvieron efec-

to y entonces habrá Estaba-Rodríguez, en  
Caracas, y con lo que Cedeño estipuló. Los  
resultados del singular contrato se verán  
luego de tal enfrentamiento y, si gana el  
argentino, tras los tres combates que im-  
puso el manager de "Lumumba". Nadie  
puede predecir si será para beneficio de  
Rodríguez o no...

## OTRA VICTIMA DE LA MAFFIA

MEXICO, 30 (UPI y EFE).

—El boxeo se ha cobrado  
una nueva víctima. El pug-  
lista mexicano Miguel Angel  
Gomar, de 17 años de edad,  
que sufrió gravísimas lesio-  
nes durante un encuentro  
boxístico que mantuvo el  
viernes pasado en la ciudad  
de Acapulco, murió anoche a  
consecuencia de los golpes  
recibidos.

Gomar había sido llama-  
do a último momento como  
sustituto para enfrentar a  
Ciro Cayetano, en el ring  
del estadio de Acapulco.  
Durante los cuatro prime-

ros rounds, Gomar sufrió  
un fuerte castigo por parte  
de su rival. A poco de ini-  
ciarse el quinto asalto fue  
puesto fuera de combate  
mediante un nocaut fulmi-  
nante.

En estado inconsciente, el  
infortunado púgil fue con-  
ducido en automóvil a la ca-  
pital mexicana, distante 405  
kilómetros para recibir aten-  
ción médica. Internado en  
grave estado en una clínica  
fue sometido a una urgente  
operación, pero falleció.

Miguel Angel Gomar ha-  
bía cumplido un año como

boxeador amateur y otro co-  
mo profesional. Hasta el mo-  
mento llevaba realizados al-  
rededor de 10 combates en el  
terreno profesional.

Gomar era un boxeador  
que no estaba preparado  
convientemente para este  
combate, ya que apenas se  
había entrenado 10 días. Pe-  
ro a último momento, al no  
poder presentarse el rival de  
Ciro Cayetano por encon-  
trarse lesionado en un hom-  
bro, tuvo que subir al ring.  
Fueron tantos los golpes que  
recibió que murió luego de  
una corta agonía.

Juan Carlos Saba, se medirá con Juan Car-  
los Ríos, en tanto en el segundo combate  
estarán frente a frente Carlos Escalante y  
Luis Fernández dentro de la categoría mos-  
ca, el último reciente vencedor del mendo-  
cino "Nico" Pérez.

Será la primera presentación en el Luna  
de Saba ya que a pesar de ostentar el tí-  
tulo no es conocido por los aficionados por-  
teños.

### APLAZAMIENTO

SAN JUAN, Puerto Rico, 30 (United Press  
International). — La pelea por el campeo-  
nato mundial ligero del Consejo Mundial  
de Boxeo (CMB) entre el campeón, el por-  
torriqueño Esteban de Jesús y el retador  
dominicano Héctor Julio Medina fue apla-  
zada para el 10 de setiembre próximo en  
el estadio Juan Ramón Loubriel de Baya-  
món, en esta capital.

El anuncio fue hecho por el administra-  
dor de Parques y Recreo Público, Emilio  
Casellas, al recibir un informe del doctor  
Amaury Capella de la Comisión de Boxeo,  
que recomendaba que se aplazara la pelea  
porque De Jesús no estaba en condiciones  
físicas para pelear el sábado próximo, fe-  
cha para la cual estaba señalada la pelea.

### PARA DICIEMBRE

CARACAS, 30 (United Press Internatio-  
nal). — Definitivamente el 4 de diciembre  
será la pelea por el título mundial welter  
juniors entre el actual campeón, Wilfredo  
Benítez, de Puerto Rico, y el colombiano  
Antonio Cervantes, "Kid Pambelé".



## EL DOMINGO LARGA ESPAÑA, PERO CON BOTINES NUESTROS

# Es Argentina Quien Mueve la Pelota

Preste atención. Se larga la "maratón" millonaria. Pero no se asuste; no es el Nacional. Nos referimos simplemente a los campeonatos de primera, segunda y tercera división de la Liga Española de Fútbol. Y lo de "millonario" viene a cuento ya que los diferentes clubes de la primera división del fútbol peninsular han adquirido jugadores "en cantidades industriales": desde los más caros, a los menos cotizados: de aquí y de allá.

Y en las operaciones, los españoles se han llevado de nuestro país a la mitad de los jugadores extranjeros que militan en los clubes ibéricos. Las cifras no mientan: en España, actualmente, están jugando en los diferentes clubes de primera división 75 extranjeros de los cuales, 37 son argentinos. ¿Qué me cuenta?

Pero volviendo al inicio del torneo, cabe recordar que el mismo empezará a "rodar" el próximo domingo 5.

### ♦ LOS CUATRO FAVORITOS

A juzgar por las incorporaciones que han hecho algunos equipos, el campeonato español se presenta, en esta oportunidad, más interesante. Ahora no solo son el Real Madrid y Barcelona los que están como favoritos, sino que habrá que contar además con el Valencia y Atlético de Madrid, que han reforzado aún más sus planteles.

El actual campeón, por ejemplo, no ha hecho más que una incorporación de importancia. En efecto, Real Madrid solamente ha llevado a su plantel al danés Jensen, quien junto con los argentinos Roberto Martínez y Carlos Guerini conforman una delantera goleadora.

Por su parte, el Barcelona se ha constituido en una de las más grandes atracciones. Las figuras de Cruyff, Sotil, Marcial,

Rexach, Neeskens, Costa y Juan Carlos Heredia hacen del Barcelona uno de los equipos "millonarios".

Pero en la actualidad la primacía de los mencionados ha dejado de ser tal y tendrán que compartir las miradas con otros dos conjuntos.

El Valencia, uno de ellos, contará con el aporte del goleador Mario Kempes, incorporado recientemente. Además, el para-

guayo Diarte, Miguel Adorno, Juan Carlos Jesús Martínez y Oscar Valdéz contribuirán seguramente para que su equipo olvide la desastrosa campaña de la temporada pasada, razón por la cual llevó a los directivos del Valencia a invertir más de tres millones de dólares en adquirir jugadores.

El cuarto favorito, es sin duda el Atlético de Madrid, que cuenta también con hombres de clase como Ramón Heredia, Rubén

Ayala, "Panadero" Díaz y Rubén Cano.

### ♦ MANO A MANO

...Y en esta nueva edición del campeonato español de fútbol en primera división volverán a enfrentarse varios argentinos.

En Valencia, por ejemplo, enfrentará en el inicio del torneo al Celta de Vigo, en donde milita Carlos Fenoy. El estadio Luis Casanova será testigo del duelo.

Otro partido que encontrará argentinos frente a frente será el que se dispute en Sánchez Pizjuán, entre Sevilla y Elche. El "gringo" Scotta y José Luis Brizola estarán frente a Trobbiani, Dominichi, Orellana, Gómez Voglino, Osvaldo Cortés y Mario Finaroli.

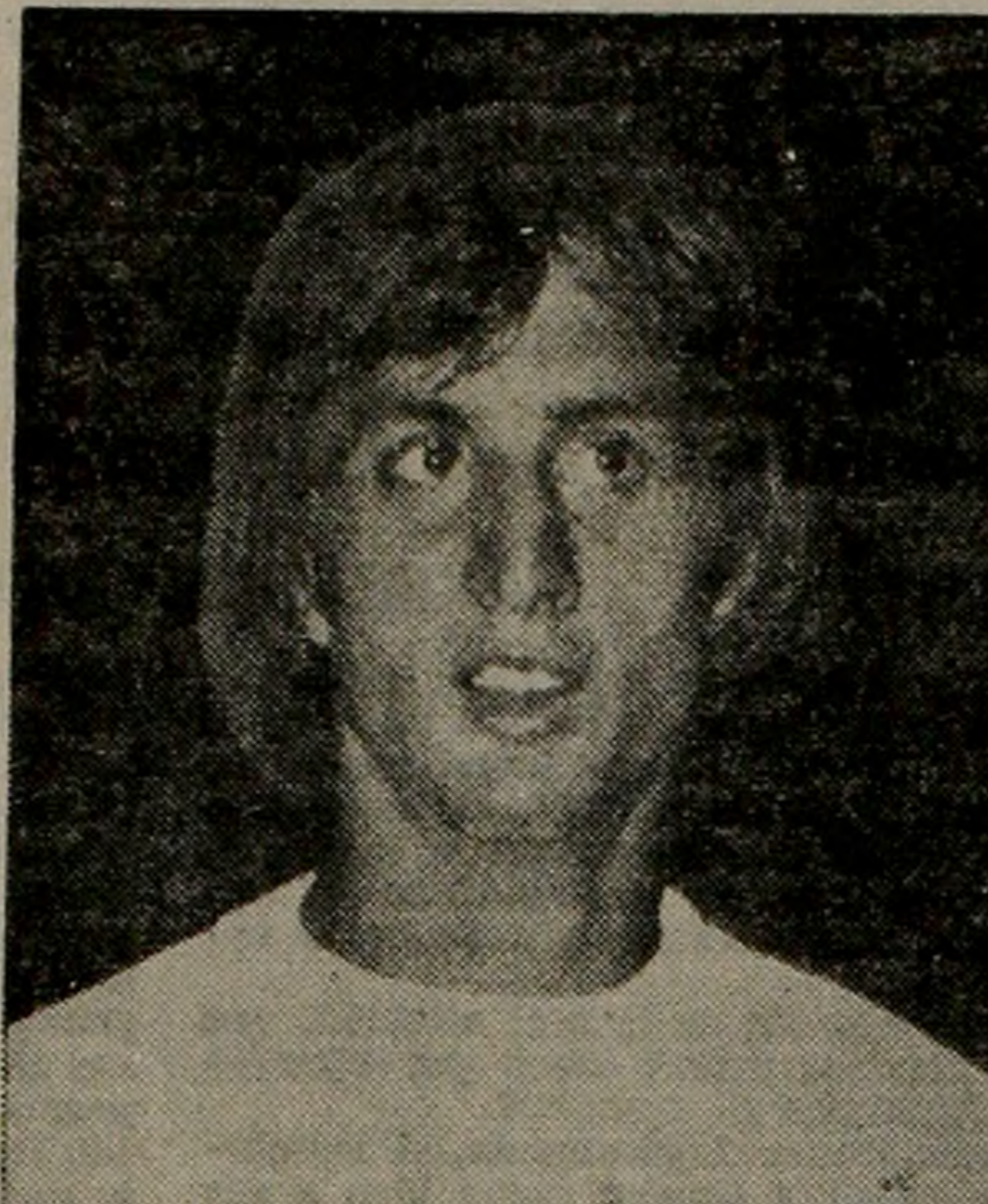
El Hércules y Betis, en el estadio José Pérez Rico disputarán también esta primera jornada. Por el primer equipo, los argentinos Santoro, Comisso, Sacardi, Glisiano y Giménez tendrán como rival a Eduardo Anzarda, del Betis.

Las Palmas visitará a Barcelona en el estadio Nou Camp y Morete, Wolff, Carnavalli, Verde, Brindisi y Teodoro Fernández, formarán un buen sexteto para enfrentar a los argentinos del equipo local.

En el Vicente Calderón, el Atlético recibirá la visita del Málaga, en donde milita otro argentino: Rodolfo Vilanova.

Por su parte, en el estadio Helmántico, Salamanca con los argentinos Rezza, D'Alessandro y García Amalenda enfrentará al Real Madrid.

Además, los otros partidos que completan la fecha, son los siguientes: Atlético de Bilbao-Racing de Santander, a disputarse en el estadio San Mamés. En este último conjunto milita Rafael Damasio Zubiria; Zaragoza-Real Sociedad (en La Romareda); Burgos-Español (en El Plantío).



El duelo es el domingo... pero en España. Por la primera fecha del campeonato de fútbol, Barcelona y Las Palmas jugarán sus cartas. Cruyff y Brindisi esperan.



## EL MARACANA REVENTO POR UN EMPATE...

RIO DE JANEIRO, 30 (DPA). — Fluminense y Vasco da Gama tendrán que jugar un nuevo partido para dilucidar cuál de los dos se proclama campeón carioca 1976. En el encuentro jugado ayer en el Monumental Estadio de Maracanã, de Río de Janeiro, terminó con empate en dos goles. Asistieron al emocionante encuentro 167.000 espectadores que dejaron en taquilla unos ingresos de 3,38 millones de cruzeiros (320.000 dólares).

Fluminense comenzó dominando, y se puso pronto por delante en el marcador gracias a un gol de Gil a los 4 minutos. Su compañero Herivelto marcó el 2 a 0 en el minuto 53. Se produjo entonces una fuerte reacción de Vasco da Gama que 6 minutos después acortaba distancias por obra de Roberto, para igualar el marcador a 5 minutos del final, con un magnífico gol de Toninho acogido jubilosamente por la "torcida" de Vasco.

## Babington Está Jugando con Precisión Alemana

WATTEN SCHEID, 30 (DPA). — El campeonato de fútbol de segunda división de Alemania Occidental ha comenzado recién y cuatro equipos encabezan —con seis puntos— la tabla de puntuaciones del grupo norte, entre ellos el Watten Scheid 09, equipo en el que juega el argentino Carlos Babington, su tercera temporada consecutiva. En los cuatro partidos disputados hasta ahora, el argentino se destacó netamente, especialmente en el encuentro de ayer frente al Wuppertal, donde todos los ataques partían de la zurda del argentino. Hasta ahora Babington hizo un gol, pero se le ve enérgico y con hambre de fútbol, dispuesto al parecer a convencer definitivamente a los aficionados alemanes.

### ♦ UN GOL, 100 LITROS

DORTMUND, 30 (DPA). — El club Borussia Dortmund, que ascendió a la primera división germano occidental y luchará seguramente este año por sobrevivir en

la Bundesliga, tiene una masa de aficionados muy fiel. En los tres partidos en los que participó hasta ahora logrando cuatro puntos (dos victorias y una derrota), el público llenó las graderías. Para el próximo partido contra el campeón Borussia Moenchengladbach, y que se jugará en Dortmund, una cervecería local ha prometido cien litros de cerveza por cada gol y 50 por cada pase que se convierta en gol. La bebida no será para los jugadores, por supuesto, sino para residencias de ancianos.

### ♦ DAMAS, GRATIS

BREMEN, 30 (DPA). — El Werder Bremen, con el único puntito logrado en tres partidos, ocupa el penúltimo lugar en la tabla de la Bundesliga y los espectadores ya no vienen como antes. Como primera medida para superar este déficit de público, la directiva dispuso que las mujeres podrán entrar gratis a la cancha cuando juegue el Werder.

## ANDERLECHT, SUPER REY DE EUROPA

BRUSELAS, 30 (DPA). — El Anderlecht, de Bélgica, se adjudicó la "Supercopa" que disputan los ganadores de copas europeas, al vencer en el partido de vuelta a Bayern Munich, de Alemania Occidental, por 4 a 1. En el partido de ida se habían impuesto los alemanes 2 a 1 y la suma de goles favoreció entonces a los locales 5 a 3. La gran figura del campo fue el holandés Robbie Rensenbrink que además de conquistar dos tantos "llevó de la ma-

no al ganador. El Bayern perdió por segunda vez consecutiva el trofeo, pues el último año el Dynamo de Kiev (Unión Soviética) fue su "verdugo".

Durante el primer tiempo Rensenbrink marcó el tanto inicial a los 20 minutos, aumentando Dockx sobre los 25. Con el 2 a 0 llegó el descanso. En el complemento Haan se hizo presente en el marcador, a los 12, y sesenta segundos después descontó Muller. Rensenbrink finalizó su brillante labor con-

quistando el cuarto tanto cuando faltaban cinco minutos para el final. El Bayern se mostró lento y Beckenbauer y Muller poco hicieron.

Los equipos formaron así: Anderlecht: Ruiter; Van der Elst, Broos, Van den Daele, Haan, Verecauteren; Ressel, McKenzie, Coek, y Rensenbrink. Bayern: Maier; Anderson, Schwarzenbeck, Beckenbauer, Horsmann, Durnberger, Rummenigge, Kapellmann, Hoeness, Muller y Toerstensson.

## UN "PINCHE" SE CONVIRTIO EN REY DE CHILE

SANTIAGO, Chile, 30 (United Press International). — Renato Uribe, un empleado de oficina de la ciudad de Concepción acertó hoy el resultado de los 13 partidos de fútbol que integran el sorteo denominado Polla Gol. Uribe, que solamente jugó en la tarjeta 10 pesos chilenos, obtuvo como premio la cantidad de 6.115.375 pesos, es decir, un poco más de 43.631 dólares.

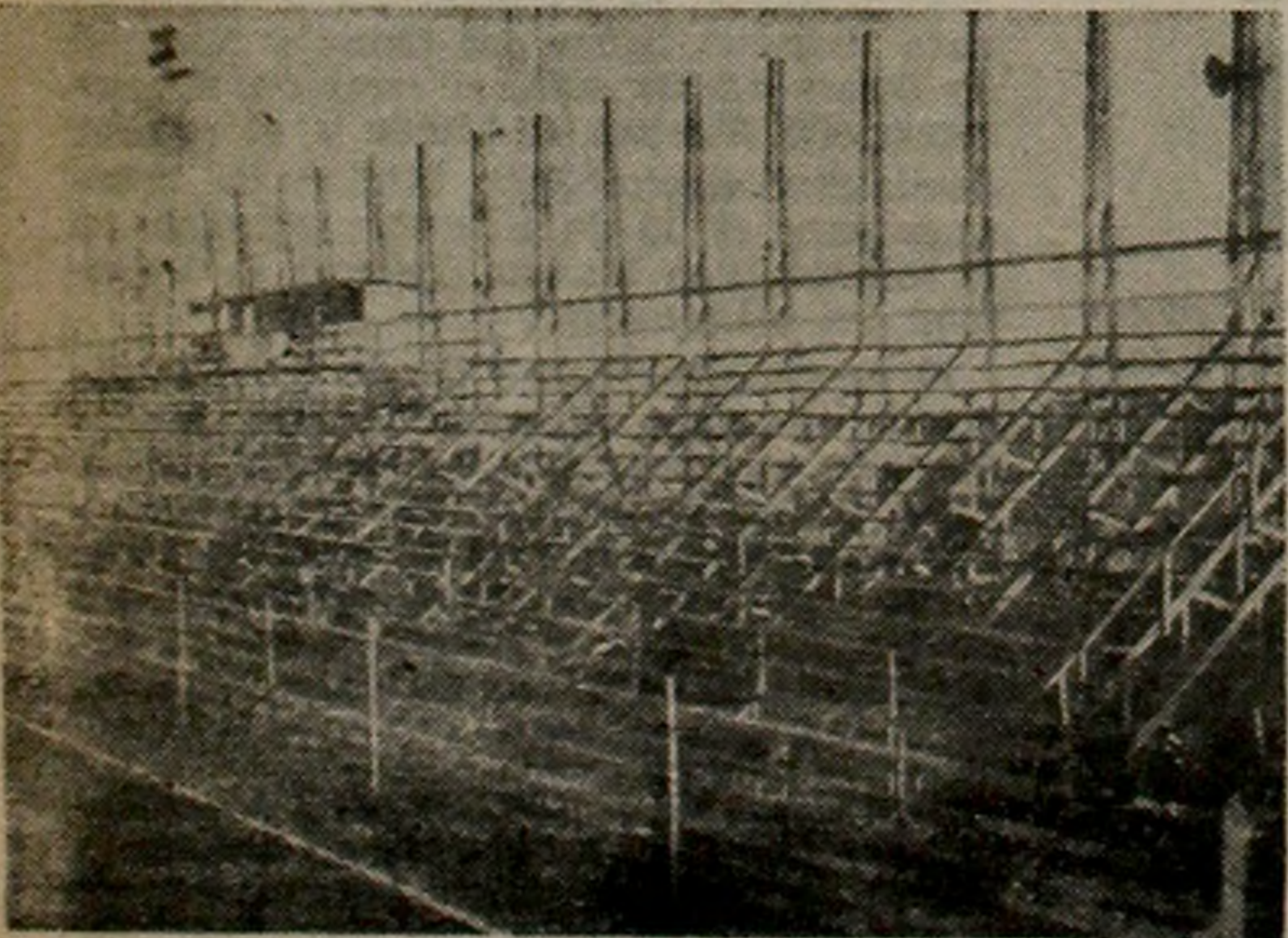
El afortunado empleado —quizás ahora dejará de serlo— no registró su domicilio particular en la tarjeta ganadora, en donde únicamente consta el de su trabajo.

El ganador, según se dijo, solía jugar a la Polla, habiendo obtenido anteriormente un alto puntaje en la tarjeta.

El concurso de Polla Gol incluye los nueve partidos de la primera división, más cuatro de segunda que son sorteados cada fin de semana.

## PROTAGONISTAS DE UNA 'PATRIADA'

El campeonato Nacional siempre aporta nombres nuevos lo cual no deja de ser una originalidad en este fútbol nuestro. Ahora, los aficionados de todo el país tendrán que acostumbrarse al Sportivo Patria, al igual que otro equipo formosoño, no participó nunca en un Nacional, luego de 10 años de competición en los regionales.



Las promesas fueron claras: "Trabajaremos para tener un buen estadio". Sportivo Patria quiere ser grande...

En una definición dramática por tiros penales, dejó en el camino al Atlético Paraná, un verdadero especialista en perder encuentros decisivos, tal como le ocurriera en temporadas atrás ante Mandiyú de Corrientes y Chaco For Ever de Resistencia.

Fundado el 14 de octubre de 1911 en una esquina llena de zanjas en Rivadavia y 25 de mayo, Sportivo Patria tomó ese nombre como un símbolo nacional en un territorio lindante con la frontera paraguaya. Uno de sus primeros jugadores (Francisco Bibolini) aún vive y desde un principio se resolvió a tomar los colores rojo y blanco a rayas verticales en homenaje al Alumni de esa época.

Ya han pasado casi 65 años y Patria llega a una competencia nacional tildado como un "club aristocrático" de la ciudad de Formosa (80.000 habitantes, casi 1.200 kilómetros de la Capital Federal) con sede social propia en Saavedra y Padre Patiño, cancha de basquet, voley y un excelente restaurante. Mientras las autoridades de la liga formoseña se apresuran con el apoyo del gobierno a reacondicionar el único estadio de la ciudad con capacidad para 9 mil espectadores (le falta túnel, vestuarios adecuados, más tribunas y un campo en mejores condiciones), Patria piensa en los refuerzos para el nacional que comienza el 12 de setiembre.

El presidente de Sportivo Patria es el señor Vicente Olmedo y el conjunto está integrado por estos jugadores: arquero, Getulio Fraguada (a préstamo, es de Textil Formosa); línea de fondo, Héctor Peralta, Rodolfo López, Guillermo Argañaraz (capitán) y Julio Argentino Merlo; volantes, Micael Kulay, Marcial Gómez y Roberto Argañaraz; delanteros, Héctor Agüero, Gilberto Villasantí y Rubén González; arquero suplente, Ríos; director técnico,

Herminio González. Su campaña fue esta: derrotó 2-1 a Sportivo de Rosario (visitante) y 2-0 (local); venció 4-0 a Unión de Colonia Pampa Alegria de Sáenz Peña, Chaco (local) y 2-1 visitante. Finalmente, perdió en Paraná 2-1 y triunfo 2-1 la revancha, y venció por penales 5-4, recaudando 210 millones de nacionales.



Los hacedores del milagro. Sportivo Patria está en el Nacional. Ahora viene el desafío mayor. Sus hombres esperan.



## Reutemann a Maranello en 60.000 Dólares

## LIBERTAD COMPRADA

ROMA, 30 (EFE). — ¿Rompió el argentino Carlos Alberto Reutemann su contrato con la Brabham? ¿Podrá fichar ahora con Ferrari? Estas son las dos preguntas básicas que toda la prensa deportiva italiana se hace hoy con respecto al futuro del piloto automovilístico.

Al parecer, la rescisión del contrato entre Reutemann y la empresa Brabham, es un hecho. Así se comenta en todos los ambientes relacionados con el automovilismo internacional. El acuerdo, según varias fuentes autorizadas, se habría llevado a cabo el domingo por la mañana, horas antes de que diese comienzo el Gran Premio de Holanda, don-

de una vez más, Reutemann se vio precisado a abandonar por fallas en la caja de velocidades.

La "Gazeta Dello Sport", al igual que otros diarios, informa hoy que "la ruptura con Brabham, le habría costado al piloto argentino la friolera de alrededor de 60.000 dólares. El "patrón" de Brabham, Bernie Ecclestone, pedia en principio 150.000 dólares.

Este "sí", aunque no oficial, permitirá a Carlos Alberto Reutemann fichar por Ferrari, apuntan los diarios. La firma del respectivo contrato sería esta misma semana y Niki Lauda tendría así otro piloto para intentar darle ayuda a que

los principales rivales del piloto austriaco, no cosechen puntos, en especial, el británico James Hunt, número uno de McLaren.

Niki Lauda no podrá participar aún en las próximas carreras. Reutemann, en caso de llevarse a cabo la firma con Ferrari esta semana, podría debutar con su nueva escudería en el Gran Premio de Italia, a disputarse el 12 de septiembre, en el autódromo de Monza.

El piloto que sustituirá a Reutemann en Brabham será el alemán occidental Rolf Stommelen, que ya intervino en el Gran Premio de Alemania y obtuvo el sexto puesto.

## Carbonari Frente a una "Montaña" de Problemas

La Comisión Técnica Asesora de la CADAD no se expidió aún sobre la situación del piloto cordobés Omar Carbonari, vencedor en la Clase "B" (de 851 a 1.300 cm<sup>3</sup>) en la última edición del "Gran Premio de la Montaña".

El problema, en el auto de Carbonari, si bien no se suministró información oficial, estaría radicado en los pistones que utilizó el motor Fiat 128 IAVA.

La Comisión Técnica pidió especificación completa a la fábrica para saber a ciencia cierta, si cabe o no la descalificación por infracción antirreglamentaria. La empresa productora del auto aún no contestó.

## ♦ ANIVERSARIO FELIZ

En un conocido lugar de Ramos Mejía, la Asociación Corredores Turismo Carretera festejó en la víspera el decimosexto aniversario de su fundación. Con tal motivo, estuvieron presentes en la reunión, pilotos en actividad y de otras épocas, dirigentes de clubes organizadores de pruebas y periodistas especializados.

## AQUI, LOS FANATICOS DEL VOLANTE

RESISTENCIA, 30 (De nuestro corresponsal). — Activamente se ultiman los detalles para la realización de la "Vuelta del Algodón", competencia para máquinas de Turismo Nacional en las Clases "B" y "C".

La Federación Regional Número 7 y clubes afiliados, tendrán a su cargo la organización de la carrera, que contará también con la actuación de máquinas de la

Clase "D" (más de 2.000 cm<sup>3</sup>) que competirán en carácter de competencia zonal.

La prueba se desarrollará por caminos "mixtos" (tierra y pavimento) y constará de dos etapas. En total se recorrerán 1.550 kilómetros. El tramo inicial comenzará el día 3 a las 8 en la ciudad de Formosa y los participantes tras recorrer 973 kilómetros, arribarán a Presidencia Roque

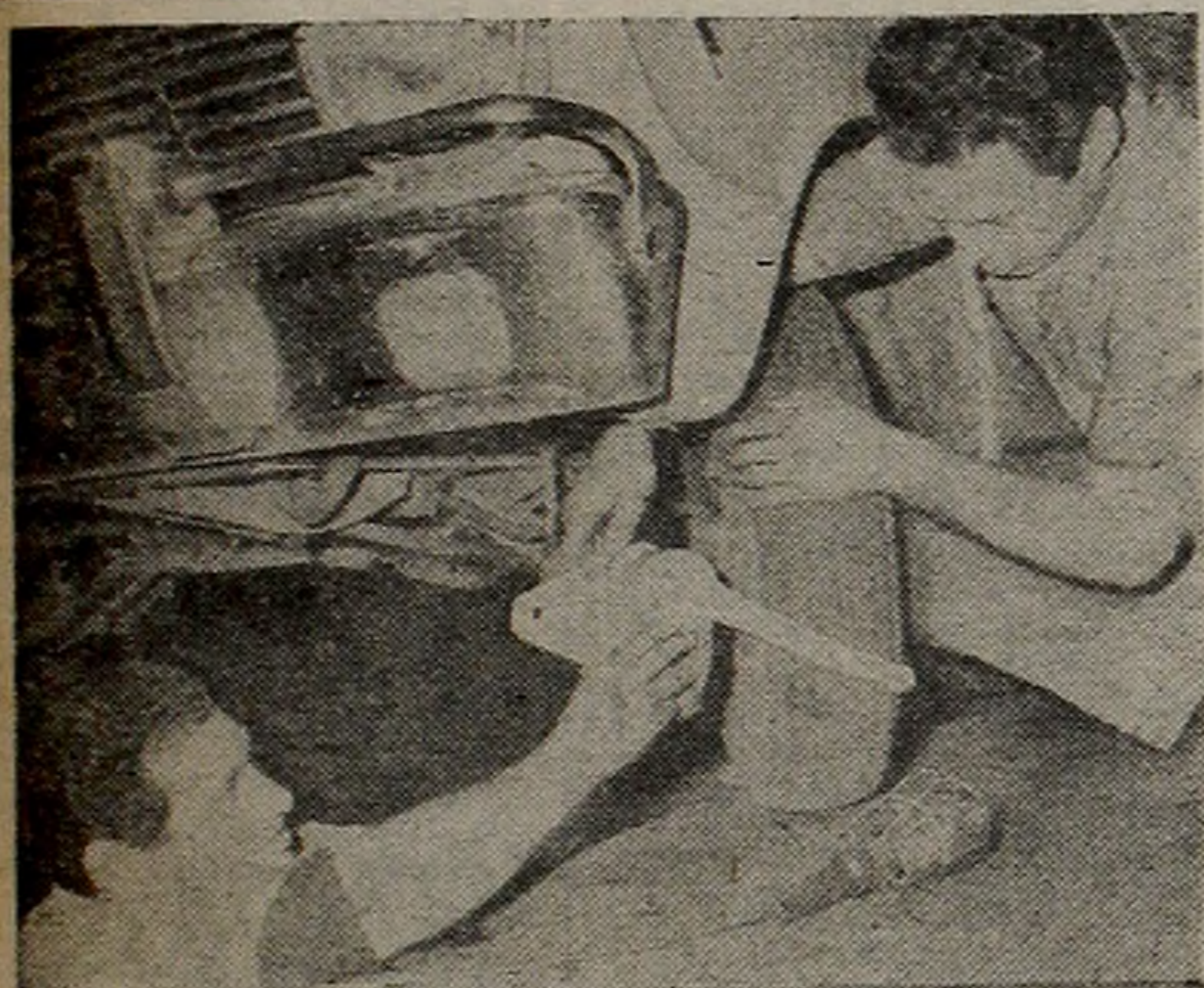
Sáenz Peña, final del primer tramo.

El sábado 4 será descanso y reparación de máquinas, mientras que el domingo 5 se correrá el último parcial, sobre 552 kilómetros y Resistencia.

## ♦ EL "TC" AL LLANO

LABOULAYE, Córdoba, 30 (De nuestro

corresponsal). — Ya son varios los pilotos que se encuentran recorriendo la ruta que tendrá el Gran Premio del Llano, competencia para Turismo Carretera, que organiza el Automoto Club Ricardo Risatti de esta ciudad. La prueba tendrá un recorrido de 1.336,300 kilómetros y abarcará dos etapas los días sábado 4 y domingo 5 de septiembre.



## Un Homenaje en la Esquina Donde Mandan los "Fierros"

Entre las cosas que hacen histórica y única a la categoría de Turismo Carretera, se incluye el fuego sagrado de la mayoría de sus cultores. Y aquellos inolvidables y sensacionales grandes premios, donde la capacidad conductiva, la preparación mecánica que en muchos casos reclamaba todo el año solamente para esa competencia y el apoyo apasionado de amigos y de la zona que representaba el corredor, formaban algo así como un credo, una profesión de fe, un darse todo por colaborar para que el piloto pudiera largar, y más aún, "dar la vuelta", llegar.

## ♦ ARTESANOS "DE ANTES"

Estaban sumados a esa gran carrera dos formidables mecánicos: Horacio y Ricardo Ortega. Ellos acondicionaban con probidad sin igual las direcciones y tren delantero de la mayoría de los automóviles que competían en TC, pero además "largaban" también el Gran Premio. Lo hacían antes que los competidores propiamente dichos, listos para darles la mano en medio de la prueba, cuando los más variados problemas paraban a los titanes. Horacio y Ricardo, auxiliares desinteresados de todos los volantes, bajaban la cortina de su tradicional taller de Nicaragua y Uriarte —heredado de don José Ortega, pionero en la especialidad— para cumplir con esa tarea por devoción, convirtiéndose en los indiscutibles San Bernardo del Camino —como los bautizó hace años un conocido periodista especializado—, que llegaban con su auxilio a los que ya parecía que debían desear de la competencia. Los llamados "grandes" del automovilismo y los que fueron sus escoltas, saben cuánto fueron capaces de hacer los hermanos Ortega en cada gran premio.

## ♦ TODOS LOS ASE

Los Gálvez, Emiliozzi, Ciani, Galbato, Sogoló, Risatti, Volpicina, Ríos, Cabalén, Navone, Tejerina, Villanueva, Bravi, Polinari, Alzaga, Malnatti, Machado, Bordeu, Salgós, todos... Muchos de los que ya no están, tantos de los que supieron retirarse y son espectadores y de los que siguen "prendidos", tuvieron en los Ortega a la tabla de salvación en momentos cruciales de muchas competencias de TC.

## ♦ EN DIA DE CARRERA

Las famosas cupés quedaron atrás, y hace un mes, un domingo —día de carrera— se produjo una sensible baja: se apagó la risa grande de Horacio Ortega, se aquietó su tremendo brazo, capaz de levantar un autot desde el escalón de la fosa de trabajo. Su agigantado corazón se detuvo y llamó al desfile de los grandes del automovilismo para rendirle su homenaje.

## ♦ LA CITA CONTINUA

La cita en Nicaragua y Uriarte no ha sido troncada. Allí siguen llegando pilotos de todas las épocas y encuentran en Ricardo la presencia de Horacio, a quien se adivina en cualquier rincón del clásico taller. Los San Bernardo del Camino no han muerto, en todo caso, han hecho un alto de reverencia hacia las cupés del TC y prendidas en ella se ha quedado Horacio, a quien hoy se le rinde el homenaje de amigo, con la misma sinceridad con que —con Ricardo— solía entregarse para respaldar al TC y a sus titanes, inmortales como él.



CON RIVADAVIA  
USTED NO PONE UN PROGRAMA.  
PONE UNA RADIO.

En Rivadavia el deporte no está solo. Está respaldado por una radio verdaderamente profesional.

Y acompañado por excelente música, espectacular despliegue deportivo o los más importantes comentarios sobre las noticias más sorprendentes.

Por eso cuando usted pone Rivadavia, se queda en Rivadavia. En realidad, Rivadavia es un programa que dura todo el día.

LS5  
RADIO  
RIVADAVIA  
un programa que dura todo el día



# SE DISPUSO UN SUMARIO ADMINISTRATIVO POR LAS IRREGULARIDADES DE LA PUESTA EN SERVICIO DE LOS TOTALIZADORES AUTOMATICOS PARA APUESTAS

En notas recientes, CRONICA se ocupó sobre la demora de la puesta en marcha de los totalizadores automáticos de apuestas, haciendo notar el deterioro de los aparatos y al mismo tiempo de los perjuicios que origina en otros aspectos y es indudable que el problema no escapó a la inquietud de las autoridades que se abocaron al estudio a fondo de los antecedentes y resolvieron la realización de una investigación.

Dado el estado de cosas, el Ministerio de Bienestar Social resolvió girar las actuaciones a la Fiscalía de Investigaciones Administrativas, destacándose el perjuicio causado al Estado, a lo que se agrega una causa judicial iniciada por una empresa que cumplió su cometido.

En nota enviada por el ministro de Bienestar Social de la Nación, contraalmirante Julio J. Bardi, al fiscal general de Investigaciones Administrativas, doctor Conrado Sadi Massu, puso en conocimiento del mismo las anomalías producidas en la Lotería de Beneficencia Nacional y Casinos, referidas a la instalación de equipos totalizadores automáticos.

Expresa el ministro Bardi que las mencionadas instalaciones podrían haber entrado en servicio en los plazos estipulados en los respectivos contratos, pero se fue aplazando su implantación con el consiguiente perjuicio para el Estado, a lo que se agregó la iniciación de una acción judicial por una de las firmas contratistas que cumplió su cometido. En razón de ta-

les antecedentes es que se efectúa la denuncia al mismo tiempo que se ha iniciado un sumario administrativo por el organismo competente, ofreciéndose la más amplia colaboración a la Fiscalía de Investigaciones Administrativas para la investigación que encarará.

Las actuales autoridades de Lotería y Casinos se abocaron desde el inicio de sus funciones al estudio de la factibilidad técnica, legal, administrativa y financiera para la normalización de los totalizadores instalados en los hipódromos de Palermo y San Isidro. Se observó, al respecto, que podrían haber entrado en servicio en los plazos determinados por los contratos celebrados entre el Jockey Club de la ciudad de Buenos Aires y las empresas Bell Punch Co.

Ltd., IBM, World Trade Corporation y Sando Obrelmec SRL, pero hasta la fecha los totalizadores no han funcionado, con perjuicio para la administración nacional.

En las actuaciones realizadas por el organismo, se giró a Bienestar Social fotocopias de una nota donde el representante legal de una de las firmas contratistas dirigió, con fecha 28 de junio de 1974, al entonces presidente de Lotería y Casinos una carta reiterando la fijación de las fechas para la prueba de los totalizadores en el hipódromo de Palermo, señalando que se hallan en condiciones de operabilidad, especificando que no es posible hacer lo mismo en los hipódromos de San Isidro y de Mar del Plata, en razón de no haberse facilitado oportunamente los lugares convenientes.

## CONTROLARON MUY BUENOS ENSAYOS EN LOS DOS HIPODROMOS

# Combé Fue un Balazo en Palermo

Otra demostración de velocidad hizo Combé en la recta al recorrer el kilómetro en 58"3/5. Con ello puso en evidencia, el haberse recuperado del tropiezo durante el desarrollo del Clásico Malpú, disputado el 22 del corriente, en el circo metropolitano y que fue ganado por Langford, del que finalizó séptimo. En seguida de la carrera, se supuso que se había mandado, pero felizmente no fue así. A continuación damos las referencias de los ejercicios realizados en Palermo y San Isidro.

### HIPODROMO DE PALERMO

(Pista grande liviana, leve viento cruzado a favor)

COMBE, J. Valdivieso, 1000 metros de recta en 58"3/5, con 12" de final; NADILA, R. Almirón, 1600 en 1'43"3/5 (de los 2000 a los 400 metros); PRINCE FARM, J. Gopelson a la par de Murugén, R. Laitán, 1000 de codo en 1'13"3/5, rematando en 12"3/5 (Murugén dio 2 cuerpos y dominó por 1); TAMU LIRA, D. Chávez, a la par de Sarvov, en pelo y P. Pérez, 700 metros de recta en 41"3/5; VERNIER, J. Val-

divieso, 1600 en 1'44"3/5, los primeros 1000 a la par de Arredor, en pelo y D. Chávez en 1'43"5 y 13"1/5 (de los 3000 a los 1400); LA ANDARIEGA, A. de Arriba, a la par de Colpormón, J. Loco, 600 en 37"; MIRMILLON, H. Capano, a la par de Ostita, J. Navarrete, 500 en 29"3/5; CHAITO, J. Valdivieso, 1600 en 1'39"3/5, rematando en 12"2/5; BIDEZKO, O. Miño, 500 metros en el opuesto en 30"; PIROVICA, J. Walsh, dominó por 3 cuerpos a Stell Sound, C. Pezoa, en 1000 metros de recta con 1'11"5 y 12"4/5; ZAPIOLA, A. Elchart, 1100 en 1'7"4/5, rematando en 12"3/5; NIATAO, E. Hilarachea, a la par de Celso, en pelo y R. Laitán, 1100 en 1'7" y 13" para los 200 metros finales; HURRA, en pelo y con el peón, 1000 de recta en 1'3"2/5 y 13" para los 200 metros finales; TRINCAR, I. Gómez, 1100 en 1'7"3/5 y 12"3/5; PAULA RAFF, E. Licerí, 1000 metros de recta en 1'3/5, rematando en 12"4/5; TRISTEAS, en pelo y Valdivieso, a la par de Gaucha Bonita, en pelo y J. Benítez, 1000 de recta en 1'4/5 y 12"3/5

de final; TUNKAS, J. Valdivieso, 600 en 35"3/5 y 12"2/5; WILD OCEAN, J. Valdivieso, 1000 de codo en 1'1"4/5, rematando en 12"4/5.

### HIPODROMO DE SAN ISIDRO

(Pista de arena normal)

SPELL, P. Palmieri, 1100 en 1'7"3/5 de final (de los 2200 a los 1100 metros), buena corrida para el premio Dimbokro que se disputará el domingo 5 de septiembre en Palermo, TOUR CARNET, V. Centeno, a la par de Tanzaña, J. Marcos, 1100 en 1'8" (de los 2200 metros a los 1100), dejando buena impresión Tour Carnet que dominó por 3 cuerpos, también para el premio Dimbokro, AUXILIO, V. Sanguinetti, 1000 metros en la 4ª pista en 1'2"2/5, VENTARON, C. Aragona, 1000 en 1'1", VINO SUAVE, V. Centeno, a la par de Baret, C. Giannino, 1000 en 1'3", GLOSTER FIELD, A. Castro, 600 en 35"3/5, BON SWING, M. Hidalgo, a la par de Soponcio, J. Gómez, 600 en 37"2/5, CORRETON, C. Pezoa, a la par de Super Lunático, M. Hidalgo, 600 en 36".

## HIPODROMO DE PALERMO

### COMPETIDORES Y MONTAS PARA EL DOMINGO

1ª Carrera - A las 12.30  
Pr. MONDRAGON - 2200 Mts.  
(Comienza la triple)

- 1 Get Master 57, H. R. López
- 2 Marchent 57, H. Libré
- 3 Chiarabón 57, A. de Arriba
- 4 Lashie 57, O. Ayude
- 5 Run Sea 57, R. Encinas
- 6 Nickasolo 57, R. Almirón
- 7 Manolete 57, H. Tocci
- 8 Eucallito 57, C. Pezoa
- 9 J. el Bueno 57, V. Sanguinetti
- 10 Flot 57, E. Licerí
- 11 El Moco 57, D. Brunetto
- 12 Galpin 57, A. Ferreras
- 13 Pingolo 57, J. Gopelson
- 14 Metacilo 57, J. Malhado
- 15 Manning 57, A. Elchart
- 16 Ariston 57, H. Correa
- 17 Sitting Bull 57, J. Torres

2ª Carrera - A las 13.5  
Pr. EL G. CAPITAN - 1000 Mts.  
(Continúa la triple)

- 1 Beniveinte 58, H. Libré
- 2 Auxilio 53, V. Sanguinetti
- 3 Caricci 53, V. Centeno
- 4 Cocorito 56, E. Jara
- 5 Sevard 53, C. Pezoa
- 6 Combé 56, A. Elchart
- 7 Salsifi 53, R. Segato

3ª Carrera - A las 13.45  
Pr. PRACTICANTE - 1600 Mts.  
(Termina la triple)

- 1 Asalada 56, R. Durante
- 2 Olimpia's Sun 56, V. Centeno
- 3 Betia 56, R. D'svard
- 4 Reclama 56, A. Sánchez
- 5 Che Pipi 56, A. Lencinas
- 6 Violante 56, V. Sanguinetti
- 7 La Gaviota 56, M. Salces
- 8 Long Speech 56, C. Pezoa
- 9 M. d'Amour 56, O. Domínguez
- 10 Csa Moner 56, D. Cosenza
- 11 Oriada 56, H. Costantino

4ª Carrera - A las 14.30  
Pr. FULL OF WINE - 1600 Mts.  
(Comienza la doble especial)

- 1 Verbovolant 50, S. Criado
- 2 Mair 55, O. Cosenza
- 3 Borboleta 51, H. Costantino
- 4 Flamigera 55, H. Mackinze

5ª Carrera - A las 15.15  
Pr. DIMBROKO - 1100 Mts.  
(Termina la doble especial)

- 1 Atrnadora 54, H. Libré
- 2 La Andariega 54, A. de Arriba
- 3 Mac Susy 57, F. D'Elia
- 4 Riniini 54, H. Mackinze
- 5 Siviera 57, J. Valdivieso
- 6 Thalia's Girl 57, E. Jara
- 7 Escolástica 57, O. Cosenza
- 8 Tour Carnet 57, V. Centeno
- 9 Fiesta 57, A. Sánchez
- 10 Puenzita 54, G. Desvard
- 11 Es Gloriosa 54, O. Ilarione
- 12 Tarrisiaca 54, E. Riso
- 13 Spell 57, P. Palmieri
- 14 Las Pasiones 54, A. Giannino

6ª Carrera - A las 16  
Pr. GRAN PREMIO JOCKEY CLUB - 2200 Mts.

- 1 Egregio 56, R. Encinas
- 2 Sebert 56, V. Sanguinetti
- 3 El Muñeco 56, J. Torres
- 4 Talquito 56, O. Tévez
- 5 Tropero Sosa 56, M. Lezcano
- 6 Leonazo 56, R. Bayardi
- 7 As de Copas 56, R. Galloso
- 8 Asaph 56, R. Tavella
- 9 Ringo Tie 56, P. Palmieri
- 10 Serpens 56, H. Costantino
- 11 Impositor 56, O. Cosenza
- 12 Vertigo 56, O. Zapata
- 13 Quaver 56, N. Mezzotero
- 14 París 56, C. Pezoa
- 15 Sestos 56, V. Centeno
- 16 Godo Moro 56, H. Libré
- 17 Bogart 56, O. Domínguez
- 18 Crest Pan 56, E. Jara
- 19 Good Hit 56, A. Elchart
- 20 Llanto 56, J. Valdivieso
- 21 Fórmico 56, J. Fajardo
- 22 Catley 56, P. Sahagún

7ª Carrera - A las 16.45  
Pr. INDIAN GOOD - 1800 Mts.  
(Comienza la 2ª doble especial)

- 1 Dogro 57, J. Valdivieso
- 2 Mezambo 57, G. Desvard
- 3 Veremos 53, J. Bretón

8ª Carrera - A las 17.35  
Pr. EL CALIFA - 1600 Mts.  
(Termina la 2ª doble especial)

- 1 Nadila 56, R. Almirón
- 2 Ancient Guard 56, J. Núñez
- 3 Atenta 56, P. Sahagún
- 4 Zarpa 56, R. Sosa
- 5 Domingada 56, R. Bayardi
- 6 Amleta 56, J. Bretón
- 7 Boots Cautiva 56, R. Laitán
- 8 H. Bluff 56, V. Sanguinetti
- 9 Sweet Star 56, E. Jara
- 10 Rajadora 56, H. Mackinze
- 11 Sweet Hope 56, C. Pezoa
- 12 No me Sueñes 56, J. Oural
- 13 Montañesa 56, C. Correa
- 14 Eucaris 56, O. Tévez
- 15 Dobladura 56, H. Costantino

9ª Carrera - A las 18.25  
Pr. Cipol - 1100 Mts.  
(Comienza la doble final)

- 1 Barrado 56, J. Torres
- 2 Gestor 56, A. Sánchez
- 3 Melodie 56, M. Lezcano
- 4 Reverent 56, E. Licerí
- 5 Key Ring 56, H. R. López
- 6 Ulvik 56, P. Sahagún
- 7 Zar 56, J. Walsh
- 8 S. Panza 56, H. Costantino
- 9 Vinote 56, R. Durante
- 10 Gran Arturo 56, D. Verón
- 11 Banky Crest 56, C. Pezoa
- 12 Hesperio 56, J. Estepo
- 13 Vino Suave 56, V. Centeno
- 14 Puenzita 56, G. Desvard
- 15 Salustio 56, J. Mantilla
- 16 El Pituco 56, E. Jara
- 17 Plot Jim 56, H. Libré
- 18 Sharp Boy 56, V. Sanguinetti
- 19 Cantor Vit 56, O. Ilarione
- 20 Hourra 56, A. Ramos
- 21 Boroboy 56, C. Bertoldi
- 22 Portador 56, A. Elchart

10ª Carrera - A las 19.15  
Pr. Moraes Tinto - 1600 Mts.  
(Termina la doble final)

- 1 M. Ryan 57, H. Mackinze
- 2 Green Cloth 57, J. Abregú
- 3 Yesterday 57, O. Zapata
- 4 Adigio 57, C. Pezoa
- 5 Papy Joe 57, O. Cosenza
- 6 Blend 57, J. Bretón
- 7 Mister Sol 57, V. Centeno
- 8 Gold Horse 57, J. Orliz
- 9 El Verdadero 57, H. Costantino
- 10 Chaito 57, J. Valdivieso
- 11 Rurutu 57, O. Domínguez
- 12 S. Paulino 57, O. Aguirre
- 13 Retinente 57, R. Laitán
- 14 (Extraño 57, V. Sanguinetti)
- 15 (Saldado 57, M. Lezcano)
- 16 Vernier 57, J. Oural
- 17 King Apache 57, A. Elchart
- 18 Redón 57, M. Bretón
- 19 Planista 57, H. Libré

## DIMOS EL 21

Otro impacto de "Mientras gira el globo" en la lotería de Tómbola de Montevideo, sorteó para el cual indicamos como el número más atrasado a la grande el 21, que no solo salió a la cabeza sino que también se repitió dos veces a los premios. Fue otra demostración más de la exactitud de nuestras estadísticas.

### TOMBOLA ANULADA

El habitual sorteo de la Tómbola de Montevideo de mañana, miércoles 1º de septiembre, fue anulado. El motivo es la asunción del mandato del nuevo Presidente de la República del Uruguay, doctor Aparicio Méndez, por lo cual ha sido decretado feriado nacional en la vecina orilla.

### QUINIELA

1º ... 603	11º ... 915
2º ... 550	12º ... 219
3º ... 729	13º ... 185
4º ... 477	14º ... 445
5º ... 258	15º ... 236
6º ... 759	16º ... 614
7º ... 407	17º ... 154
8º ... 619	18º ... 761
9º ... 398	19º ... 198
10º ... 556	20º ... 609

### Sgo. DEL ESTERO

1º \$ 3.000.000	34100
2º " 225.000	45513
3º " 90.000	15782
4º " 75.000	12838
5º " 45.000	44936
6º " 15.000	2232
7º " 15.000	10711
8º " 15.000	13544
9º " 15.000	41257
10º " 15.000	43414

### TOMBOLA

1º ... 421	11º ... 175
2º ... 910	12º ... 202
3º ... 386	13º ... 458
4º ... 840	14º ... 550
5º ... 403	15º ... 616
6º ... 659	16º ... 088
7º ... 221	17º ... 485
8º ... 786	18º ... 521
9º ... 630	19º ... 186
10º ... 084	20º ... 671

## HIPODROMO DE PALERMO

### COMPETIDORES Y MONTAS PARA EL SABADO

1ª Carrera - A las 12.30  
Pr. Ecoutez - 1000 Mts.  
(Comienza la triple)

- 1 La Triunfadora 53, M. Salces
- 2 B. Bouche 53, P. Sarmiento
- 3 Leopía 53, H. Capano
- 4 Estlonca 53, L. Zárate
- 5 Hay Morocha 53, J. Ferro
- 6 Cigarra 53, R. Ricoy
- 7 Chubchunita 53, M. Mercu
- 8 Uruguayoska 53, M. Bertorini
- 9 Borba 53, R. Buonocore
- 10 Baustitina 53, G. Sena

2ª Carrera - A las 13.5  
Pr. Jorgelina - 1000 Mts.  
(Continúa la triple)

- 1 Imala 56, C. Pezoa
- 2 P. Bauty 56, V. Sanguinetti
- 3 Thea's Sun 56, V. Centeno
- 4 Tunkas 56, J. Valdivieso
- 5 Ali Francis 56, R. Sosa
- 6 Coliquea 56, R. Zapata
- 7 Distretta 56, E. Jara

3ª Carrera - A las 13.45  
Pr. Virsha - A las 13.45  
(Finaliza la triple)

- 1 Hablador 51, H. Costantino
- 2 Batidor 54, C. Aragona
- 3 Jet Wing 54, A. García
- 4 Iso 54, O. Zapata
- 5 Berty 54, V. Sanguinetti
- 6 Pic d'Or 57, M. Lezcano
- 7 Mitsouko 54, J. Oural
- 8 Brumado 54, J. Martino

4ª Carrera - A las 14.30  
Pr. Etiopia - 1600 Mts.  
(Comienza doble especial)

- 1 Sansón 56, J. Bayardi
- 2 G. Boccacib 56, M. Lezcano
- 3 Ingenio 56, V. Sanguinetti
- 4 Raulito Vit 56, P. Sahagún
- 5 Sr. Carl 56, R. Desvard
- 6 Hill Beguin 56, L. Angulo
- 7 A. Degiullo 56, A. Elchart
- 8 Yuyo Verde 56, V. Centeno
- 9 Restito 56, C. Pezoa
- 10 W. Ocean 56, J. Valdivieso
- 11 Mentol 56, E. Jara
- 12 Sentimental 56, H. Costantino

5ª Carrera - A las 15.15  
Pr. Mista - 1100 Mts.  
(Finaliza doble especial)

- 1 Recelosa 57, J. Valdivieso
- 2 Farne 52, H. Costantino
- 3 Con Cerezas 57, A. De Arriba
- 4 Piruvica 52, J. Walsh
- 5 Estancia 57, F. Galtán

## UN FRACASO JUSTIFICADO

Tiene justificativo el fracaso experimentado por el potrillo Gran Foras, en la segunda carrera del sábado en Palermo, que se adjudicó Boniveinte. En efecto, informó el cuidador Juan S. Leguizamón, que su pensionista se sintió en la pata izquierda en plena carrera.

## MIENTRAS GIRA EL GLOBO

HOY: QUIN. NAC. - 20 PREMIOS - A LAS 21.30 HS.

Atrasados a la grande			Demorados a los premios		
Centena	Decena	Unidad	11	02	35
7	3	0			
27 s.	32 s.	41 s.	25 s.	19 s.	17 s.

Ultimas 14 grandes			Tres cifras atrasadas a los premios		
605	958		Centena		
408	813		0		
516	275		Decena		
609	327		6		
115	005		Unidad		
027	546		2		
927	603				
Ambos demorados a la grande			El dato de CRONICA		
19	17	31	94		09

## 2.500 millones

PARA CAMBIAR SU SUERTE. JUEGUESE CON

## LOTERIA DE SALTA

Sorteo Extraordinario "SEMANA DEL MILAGRO".  
VIERNES 17/9 - 1º Premio: 2.500 millones. Además:  
4 AUTOMOVILES 0 KM. (PEUGEOT - RENAULT - FIAT).  
Entero mSn 250.000.- Quinto mSn 50.000.-  
Cheques/giros: LOT. DE SALTA - MAIPU 663 - Cap.  
Recompensa: Agente vendedor de la grande 7 millones y p/ el agente vendedor del 2º premio 3.500.000.



# GRAN PREMIO JOCKEY CLUB

Para productos de sangre pura, nacidos desde el 1º de julio de 1973. Peso 57 kilos los potrillos y 54 las potrancas. Premios: \$ 1.500.000 y un objeto de arte al primero; 450.000 al segundo; 300.000 al tercero; 150.000 al cuarto y 75.000 al quinto. A disputarse el domingo próximo en Palermo.

(EN ESTA CARRERA FUNCIONARAN LAS APUESTAS A GANADOR, PLACE Y LLAVES)

## SEXTA CARRERA

2200 METROS

A LAS 16.

ULT. PERE.	ANOTADOS	JOCKEY	CL. PADRE-MADRE	CIUDAD.	ULTIMA PERFORMANCE	JOCKEY	CL.	COTIZACIONES	Tmpto.	Hip. Pta.	Fecha
4P 1P 2P 4P	1 ELEGIO	R. Encinas	357 Con Brío-Eghia	R. Rojas	4º a 7½ cpos. de Paris 56	R. Encinas	56	3.337 " 188.021	1'35"3/5	Pal. n.	11-7-76
3P 3P 1P 1P	2 SEVERT	V. Sanguinetti	357 Snow Cat-Sicaria	G. Cervi	3º a 6½ cpos. de Paris 56	P. Palmieri	56	8.193 " 188.021	1'35"3/5	Pal. n.	11-7-76
3P 3L — —	3 EL MUNEKO	J. Torres	357 Utópico-The Doll	J. Penna	3º a 2 cpos. de Asaph 56	E. Jara	56	11.244 " 93.593	1'49"	Pal. n.	15-8-76
4P 3P 6P 1P	4 TALQUITO	O. Tévez	357 Sourire-Triamina	E. Sauro	4º a 7½ cpos. de Serxens 55	O. Tévez	55	7.377 en 58.503	2'14"2/5	Pal. n.	15-8-76
1P 6P 1P 1P	5 TROPERO SOSA	M. Lezcano	357 Sh. Anchor-Pastoral	J. Bianchi	1º por 4 cpos. a G. Hit 56	M. Lezcano	56	30.336 " 120.393	1'51"1/5	Pal. p.	25-7-76
3P 5P 4P —	6 LEONAZO	R. Bayardi	357 Lacydon-Retórica	id.	3º a 5½ cpos. de Lesseps 56	M. Lezcano	54	17.582 " 61.267	1'36"1/5	Pal. n.	21-8-76
2P 6P 6P 6P	7 AS DE COPAS	R. Galloso	357 Alestch-Sin Truco	R. G. Heredia	2º a 1½ cpo. de Fenicio 56	R. Galloso	57	2.638 " 33.771	1'35"2/5	Pal. n.	21-8-76
1P 3P 6P —	8 ASAPH	R. Tavella	357 Ovid-Minhla	A. Maldotti	1º por ½ cpo. a N. con Sol	R. Tavella	56	5.317 " 93.593	1'49"	Pal. n.	15-8-76
1P 6P — —	9 RINGO TIC	P. Palmieri	357 Adriatic-Roa	F. Pérez	1º por 1½ cpo. a Chel 54	G. Rivero	56	3.675 " 40.086	1'38"4/5	Pal. p.	1-8-76
1P 1P 2P 2P	10 SERXENS	H. Costantino	357 Brecher-Sargentina	J. Bianchi	1º por 4 cpos. a Llanto 55	M. Lezcano	55	4.864 " 58.503	2'14"2/5	Pal. n.	15-8-76
(Corrientes)	11 IMPOSTOR	O. Cosenza	357 Alsina-Impávida	S. Vega	Ganador en Corrientes						
3L 3P 3P 6P	12 VENTIGO	O. Zapata	357 C'brement-J. You	R. Fuentes	3º a 8 cps. de O. Gold 55	O. Zapata	56	11.642 " 33.772	2'9"	L.P. p.	28-8-76
1P 4P 3P —	13 QUAVAR	N. Mezzotero	357 Card. King-Melódica	R. V. Reta	1º por el pzo. a Henricus 54	N. Mezzot'ro	56	19.959 " 111.420	1'36"3/5	Pal. p.	28-8-76
1P 2P 1P 1P	14 PARIS	C. Pezoa	357 M. Athos-Francia	C. Sauro	1º por 1½ cpo. a C. Pan 56	J. Figueroa	56	20.611 " 188.021	1'35"3/5	Pal. n.	11-7-76
3P 2P 1P —	15 SESTOS	V. Centeno	357 M. Athos-Culminant	T. Arana	3º a 3½ cpos. de Fenicio 56	J. Figueroa	56	14.712 " 33.771	1'35"2/5	Pal. n.	21-8-76
6P 2P 6P 1P	16 GODO MORO	H. Libre	357 Geablunde-Córdoba	C. Maldotti	1º vs. cpos. de T. Sosa 56	V. San'netti	56	16.435 " 120.393	1'51"1/5	Pal. p.	25-7-76
1P 6P 2P —	17 BOGART	O. Domínguez	357 Gran Atletta-Barimpa	P. Giovanetti	1º por 1½ cpo. a Noah 56	O. Domínguez	56	27.943 " 64.398	1'38"2/5	Pal. p.	24-7-76
2P 1P 1P 1P	18 CREST PAN	E. Jara	357 Snow Crest-Zum	S. Bello	2º a 1½ cpo. de Paris 56	E. Jara	56	56.459 " 188.021	1'35"3/5	Pal. n.	11-7-76
3P 2P 1P 5P	19 GOOD HIT	A. Etchart	357 Coi Brío-G. Hope	P. Giovanetti	3º a 4½ cpos. de Serxens 55	A. Etchart	56	20.231 " 58.503	2'14"2/5	Pal. n.	15-8-76
2P 2P 4P 1P	20 LLANTO	O. Valdivieso	357 Lacydon-Abstracta	C. Sauro	2º a 4 cpos. de Serxens 55	E. Jara	55	13.987 " 58.503	2'14"2/5	Pal. n.	15-8-76
5P 6P 1P 2P	21 FORMICO	J. Fajardo	357 Arlo-Fonolina	G. Vivas	5º a 8 cpos. de Serxens 55	J. Fajardo	55	1.049 " 58.503	2'14"2/5	Pal. n.	15-8-76
7P 1P 4P 1P	22 CATLEY	P. Sahagán	357 Catgut-Butterfly	L. Leguizamón	7º a 14½ cpos. de Serxens 55	R. Encinas	55	7.685 " 58.502	2'14"2/5	Pal. n.	15-8-76

## Aumenta la Expectativa por la Disputa del Tradicional Cotejo

# PARIS ES FIGURA PRINCIPAL

Entramos en la semana del Gran Premio Jockey, la segunda de las pruebas jerárquicas reservadas a los productos y que juntamente con la Polla y el Nacional configuran la triple corona y con el agregado del Pellegrini, la cuadruple corona, cuya conquista han logrado muy pocos ejemplares en la historia del turf argentino. Se disputará el domingo en el hipódromo palermitano y sobre la distancia de 2200 metros, como sucedió el año pasado, por la eliminación de lo que se llamaba "codo nuevo". Tiene fijado un premio de 150 millones de pesos viejos al triunfador y es extensa la lista de rivales que tratarán de aportar esa importante recompensa a la caballeriza que representan. Es indudable que hay nombres que sobran comparados sus antecedentes con los conspícuos del lote, pero ello tiene su explicación en que en la vida de un caballo solo una vez se puede correr el Jockey Club y son muchos los propietarios que por su pasión "burrera", quieren darse el gusto de ver sus colores en la carrera. En cuanto a preparación es indudable que la mayoría de los inscriptos han merecido el visto bueno por el mérito de sus corridas preparatorias, por ejemplo Paris, que entre corrida y floreo, marcó 2'22"3/5 en la arena de San Isidro; Sebert, que en la misma pista echó 2'21"2/5 y el platense

Crest Pan, que en sus pagos acreditó un training de primer orden al emplear 2'23"2/5 con buen final. El pensionista de Saturnino L. Bello, demostró así hallarse totalmente recuperado de la herida sufrida al arrojarse un líquido nocivo, justamente el día de su participación en la Polla palermitana, en la que perdió su invicto frente a Paris, atribuyéndose su derrota, en gran parte a las consecuencias del problema antes señalado.

Barajando chances, desde ya puede anticiparse que Paris será elegido favorito por la mayoría. Siempre se tuvo un elevado concepto del actual pensionista de Cayetano Sauro, y por algo es ganador de cuatro carreras en seis presentaciones, y las veces que lo vencieron fue tercero de Crest Pan en los albores de su campaña, y, después, segundo del mismo rival, tras lo cual debió ser aliviado en el entrenamiento.

Su reprise se produjo en la Polla, concretando un triunfo muy valioso sobre Crest Pan, en 1'35"3/5 para la milla. El desarrollo lo mostró en los puestos intermedios; por los 300 metros, cuando Crest Pan se venía desentendiendo de Sebert y de Tropero Sosa, comenzó a prosperar en la atropellada, y el disco lo señaló holgado ganador. Por la suspensión de Figueroa lo conducirá Carlos Pezoa.

Aunque París tiene bien ganado el

favoritismo, son muchos los que confían en el amplio repunte de Crest Pan. Su trayectoria es la propia de un ejemplar de fuerzas superiores a las comunes y se mantenía imbatible al paso de cuatro presentaciones, en dos de las cuales Paris se había encontrado entre sus vencidos, hasta que llegó la instancia de la Polla y conoció la derrota.

Se le sigue teniendo una confianza enorme y, como anda a punto, puede adquirir ribetes sensacionales su nueva confrontación con el defensor de la caballeriza Clodomira.

### ♦ OTROS RIVALES

Otro de los competidores que deben ser tenido en cuenta es Sebert, por su tercero en la Polla y sus posteriores adelantos, según el testimonio de su excelente corrida preparatoria que le anticipa un desempeño descolante, pudiendo decirse otro tanto de Tropero Sosa (2'26"3/5 de floreo, en la 4ª pista de arena de San Isidro), que hizo galope largo en el clásico coronel Miguel F. Martínez a expensas de Good Hit en 1'51"1/5 los 1800 metros, sobre pista pesada. Lo dirigió Marina Lezcano, quien volverá a estar en la montura del hijo de Sheet Anchor y para ello dejó vacante el pilotaje de Serxens, que también ganó por amplio margen bajo su dirección y que fue confiado por Bianchi a Hugo Constantino.



Crest Pan, que perdió frente a Paris en la Polla, tratará de comprometer seriamente al pensionista de Cayetano Sauro.

## LA ESTADISTICA DE PALERMO SIGUE A TODA PRESION: DOS EN LA PUNTA

Vilmar Sanguinetti cantó terno en el fin de semana y elevó a 43 sus victorias. Igual número logró la flamante "jockey" o "jocketta" Marina "Muñequita" Lezcano, como la rebautizó CRONICA y ambos encabezan el rubro con muy escasa diferencia, sobre Hugo Constantino, que lleva 42 triunfos y Oreste Cosenza y Carlos Pezoa, ambos con cuarenta y uno. Es como para ir palpando la permanente bandera verde al tope, ya que ninguno de los que van punteando, aflojan y así seguirá posiblemente hasta el final de la temporada. No sería aventurado pronosticar la

primera estadística para una amazona, por el entusiasmo y habilidad que posee Marina, la mimada del turf.

Entre los cuidadores Juan Esteban Bianchi, no tiene problemas para ganar otra vez la estadística. El mago de Capitán Sarmiento llenó la línea esta semana y con los cinco triunfos logrados por los caballos a su cargo, se fue lejos de Penna —83 a 57— y ya no existe ninguna posibilidad de cambio. Primero Bianchi y segundo el siempre eficiente "Julito" Penna, animador incansable del rubro. Seguidamente damos las posiciones de jockeys y cuidadores

### JOCKEYS

NOMBRE	E.	F.	M.	A.	M.	J.	J.	A.	Tl.
Marina Lezcano	4	11	9	3	4	3	5	8	43
Vilmar Sanguinetti	5	4	10	6	5	3	4	6	43
Hugo Constantino	7	4	10	2	3	7	2	7	42
Carlos Pezoa	7	6	2	10	2	6	4	4	41
Oreste Cosenza	5	4	5	2	7	4	8	2	41
Victor Centeno	2	3	6	4	9	3	8	3	38
Eduardo Jara	6	1	5	5	5	9	3	2	36
Anibal Etchart	4	1	3	2	3	3	8	2	26
José Figueroa	6	1	7	3	2	—	3	2	25
Victor Sabin	4	5	3	2	4	1	2	3	24
Jorge Valdivieso	—	2	2	3	4	2	5	4	22
Raúl Bayardi	6	2	3	3	3	1	—	2	20
Rubén Galloso	3	4	1	2	1	3	—	4	18
Francisco Gaitán	5	2	1	1	2	—	3	2	16
Julio Fajardo	3	3	2	1	1	—	4	1	15
Pablo Sahagán	1	2	—	3	1	3	4	—	14
Alberto Pla	5	2	2	—	3	1	—	—	13

NOTA: Las letras E, F, M, A, M, J, J, A, Tl. significan los meses; y Tl. el total de carreras ganadas por los jockeys.

### CUIDADORES

NOMBRE	E.	F.	M.	A.	M.	J.	J.	A.	Tl.
Juan E. Bianchi	9	10	13	10	10	6	13	12	83
Julio F. Penna	—	15	12	4	8	5	8	5	57
Juan Etchechoury	8	4	7	7	4	4	—	—	34
José Fregonese	—	2	—	3	5	5	3	23	
Luis A. Ferro	3	1	4	2	5	1	5	1	22
Tomás Arana	6	3	2	2	2	1	3	1	20
Cayetano Sauro	—	—	—	—	—	6	7	6	19
Aldo Colomé	—	1	2	—	3	5	3	3	18
José M. Albin	—	1	1	2	3	5	2	1	15
Domingo Pascual	2	—	3	4	—	—	3	3	15
Juan M. Maldotti	3	5	—	1	—	—	4	—	13
Enrique Sauro	3	1	4	2	—	1	2	—	13
Juan P. Ojeda	—	2	—	2	2	2	4	—	12
Saturnino Bello	1	2	1	3	2	—	1	1	11
Luis Calone	2	1	2	1	—	—	2	—	11
Domingo D. Lora	—	4	1	—	1	1	—	3	10

NOTA: Las letras E, F, M, A., M., J., J. y A. significan los meses; y Tl. el total de carreras ganadas por los cuidadores.

NOTA: Las letras E, F, M, A, M, J, J, A, Tl. significan los meses; y Tl. el total de carreras ganadas por los cuidadores.



J. Bianchi, sin problemas.



Paris sigue en óptimas condiciones para participar el domingo en el Gran Premio Jockey Club. Se lo cree favorito.

## YEGUAS VELOCES ANIMARAN EL PREMIO SAN LUIS

Aunque la mayoría de los encuentros que lo integran totalizaron reducido número de competidores, igualmente se presenta interesante el programa previsto para el sábado en Palermo, como anticipo de la extraordinaria dominical, con la base del Gran Premio Jockey Club. La jornada contará con la base del clásico San Luis, cuyas condiciones de ingreso dejan librado el camino de la victoria a yeguas de 3 años y más edad, que se cotejarán en la distancia de un kilómetro. Cargarán los kilos estableci-

dos en la escala de peso por edad y de ahí que Lure y Clemenza actuarán con 53 ½ kilos y las mayores Tebea y Laredana con 59 ½ y Paula Raf, Snow Black, Tristezas y Enebrina lo harán con 60 kilos. Aunque en distancias cortas es menor la influencia del peso, de cualquier manera las livianas pueden sacar provecho de esa situación, pues Clemenza cumplió muy buenas performances, dos de ellas exitosas, para desembocar en ese tercero de Lure, que le costó a Jarovsky, una seria sanción. En cuanto a

Lure, por su reciente victoria a expensas de Imala y Clemenza, en 1'2"2/5, también está llamada a tener un desempeño descolante.

Entre las representantes de generaciones anteriores, las chances resultan muy parecidas, Laredana, tal vez sea una de las más cotizadas por el mérito de su amplia victoria sobre Tudor Princess, a la que dejó seis cuerpos atrás en 1'2"3/5, pero también Enebrina, que en esa prueba fracasó, apunta para una total rehabilitación. Ha seguido

muy bien y conviene recordar su anterior triunfo a expensas de Snow Black, en 59"2/5, en cancha pesada.

Otra de las capacitadas del lote es Tebea, cuyo retorno se produce en un momento favorable en la preparación y cuenta con el respaldo de ejercicios de primer orden y de sus performances, de las cuales puede recordarse, por ser la más cercana, la que le permitió dejar a 1 y 1/2 cuerpos atrás a Palmaresa, en 58"2/5, en San Isidro, aparte de que en Palermo registra éxitos



# EL MAYOR TRIUNFO DEL SEXTETO ES GUSTAR A TODO TIPO DE PUBLICOS

Luego de cumplir una exitosa gira por varios países de Sudamérica, retornaron ya los integrantes de "Sexteto Mayor", que en abril próximo pasado cumplió tres años de vida.

Como se sabe el conjunto está integrado por José Libertella, bandoneonista, autor, arreglador y director de orquesta. Integró las orquestas de Osmar Maderna, Carlos Di Sarli y Miguel Caló. Viajó tres veces al Japón y con su propio conjunto editó cinco largas duraciones. Lo acompaña en el "fueye" Luis Stazo, también autor, arreglador y director de orquesta. Colaboró en la dirección y arreglos del disco "Los 14 de Julio de Caro", acompañó dirigiendo las orquestas de Angel Vargas, Roberto Goyeneche, Rosanna Falasca, Rodolfo Lesica, Claudio Bergé, Enrique Dumas, Reinaldo Martín, Graciela Susana, Alberto Podestá y otros. Por su parte Kicho Dias es el contrabajista y trabajó con Troilo, Piazzolla y es creador del tango "Contraejando". El conjunto

tiene dos violinistas: Mario Abramovich, integrantes de la orquesta Filarmónica del Colón y colaboró con Héctor Varela. También grabó temas en "Los 14 de Julio de Caro" Mauricio Misa, el otro violinista es autor de "Si no me engaña el corazón" e integró las orquestas de Julio Sosa, Horacio Salgán, José Basso, Atilio Stampone y otros. Finalmente Juan Mazzadi, el pianista, ofreció recitales interpretando a Bach, Beethoven y Chopin, se alineó en el conjunto platense "Quintango" y en la orquesta de Osvaldo Pugliese.

"Sexteto Mayor" realizó su primera gira en el exterior en 1974 (Colombia y Brasil); en 1975 actuó en Venezuela. Este año estuvieron en Brasil, Uruguay, Colombia, Ecuador y Perú. Echando una simple ojeada a la reacción de la prensa sudamericana resaltamos algunos fragmentos: "Jornal de Brasil": "Es el mejor momento del show, los arreglos del sexteto, con toda su complicación armónica tiene buena aceptación en la

platea"; "Colombiano de Medellín": "Triunfo en Medellín el Sexteto Mayor un día después del homenaje a Gardel"; "San Francisco de Quito" (Ecuador): "Vale la pena ir al Sucre para escuchar a este excelente sexteto"; "La Prensa", de Lima, Perú: "Esta agrupación instrumental ha adquirido gran popularidad y prestigio en solo tres años de existencia".

Cabe agregar que están segundos en el escalafón del importante sello grabador para el cual trabajan, atrás de Rubén Juárez y sobre Carlos Gardel, Alfredo De Angelis y Osvaldo Pugliese. Antes de fin de año lanzarán su tercer disco larga duración donde incluirán algunas novedades: "Bajo romántico", de Libertella y Murtagh; "Un tono de azul", de Julio de Caro y Luis Stazo. Además harán un espectacular por televisión y permanecerán hasta principios de octubre en "Caño 14" para viajar nuevamente a Brasil donde permanecerán 60 días.



De fondo la bella Copacabana, lo más carioca de Brasil, que también se rindió al valor del mayor de los sextetos.

## UN ESPECTACULO AUDIOVISUAL

Esta noche, a partir de las 20, Myrta Carlen presenta un peculiar espectáculo audio visual que lleva por título "El país de 28". La obra se pondrá en la sala de la F.E.C., de Bartolomé Mitre al 900, e intervendrán Perla Argentina, Antonio Tarrago Ros, Angel Linares y Argentino Luna.

Cabe destacar que el espectáculo cuenta con un espectacular material fotográfico y filmico que, en correspondencia con la parte musical, forman el alma de la obra.



Bruno S., encarnando a Kaspar Hauser, en una de las escenas más apasionantes del filme próximo a estrenarse.

## Una Película Alemana con Premios en Todo el Mundo

"El enigma de Kaspar Hauser", a conocerse el jueves próximo es una de las películas que más premios ha acaparado en los últimos años. Recibió el Gran Premio Especial del Jurado en el Festival de Cannes; el Premio Especial de la Crítica (FIPRESCI) en el mismo Festival; el Premio Jean Cocteau; el Primer Premio en el Festival de Nueva York; los premios máximos en los festivales de Chicago y de Barcelona; fue nominada para el Oscar a la mejor producción extranjera de este año; designada mejor película extranjera en Gran Bretaña, Dinamarca y Suecia, y seleccionada para integrar la Semana del Nuevo Cine Alemán, que se exhibió en Europa y América latina.

Además, y como si todo esto fuera po-

co aval, el Ministerio Federal del Interior de Alemania, premió al realizador Werner Herzog por la dirección de esta película y distinguió, asimismo al decorador Henning von Glerke.

Tales títulos son suficientes para presentar a una de las películas más curiosas de los últimos tiempos, ya que se basa en un hecho real, ocurrido en el año 1825. En la Plaza Mayor de Nuremberg se encontró abandonado un individuo que decía llamarse Kaspar Hauser, apenas sabía caminar, musitaba muy pocas palabras y solo se alimentaba con pan y agua.

En su mano traía una carta explicatoria que, en cambio, arrojó mayores sombras sobre su origen. De este texto

se rescató, sin embargo, su nombre posible y la siniestra certeza de que ese individuo, de aproximados 18 años, había vivido todo ese lapso encerrado en un calabozo oscurecido, sin tomar contacto humano alguno.

El hecho conmocionó a la solariega Nuremberg y, poco a poco, al resto de la sociedad de la época. El director Herzog evitó voluntariamente el contacto con tantos y posiblemente contradictorios antecedentes, y para el protagonista recurrió a un actor que poco le costó adecuarse a las circunstancias del tema, dado que Bruno S. (la inicial evita la mención del apellido) sufrió —en sus 42 años de vida— una penosa peripecia, similar a la soportada por el Kaspar Hauser de la historia.

HUMOR Y CANCIONES  
EN EL MAS ALTO NIVEL  
**3 EN LA GRAN VIA**

JUAN CARLOS  
**MESA**  
JORGE  
**BASURTO**  
MARIO  
**CLAVELL**

DEBUT: HOY a las 22 HS.  
**Estrellas**  
RIOBAMBA Y SARMIENTO - 46-6759

## ROMEO Y JULIETA VAN A CANTAR

ROMA, 30 (ANSA). — Carmelo Bene está realizando para "Radiodifusión", "Romeo y Julieta", historia de Shakespeare, según Carmelo Bene; se trata de un texto que, inspirándose en diversos esquemas shakespearianos, narra en forma muy personal, la famosa tragedia. "Una historia —dijo Carmelo Bene—, que no ha aburrido nunca a nadie, tanto más si es llevada a escena o transmitida por radio o TV con entusiasmo y amor".

Bene, que llevará al teatro en la próxima tempora-

da, esta curiosa versión de "Romeo y Julieta", reservó a la música y al canto una parte importante, tanto para dar al conjunto, de alguna manera características de la ópera lírica y de la comedia musical.

La música pertenece al maestro Luigi Zito; en la realización del texto colaboraron Franco Cuomo y Roberto Lerici. Además de ocuparse de la dirección, Carmelo Bene interpretará el papel de Mercurio que, en esta edición de la tragedia, se transforma en el auténtico protagonista. La

muy joven Bárbara Lerici (tiene solo 11 años) es Julieta; Romeo es Franco Branciarelli, que ya actuó junto a Carmelo Bene en "Fausto" de Marlowe.

Entre los otros intérpretes figuran Lidia Mancinelli, Luigi Mezzanotte, Edoardo Florio y Alfiero Vincenti. Con respecto a la interpretación, Carmelo Bene ha dicho: "Se trata —creo— de una inquietante presencia de nuevos actores. Intento lograr en el actor algo "distinto", no mecanizado. Las últimas experiencias teatrales me han dado la razón".

## "Nino", el Salvador

Las recaudaciones cinematográficas del último fin de semana, fueron salvadas por Nino. Claro que no nos referimos a ningún habitante de Buenos Aires con poderes mágicos, sino al personaje que encarna Giancarlo Giannini en "Nino, el bestione", una comedia italiana con suficientes atractivos como para rescatar al público que no se dejó tentar con el brillante Sol del sábado y domingo últimos.

La película que dirigió Sergio Corbucci totalizó 23.900 espectadores en las dos salas de primera línea que la estrenaron y prácticamente triplicó las entradas de otro de los grandes éxitos de la temporada: "La carrera de la cebolla" que en octava se-

mana fue vista por 9.393 espectadores. Los puestos subsiguientes fueron ocupados por "Sin escape", "Los violines del baile", "Grupo de familia", el reestreno de "Torat, Torat", "Torat" y "Ladrón, marido y amante".

"Basta de problemas", cruzó de sala y mantuvo el éxito que durante tanto tiempo sostuvo en el cine Opera, mientras que los reestrenos están a la orden del día, un poco porque no sobra el material y otro poco, porque la plena temporada se acaba, para dejar paso a los días primaverales y los asados al aire libre. La semana pasada tuvieron reposición "Trenes rigurosamente vigilados", "El gato con botas", "Sweet Charity" y "Los lanceros negros".

## El Cine Italo Gusta en URSS

MOSCU, 30 (ANSA).

— Dos filmes italianos de gran éxito serán proyectados en los meses próximos en salas soviéticas. Se trata de "El conformista" de Bernardo Bertolucci, y "Profesión: reportero" de Michelangelo Antonioni. Los rusos son grandes admiradores del cine italiano, pero los filmes de esta nacionalidad no son proyectados en la URSS muy a menudo. En los últimos dos años, solo siete películas italianas entraron en el gran circuito cinematográfico soviético. Los rusos pudieron ver así "El delito Matteotti", "Investigación de un ciudadano por encima de toda sospecha", "Sacco y Vanzetti" y "Pan y chocolate".

Seguramente estas dos nuevas películas, serán del agrado de los rusos. Entre los filmes extranjeros en los meses próximos en la Unión Soviética figuran el viejo "Un rey en Nueva York", de Chaplin, y el reciente "Alicia ya no vive más aquí".

**AVISOS AGRUPADOS**  
**COMPRO ORO - PAGO MAXIMO**  
FLORIDA 250 - Local 6  
**BELGRANO PZA ONCE BELGRANO**  
Av. CABILDO 2967 Galería Estación Av. CABILDO 2422  
LOCAL 3 LOCAL 75 LOCAL 14 - C/P

**Liniers - Oro \$ 130.000 (F) Plata**  
De Lunes a Viernes de 9 a 19 hs. - RIVADAVIA 10857

**COLCHONES**  
Colchón Poliéster con Funda  
1 PLAZA ..... \$ 2390  
2 PLAZAS ..... \$ 3990  
PEDRO GOYENA 478 Tel 923-7465

**COMPRO**  
**RULEMANES**  
Nuevos y usados - Pago más  
Teléfono: 50-0918

**ABOGADOS**  
DESPIDOS  
CONSULTAS GRATIS  
ONCE  
PUEYREDON 29  
POMPEYA  
Avda. SAENZ 995  
CHACARITA  
Avda. FOREST 573  
CENTRO  
PARANA 720 - Piso 2º  
CONSTITUCION  
CASERO 953  
LINIERS  
RIVADAVIA 11982  
Dr. PRIETO - 9-20 hs.  
RUEMANES COMPRO  
Mariano Acosta 149  
AVELLANEDA  
291-5470

**AVISOS PROFESIONALES**  
**DESPIDOS**  
TODOS LOS GREMIOS  
CONSULTA GRATIS  
ACCIDENTES  
DE TRANSITO  
Fleishman & Fischbein  
TUCUMAN 1538 2º cpo.  
P. 3º "D" 40-4419. 40-4573

**VENEREAS - GLANDULARES**  
SIFILIS - PIEL - UROLOGIA  
Dr. ISMAEL LIASCOVICH-Médico  
Amb. exos. Diarlam. Sáb. y  
Domingos todo el día.  
VIAMONTE 776, 4º P. "F"  
392-8145/0757/3872/7353

**DESPIDOS**  
CAPITAL Y PROVINCIA  
DR. VOLANTE  
LAVALLE 1569, 5º 513, CAPITAL  
y FRENCH 12. Of. 101 esq. Mitre  
Avellaneda. 45-3561, 201-6445

**VENEREAS - SIFILIS**  
Piel - Urología - Dr. C. de Santis  
Méd. Lunes a sábado 14-21 hs.  
CORRIENTES 1327 - P. 3º - 11  
(2º ascensor) 40-7774

**VENEREAS**  
SIFILIS - URINARIAS - PIEL  
Dr. O. BRIZZIO. Médico. 49-1525  
Todos los días 9 a 12 y 15 a 20.30  
Bmé Mitre 2105, 1º A (Congreso)

**Dr. CORTONDO (Médico)**  
ENFERMEDADES VENEREAS  
PIEL. LUES. De 8 a 12 y 15 a 20  
Saavedra 22. PZA. ONCE. - 48-0401

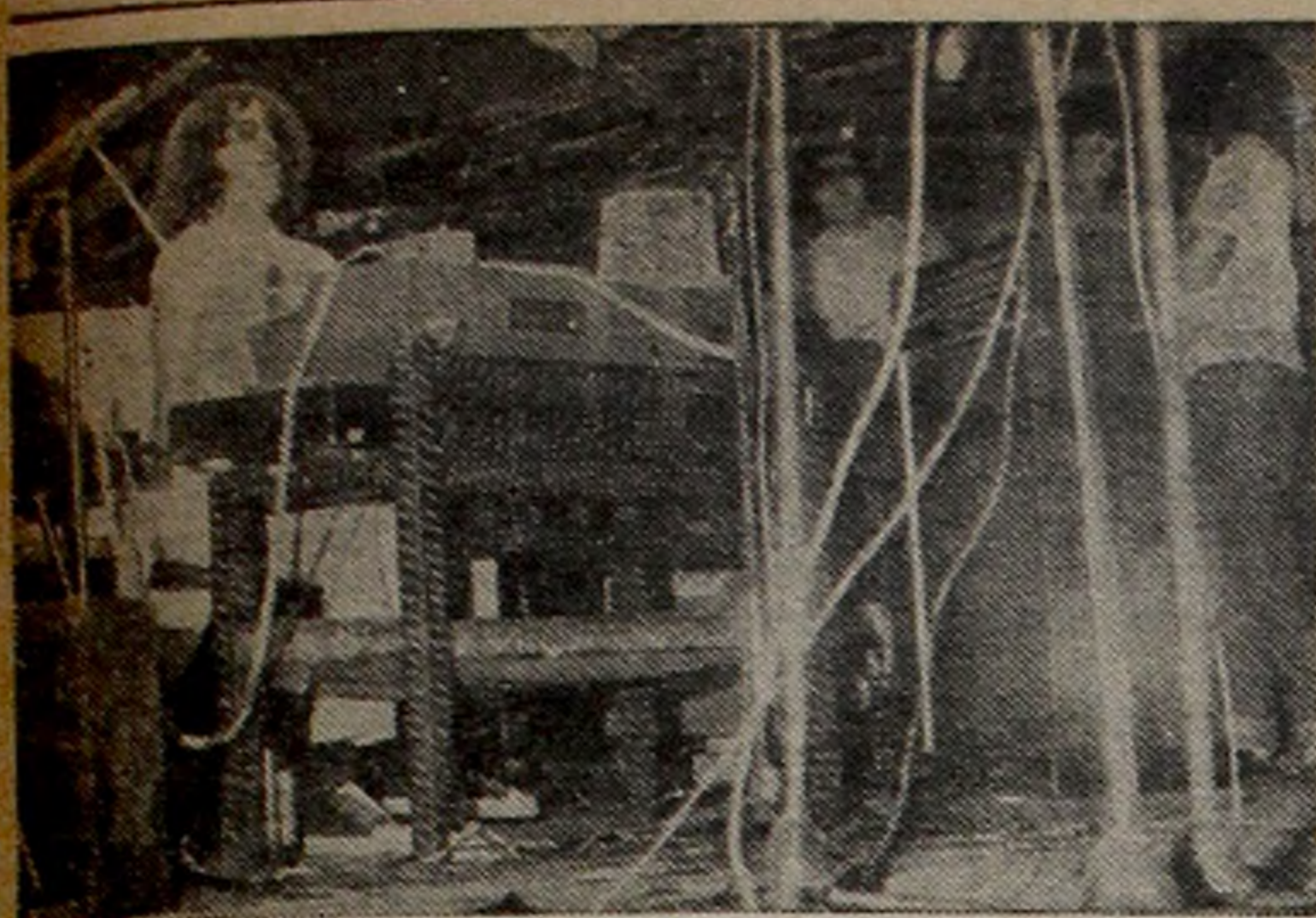
**ENFERMEDADES**  
**GLANDULARES Y VEJEZ**  
Dr. O. A. Cortondo (Méd.) 8-21 n.  
Saavedra 22, 47-3388 - Plaza Once

**ENFERMEDADES GLANDULARES**  
O DE LA VEJEZ  
Dr. R. O. COSSER (Médico)  
S. FE 1955, 2º A. 35-6507 y 41-5665  
PEDIR TURNO

**PARA AVISOS**  
**EN ESTA SECCION**  
**DIRIGIRSE A**  
**VIAMONTE 1328, P. 1º**



# ALAIN DELON EN UN "TETE A TETE" DONDE SE HABLO DE LA ARGENTINA



"Sui Generis", el conjunto que concentró multitudes en el Luna Park y al que el cine plasmó y documentó.

## Torre Nilsson Tiene un Hijo "Sui Generis"

La charla con Leopoldo Torre Nilsson no es la habitual entre el periodista y el hombre de prestigio internacional. Es de amigos. Por lo tanto, resulta informal. Lo que ocurre que es hablar con Torre Nilsson, es como atesorar información. En la charla se van desgranando recuerdos recientes de esa especie de exilio, que, aunque voluntario y que se impuso así mismo hasta tanto se levantase la prohibición a "Piedra libre", le sirvió de riquísima experiencia personal, que compartió con su querida esposa y amiga Beatriz Guido.

—Mirá: en España no podés sentirse sino sentirse cómodo. Pero para quien como yo se negó siempre a realizar su obra fuera de mi país, ningún país es igual al de uno. Al principio, los días se me hacían largos, lentos, hasta tediosos. Hasta que comprendí que, si bien no era mi intención compartir el mundo de los otros, bien podía encerrarme en un mundo ideal: el de producir, por ejemplo. Y así fue como escribí una novela, lei muchísimo, reactualicé aspectos de mi cultura que, por carencia de frecuentación cotidiana, había olvidado y tracé planes para el futuro —para el retorno a nuestro país— que muy pronto van a cuajar, según estimo.

—Según esos planes, la producción con los hermanos Hurovich sería lo más inmediato...

—No... no tanto. Con los hermanos Hurovich hablamos mucho, pero eso no significa una posibilidad inmediata. Además, se me han hecho varios ofrecimientos... seis en total. Y creo que hay que sopesar posibilidades y ventajas antes de tomar una decisión. Lo único cierto es que estoy obligado a recuperar el tiempo perdido inútilmente y que debo producir. Me lo debo a mí mismo, a mis amigos, a mis hijos, a mi país y a mi cine. Pero para eso, debo pensar muy bien lo que debo hacer.

—¿Cómo ves el momento del cine argentino? —Muy confuso. Es un panorama inquietante por eso, por su falta de claridad. Tanto para el escritor, como para el realizador o el productor. Y la pregunta siempre es la misma, lo que señala el gran desconcierto. ¿Qué hacemos? ¿Qué podemos hacer? Y por ahora las dos preguntas no tienen respuesta.

—¿Qué opinás de "Adiós sui generis", esa curiosa película que se conocerá pasado mañana?

—"Adiós sui generis" es una especie de hija mía. Es una hermosa experiencia que creo que hasta puede cuajar en el extranjero. Por eso le presté todo mi apoyo y todo mi interés y cuenta con toda la admiración y mi respeto.

—¿Qué viste del cine argentino actual?

—Nada. No he tenido tiempo. El tiempo se me ha ido en reacondicionar la casa, recuperando cosas, reparando mis ya magras finanzas y pensando en lo que voy a hacer. Que, te aseguro, no es fácil. Y entre los planes, figura "Adiós sui generis", porque es una parte de esas posibilidades de recuperación económica a las que tengo derecho en mi país, de donde me fui sin quererlo yo. Pero me lo obligaron.

Digamos que "Adiós sui generis" se conocerá pasado mañana, jueves 2 de septiembre, en el cine Plaza y simultáneamente. Es una realización de Bene Kamin, con el conjunto ahora disuelto de Charlie García y Nito Mestre, que respaldó Leopoldo Torre Nilsson, que supervisó este curioso filme destinado a la juventud.

PARIS, 29 (Especial para CRONICA). — La figura y el nombre de Alain Delon están muy ligados a la farándula argentina. Viajó en dos oportunidades al país sureño con gran éxito, y además como organizador de boxeo catapuló en Europa a Carlos Monzón bajo el mote que en Argentina a nadie se le había ocurrido: "El Macho".

Su formación artística es evidentemente shakesperiana, es decir, de actor dramático. Se sabe que por lo general los actores franceses están influidos por una organización ya varias veces centenaria, La Comedia Francesa. Pero también sabe sazonar con humor e ironía sus personajes. Delon es nada más ni nada menos que hombre de negocios, coleccionista y amante del arte, propietario de caballos de carrera, armador de una flota de helicópteros, feliz organizador de combates de boxeo, productor de películas. ¿Queda algo que no haga el apolíneo actor? Conviene recordar que trabajó con directores mundiales como Losey, Visconti, Antonioni, Clément, Melville, Malle y otros.

—Su triunfo como actor y director fue lisonjero en Francia y en el extranjero. ¿Qué opina de todo eso?

—Me parece que en la actualidad las coproducciones son indispensables. Estoy negociando para hacer una con Mifumé, de Japón. Lo importante es reunir únicamente capitales internacionales, actores, técnicos, todos con pasados culturales diferentes pero que, gracias al cine, crean juntos un espectáculo. Francia en este aspecto tiene gran potencial artístico y económico

y debe explotar las coproducciones, aprovechando el cine como gran medio masivo de comunicación. Es necesario, repito, que cada uno en Francia y en otras partes del mundo salga de su "ghetto" literario, cultural, nacional e ideológico. Los temas siendo nacionales de inspiración deben dirigirse a un amplio público internacional.

—¿Cuáles son sus proyectos?

—A pesar que cierta prensa publicó lo contrario, no estoy dispuesto a abandonar el cine. Nunca trabajé tanto: "Flic Story", "Le Gitan", "M. Klein", "Comme un boomerang". Hace dos meses hice "Le Gang" con Jacques Deray y quedan docenas de guiones para leer acostado. Quiero continuar mi trabajo en el cine con la colaboración de aquellos en quienes creo y que tienen algo que decir y enseñar a través de la imagen.

—¿Qué opinión tiene de los grandes directores mundiales de cine?

—Con los grandes creadores uno tiene la impresión de vivir y hacer otro oficio. Cada vez que uno vuelve a encontrarse se cae en la cuenta que hasta entonces no sabíamos nada de cine. Trabajar con esos monstruos y ganar su amistad es una de las cosas más hermosas que me ha dado este oficio y es la que más cuenta en mi vida.

—¿Conoce la felicidad?

—Mis mejores momentos de felicidad son los que paso delante de una cámara. Solo soy feliz ante el trabajo bien hecho y la única cosa que me angustia es la rutina.

—¿Se considera un verdadero profesional?

—Sin jactancia puedo asegurar que sí. Estoy muy ligado a dicha profesión. He aprendido esa lección de Jean Gabin e intento aplicarla en mi oficio, en mi trabajo y en mis negocios.

—¿Por qué se convirtió en productor?

—He sido el primer actor en Francia que pasó a ser productor, y lo hice respondiendo a mis necesidades de creador. Con "L'Insoumis", de Alain Cavalier, en 1964; "Borsalino" en 1969, que fue mi primer éxito importante como productor, tuve la sensación de participar en una creación. Hallé el tema, los colaboradores, me ocupé de todo, incluso de la publicidad, y descubrí un oficio difícil pero apasionante. Considero a Borsalino como a "mi hijo".

—¿Le costó mucho convertirse en productor?

—Tuve que hacer serios esfuerzos y debí asimilar sistemas financieros. Es emocionante y difícil. Conociendo incluso desastres antes de gustar las mieles del triunfo. Pero sé asimilar los golpes, de allí mi inclinación por el box, y como en dicho deporte, sé sacar partido de los golpes cuando los recibo. Algunas de mis producciones no tuvieron el éxito deseado en Francia, pero en el extranjero registraron niveles de espectadores considerables. Lo que me apasiona en el oficio de productor es el ocuparme de un filme desde el principio hasta el final, sentirme presente y útil en todos los niveles. Mi concepción del oficio es la del "producer" americano que no se contenta con encontrar ganancias, es decir, dinero, sino que participa realmente en cada una de las etapas como elaborador de la obra.

## EL "SAN MARTIN" A PLENO ENSAYO

Se registra gran actividad en el Teatro Municipal General San Martín, a causa de los ensayos de los dos espectáculos que completarán la temporada teatral de este año. Una de las obras es "Seis personajes en busca de un autor", de Luigi Pirandello, con traducción de Roberto Tálce, que se estrenará en la Sala Casacuberta, con dirección de Hugo Urquijo. El elenco lo componen Luisina Brando, Enrique Fava, Giani Lunadei, Stein-

berg, Nelly Prono, Oscar Cruz y Alejandro Marcial, entre otros. El vestuario y la ambientación corresponden a Diana Raznovich. La otra pieza en ensayo es "Nuestra bella que duerme", de Alberto Rodríguez Muñoz, a presentarse en la Sala Martín Coronado, con dirección del propio autor, y con escenografía y vestuario de Luis Diego Pedreira. El elenco lo componen Fernando Vegal, Lia Gravel, Néstor Hugo Rivas, Osvaldo

Bonet, Lita Soriano y Alberto Segado, entre otros. La coreografía está en manos de Doris Petroni, y la música a cargo de José Luis Castañeira de Dios. Por otra parte, el próximo jueves se iniciará en el cuarto piso del Centro Cultural General San Martín, un ciclo de teatro leído con semipuesta en escena. Se ofrecerá la obra de Jaime Vieyra, "Nada más que una calle azul", que obtuvo el Premio Municipal.

## Susana Rinaldi y Homero Manzi

Hoy martes 31 de agosto, el miércoles 1º y el jueves 2 de septiembre a las 19.30 volverá a presentarse en la Sala Casacuberta del teatro General San Martín la actriz y cantante Susana Rinaldi, repitiendo el espectáculo que tanto suceso de crítica le granjea.

Dicha presentación que se realizará en el marco de los denominados "Recitales poéticos", estará íntegramente dedicada a poemas de Homero Manzi. Manzi, es, como se sabe, uno de sus autores preferidos.

La acompañará en guitarra Juan Carlos Cuaceli y la dirección estará a cargo de Osvaldo Bonet.

Las entradas para el presente espectáculo se pondrán en venta con 3 días de anticipación. Y las de hoy, desde la mañana.

Sin duda, esta nueva presentación de Susana Rinaldi tendrá amplio apoyo.

## Dolores del Río Presidirá un Jurado

SAN SEBASTIAN, España, 30 (Associated Press). — La actriz mexicana Dolores del Río, presidirá el Jurado del Vigésimo-cuarto Festival Internacional de Cine de San Sebastián, se informó hoy. La actriz mexicana, ya había sido miembro del jurado de la misma muestra en 1961.

El Festival Cinematográfico Internacional se inaugurará el 11 de septiembre con participación de 17 países. Argentina, como ha venido ocurriendo en los últimos años, volverá a presentarse con una película en concurso, con otra fuera de competición y con más filmes en el mercado que se realiza

en forma paralela a la competición oficial.

La participación oficial de Argentina, será a través de "Sola", quinto largometraje de Raúl de la Torre con la actuación de Graciela Borges (irá a España), Lautaro Murúa y Luis Brandoni en los papeles principales y fuera de concurso por "Piedra libre", última realización de Leopoldo Torre Nilsson con Marielina Ross (estará presente), Luisina Brando, Juan José Camero y Mecha Ortiz. Para Torre Nilsson, San Sebastián es un festival que le ha sido particularmente beneficioso, ya que obtuvo distintos galardones.

## ¡POR FAVOR! DEVUELVAN LO QUE PERDIO EL MATRIMONIO MANZOTTI

Mabel Manzotti, la encantadora actriz argentina, de tan brillante labor reciente en la película de Raúl de la Torre "Sola", junto a Graciela Borges, está afligidísima. Y lo está por dos razones muy comprensibles. Primero, porque su marido está operado y aunque la operación fue todo un suceso, a causa de otro que sucedió simultáneamente, está tan furioso que parece un tigre enjaulado. Es que tuvo una pérdida que, si la buena voluntad de la persona que los haya encontrado no lo devuelve, significará una seria pérdida. Pero vamos por partes. Leo Lichpman, esposo de Mabel Manzotti, ha perdido todos los documentos, no solo personales sino los del coche y un llavero de invalorable alcance. Entre las cosas perdidas está una chequera y varios cheques que —bueno es señalarlo— no le servirán a nadie. Pero hay cosas irremplazables como el registro de conductor, una libreta de apuntes con todos los clientes y todos los proveedores del negocio, con direcciones y teléfonos lo que también es irremplazable y que solo le sirven al señor Lichp-

man. También hay dinero. Pero eso es secundario, según nos explica Mabel Manzotti, empeñada en convertirse en un hada con suerte de su marido y que reza sin cesar para que le aparezca lo perdido.

—Es que está furioso en casa... ¿sabés?, porque además de estar operado —nada importante, el tabique nasal— los nervios de no poder ir al negocio y encima la pérdida lo tienen a mal traer.

### ♦ RECOMPENSA

Nos dice Mabel que habrá una recompensa para quien devuelva las cosas. Si la devolución se hace sin el dinero que también se estima como perdido, de igual modo habrá recompensa. Piden por favor que de hallarse las cosas que detallamos, se devuelvan al negocio de la calle Corrientes 2402. Mabel Manzotti, con un revolear sus expresivos ojos, termina diciéndonos:

—¿Que los hados de la suerte favorezcan a mi pobre marido y que Dios quiera que todo aparezca! ¡Porque él perdió sus cosas, pero yo he perdido la tranquilidad!

## Tenía que Ser: Sigue la Fux

"Y tuve que volver"... tiene que volver. En efecto, el espectáculo que María Fux puso en el Teatro Popular de la Ciudad por tres días no llegó a satisfacer las ansias que el público tiene por disfrutar sus danzas. Por lo tanto el próximo jueves 2 y el siguiente, 9, a las 21.30, María Fux subirá a escena.

Por otra parte, en la sala del Teatro del Pueblo, de Diagonal Norte al 900, se llevarán a cabo tres conferencias ilustradas a partir del jueves dos y en las semanas sucesivas (9 y 16 del corriente) Paulina Osona estará a cargo de las mismas, y los temas son "Puntos de partida", "Conducción a la expresividad; montaje" y "Ensayo".

El éxito de Europa, ahora en la Argentina

# el gran soñador

TEATRO Estrellas

MARTES A JUEVES Y DOMINGOS 22 HS. VIERNES Y SABADOS 21 y 23 HS.

RIOBAMBA Y SARMIENTO-46-6759

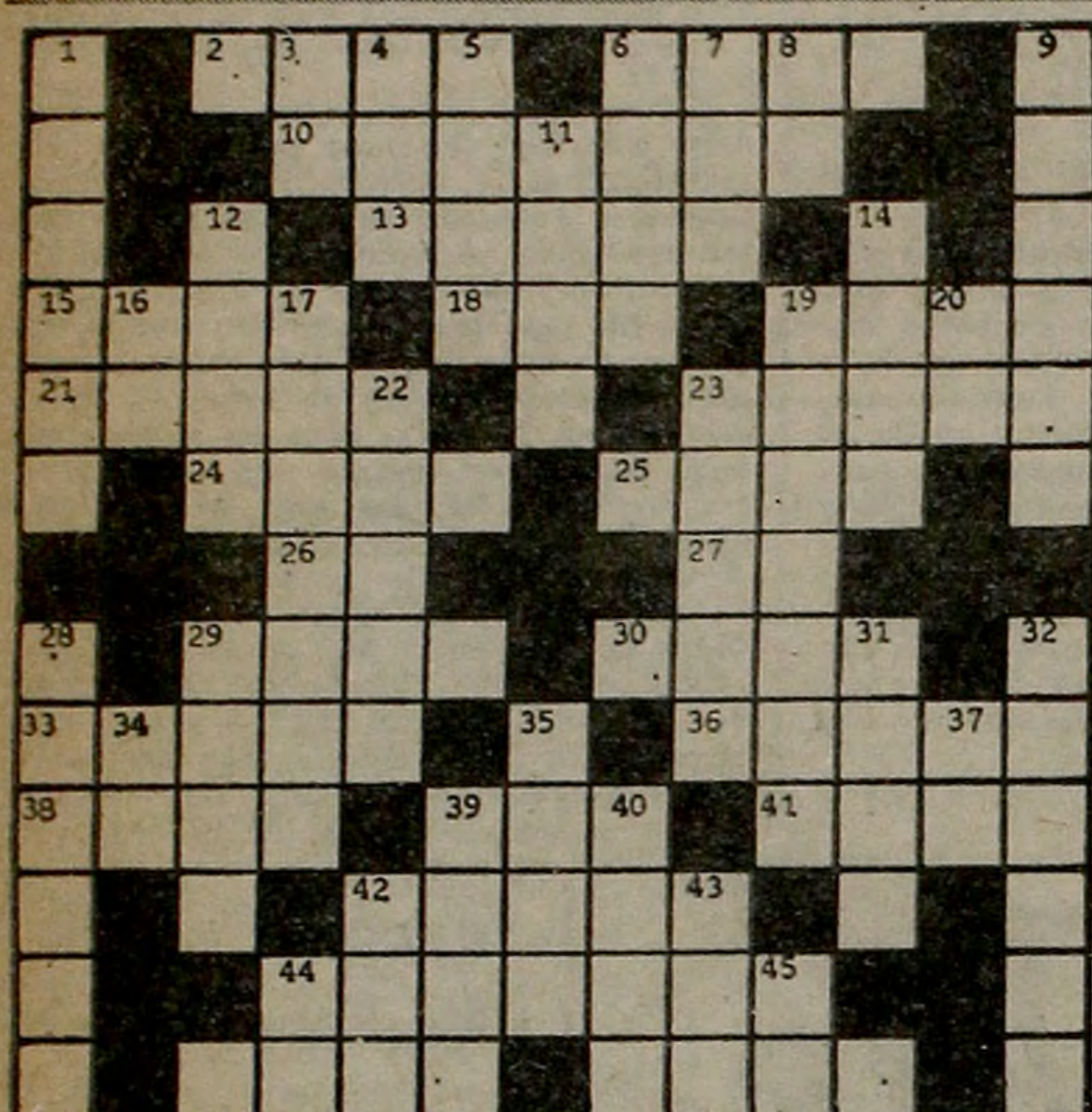


## EN CINE, BRANDO Y SINATRA; EN EL TEATRO LO HARAN LOS NEGROS

NUEVA YORK, 30 (ANSA). — Una nueva versión del "musical" de Frank Loesser, "Ellos y ellos", se presentará en Broadway en la temporada próxima, interpretada por un elenco enteramente de negros. La adaptación de un "musical" de éxito para un "cast" compuesto solo por negros es una costumbre que se remonta a los tiempos de "Carmen Jones". El último ejemplo fue "The Wiz", basado en "El mago de Oz", que hizo famosa a Judy Garland.

El nuevo "Ellos y ellos", antes de subir a escena en Broadway, hará una tournée por Filadelfia, Washington, Chicago, Boston, Detroit y otras ciudades. Los intérpretes negros del trabajo serán Norma Donaldson, Robert Guillaume, Ernestine Jackson y James Randolph. Como se sabe, "Ellos y ellos" tuvo una versión cinematográfica interpretada por Marlon Brando, Jean Simmons y Frank Sinatra, dirigidos por J. Mankiewicz.

## CRUCIGRAMA



### HORIZONTAL

2) Isla de las Antillas Mayores. 6) Ferrocarril. 10) Conforme a la naturaleza. 13) Soviéticas. 15) Ignorante. 18) Pronombre. 19) Fruto del café. 21) Fetiche del aliento. 23) Principal. 24) Poeta de la Grecia antigua. 25) Río de Francia. 26) Pronombre. 27) Del verbo ser. 29) Río de Egipto. 30) Diminución del precio. 33) Compañero. 36) Predio de terreno. 38) Liturgia. 39) Preposición inseparable. 41) Cuerda de esparto. 42) Inanes. 44) Que vuela o puede volar. 46) Edificio. 47) Aceite.

### VERTICAL

1) Pedazos. 3) Uno. 4) Tasca. 5) Tonina. 6) Detrás. 7) A nivel. 8) Pronombre. 9) Ficción literaria. 11) Ejercicio (PL). 12) Hereje. 14) Palo. 16) Antigua lengua de Provenza. 17) Adversario. 19) Mamífero roedor, del género liebre (PL). 20) Nota musical. 22) Nombre de mujer. 23) Tiesas. 28) Día de la

semana. 29) Helecho filipino. 31) Acibar. 32) Ruido, estruendo. 34) Nota musical. 35) Castigo. 37) Símbolo de la plata. 39) Instrumento de labranza. 40) Desgarrado. 42) Pronombre. 43) Ocre, color. 44) Del verbo ir. 45) Pronombre.

(La solución mañana)



(Solución del problema anterior)

# ¿Vuelven las Mujeres a Ser Estrellas de Cine?

HOLLYWOOD, 30 (ANSA). — La noticia de que después de tantos años una actriz recibe un contrato por tres películas por parte de un gran estudio y por la bonita suma de un millón de dólares podría significar una vuelta al cine protagonizado por mujeres.

En efecto, desde hace una década son hombres los divos, los astros centrales de las películas de Hollywood: Paul Newman, John Wayne, Jack Nicholson, Marlon Brando etc. Ahora Susan Blakely una joven actriz que se hizo famosa de la noche a la mañana por haber sido la protagonista femenina de una "mini-serie" hecha por el sello Universal para la ABC-TV sobre la novela "Rich man, poor man", de Irving Wallace, tendrá la oportunidad de demostrar que una mujer también puede ser taquillera. El contrato empezará con "The lovely lady" una película de gran presupuesto basada en la última novela de uno de los autores más exitosos de los Estados Unidos, Harold Robbins, que tiene una corporación con su nombre solo para vender sus libros a la televisión o al cine.

El contrato, aun cuando no es de una cifra extraordinaria para los standards de Hollywood (Steve McQueen pide,

por ejemplo, no menos de tres millones de dólares por filme) prevé que la Universal haga de Blakely una super estrella, diseñando especialmente para ella uno de los tres proyectos.

Blakely, que ganó un "Emmy" (Oscar televisivo) por su labor en "Rich man, poor man", no cree que el público prefiera ver películas protagonizadas por hombres. De unas declaraciones hechas al semanario norteamericano del espectáculo "Variety", la actriz precisó que "el público simplemente compra lo que le ofrecen". Así, lo que de repente empezó a ser una moda —las películas con protagonistas exclusivamente masculinos en las que las mujeres solamente cumplían papeles secundarios— se convirtió en la única manera de filmar en Hollywood.

Las actrices empezaron a quejarse de que no había papeles para ellas. Los guionistas proclamaron su inocencia afirmando que los productores no querían papeles femeninos importantes. Y los productores afirmaron que el público quería ver solamente amistades viriles en la pantalla, agregando que había pocas mujeres capaces de competir estelarmente con los galanes de moda. Desde

luego a todo esto, las mujeres replicaban que si no había buenos papeles mal podían descolgar ellas en un filme. Y después de protestar por el círculo vicioso, todos iban a ver "El golpe", con Robert Redford y Paul Newman, o "The Missouri Breaks", con Marlon Brando y Jack Nicholson. O cosas parecidas. Ahora Blakely piensa que las cosas empezarán a cambiar y orgullosamente exhibe su contrato como indicio.

"Tenía que pasar —afirmó— cuando películas como "Alicia ya no vive aquí" (de Martin Scorsese y con Ellen Burstyn, que ganó un Oscar a la mejor actriz de 1975) empiezan a tener un gran éxito, la gente empieza a darse cuenta que también una mujer puede soportar sobre sus hombros el peso de un filme". Y cita su experiencia: "En todos mis años de estudio los "westerns" se construían en torno de una actriz y así se tenían productos confeccionados expresamente para Greta Garbo, Marlene Dietrich, Hedy Lamarr, Marilyn Monroe, pero desde la muerte de esta última las divas desaparecieron y los estudios se dedican a descubrir solamente astros". Pero ahora hay clima de cambio. Y si se da la moda de las mujeres en cine como protagonistas podría realmente volver.



El cine vuelve a traer el tema del vengador que actúa por sí mismo. George Kennedy en la lucha contra todos.

## VETERANOS INTERPRETES EN "EL FACTOR HUMANO"

El terrorismo y sus consecuencias, dentro de la convulsionada sociedad actual, es el tema que toca "El factor humano", uno de los estrenos del próximo jueves que se conocerá en los cines Ocean, Santa Fe 2, Lorange y Autocine Buenos Aires.

La película que dirigió Edward Dmytryk sobre un guión de Tom Hunter y Peter Powell, fue protagonizada por George Kennedy, John Mills (flamante abuelo), Rita Tushingham, Raf Vallone, Haydee Politoff y Barry Sullivan. John Kinsdale, tal el nombre del protagonista, que encarna Kennedy, es un experto en computadoras de la NATO en Nápoles, que decide capturar por sí mismo a quienes han asesinado a su mujer y a sus tres hijos, sin razón aparente.

Para sus fines, cuenta con el mejor servicio de computadoras y los bancos de memoria le van dando paulatinamente pistas sobre la identidad de los integrantes de la banda de malhechores. Descubre que, semanas atrás, el gobierno de los Estados Unidos ha sido avisado que morirá una familia norteamericana cada veinticuatro horas si cierta cantidad de elementos detenidos en diversos lugares del mundo no es liberada. Kinsdale comprende que esa matanza ha iniciado la puesta en marcha del operativo.

Habiendo descubierto entonces el método operativo de los criminales, logra evitar la masacre de otra familia. Y cuando los asesinos, sabiéndose seguidos de cerca, fuerzan la situación, el ansia de Kinsdale es el elemento desencadenante. La cacería se torna implacable y finalmente la situación es definida por el imprevisible, incommensurable y poderoso factor humano.

Edward Dmytryk es un veterano realizador que se ha especializado en temas de denso clima, donde los personajes adquieren una dimensión especial, generalmente enfocada hacia el aspecto humano. La fotografía de la película es de Qusama Rawl, el montaje de Alan Strachen y la música de italiano Ennio Morricone.

## SAN TELMO SE PONE FOLKLORICO

El próximo viernes 3 se llevará a cabo, a partir de las 22, una verdadera fiesta de nuestra música tradicional en el barrio de San Telmo. Se trata de un recital de "Los Visconti" en el popular "Rancho de Diego", ubicado en Piedras al 800.

Además de Los Visconti, este recital folklórico contará con la actuación de numerosas figuras de nuestro quehacer musical. Entre ellos cabe destacar a Mónica Reyes, el organista Escebar y el conjunto de Pascasio Enriquez, con el bandoneón de Coco Zini.

La velada se completará con glosas alusivas a nuestras tradiciones, a cargo de los animadores de esta fiesta del Barrio de San Telmo, donde música y poesía se darán la mano.

## TELEVISION

- 9.30 9 NOTICIAS Y COMENTARIOS
- 10 9 DOCUMENTALES
- 10.25 13 SEÑOR, DANOS ESTE DIA
- 10.30 9 MAGIMUNDO INFANTIL
- Programa para niños.
- 11 13 TELESUELA TECNICA
- Programa didáctico.
- 11 11 VARIEDADES
- Ciencia y técnica explicada.
- 13 TRAMPA DE OTOÑO
- Telenovela con Beatriz Bonnet.
- 11.30 9 MESA DE NOTICIAS
- Primera edición.
- 11 DIBUJOS ANIMADOS
- 13 EL SHOW DE LOS TRES CHIFLADOS
- 12 9 BUENOS DIAS, SONRISAS Y SERVICIOS
- Programa de interés general.
- 11 TELEONCE INFORMA
- Proyección de cortos infantiles.
- 12.30 13 NOTICIERO 13
- 13 9 BUENAS TARDES, MUCHO GUSTO
- Programa femenino.
- 11 MATINEE
- Programa de interés general.
- 13.30 13 ALMORZANDO CON...
- Programa cultural-periodístico.
- 14.30 7 DISCORAMA
- Señal de ajuste y grabaciones.
- 15 7 TELEDIARIO
- 9 LA MUJER
- Programa femenino. Conduce: Blackie
- 13 TIEMPO DE VIVIR
- Telenovela con Alejandra Da Passano.
- 15.30 7 GENTE DE CINE
- Selección de cortos y largometrajes.
- 16 7 LLEGO (JN) PROFESOR
- Teletatro con Luis Medina Castro.

- 13 CENTRO MEDICO
- Serie con Chad Everett.
- 16.30 7 A LA TARDE, TODO
- 9 EL AMOR TIENE CARA DE MUJER
- Teletatro con Beatriz Díaz Quiroga.
- 11 EL MANGRULLITO DE LOS NIÑOS
- Programa de competencia intercolegial.
- 17 2 SEÑAL DE AJUSTE
- Grabaciones y lectura de la programación.
- 11 LAS AVENTURAS DE ROBOLIN
- Programa infantil.
- 13 TE VEO, VEO
- Programa infantil. Conduce: Pipo Pescador.
- 17.30 2 IMAGENES DEL MUNDO
- Documentales.
- 7 EL SHOW DE ABBOTT Y COSTELLO
- Serie cómica.
- 9 MAGIMUNDO INFANTIL
- Programa para niños.
- 11 VALLE DE PASIONES
- Serie con Bárbara Stanwick.
- 13 FESTIVAL DEL CAPITAN PILUSO
- Ciclo para niños. Conduce: Alberto Omedo.
- 18 2 FURIA
- Serie con Bobby Diamond.
- 7 REVISTA DE NOTICIAS
- Programa periodístico.
- 9 EL MUNDO DE CALCULIN
- Programa infantil.
- 18.30 2 DAKTARI
- Serie con Marshall Thompson.
- 7 FLECHA JUVENTUD
- Programa musical. Conduce: Juan Alberto Badia.
- 11 EL HOMBRE DEL RIFLE
- Serie con Chuck Connors.

- 13 EL GRAN CHAPARRAL
- Serie con Leif Erickson.
- 19 7 MI MARCIANO FAVORITO
- Serie con Ray Weston.
- 9 MESA DE NOTICIAS
- Segunda edición.
- 11 TELEONCE INFORMA
- Programa periodístico.
- 19.30 2 EL SHOW DE DICK VAN DYKE
- Serie cómica.
- 7 LAWMAN
- Serie con John Russell.
- 9 BONANZA
- Serie de aventuras.
- 13 TELENOCE
- Programa periodístico.
- 19.55 7 DE TODOS LOS TIEMPOS
- Microprograma.
- 20 2 LA PANTERA ROSA
- 7 SUPER AGENTE 86
- Serie con Don Adams.
- 11 BUENAS NOCHES, TANGO
- Programa musical.
- 20.30 2 NOTIDOS
- Programa periodístico.
- 7 LA PANTERA ROSA PRESENTA A TOM Y JERRY
- Dibujos animados.
- 9 ARGENTINA CANTA ASI
- Programa musical.
- 13 PROGRAMA ESPECIAL
- Realizado en México. Conducción Andrés Percivale.
- 21 2 LAS SENDAS DEL CIELO
- Programa evocativo de la trayectoria de nuestra aviación.
- 11 SONRISAS, RISAS Y HUMOR
- Programa humorístico.
- 21.25 7 ¿QUE ME CUENTA?
- Charlas con Luis Medina Castro.
- 21.30 2 ODOL PREGUNTA
- En duplex con Canal 13.

- 7 EL HOMBRE NUCLEAR
- Serie con Lee Majors.
- 9 TEATRO DE ENZO VIENA
- 13 ODOL PREGUNTA
- Preguntas y respuestas.
- 22 2 UN PACTO CON LOS BRUJOS
- Con Narciso Ibáñez Menta.
- 13 MI QUERIDO LUIS
- Telenovela con Olga Zubarry.
- 9 EL BARON
- Serie con Steve Forrest.
- 11 EL COMISARIO
- Serie con Erik Ode.
- 22.30 7 SABOT
- Programa de entretenimientos.
- 23.30 2 LAS GRANDES PREGUNTAS
- Programa periodístico.
- 7 SUSPENSO
- Selección de una serial.
- 11 TELEONCE INFORMA
- 13 NOTICIERO 13
- 23.45 13 FILMOTECA
- Proyección de cortometrajes.
- 24 2 INTRIGA EN HAWAII
- 9 SERIE
- 11 VERTIGO
- Programa deportivo. Conduce: Alberto Hugo Cando.
- 0.30 7 TELEDIARIO
- Segunda edición.
- 13 UN MOMENTO DE MEDITACION
- 0.45 7 TRASNOCHE
- Espectáculo hasta las 3 de la madrugada.
- Largometraje: LAS NOCHES DEL DECAMERON, con Joan Fontaine.
- 1 9 DIOS CON NOSOTROS
- Invocación religiosa.
- 11 LA PALABRA DE DIOS
- Charlas religiosas.
- 3 7 VEN, SEÑOR JESUS
- Mensaje espiritual.



## TEATROS

★ **T. COLON.** 35-1430. Hoy 21 hs. Func. Extr. N° 66 (dicienda del viernes). Con la Part. de la Sr. Olga Ferri. Prog.: "Apollon Musagete". "Juan de Zarissa" (39 cuadros). "El corsario". "La muerte del cisne". "El sombrero de tres picos". Ballet y Orq. Est. del T. Colón. Pl. 500. Loc. en Vta.

NOTA: Las Loc. adquiridas anteriormente tienen valor para esta nueva fecha.

★ **MUNIC. GRAL. SAN MARTIN.** Corrientes 1630. 46-8811. Sala M. Coronado. Hoy 21:30 hs.

★ **LOS RUSTICOS** de Carlo Goldoni. Traduc. Tulio Corlela. Con M. R. Gallo, T. Zabalza, M. Ligerio, J. Hidalgo, G. Araujo, W. Santa Ana, J. C. Pappe, L. Verón, E. Basile y R. Mosca. Escenog. G. Gelpi. Direc. R. Graziano. Platea 330. Puli. 120. Sala Casacuberta. Hoy 21:30 hs.

★ **BARRANCA ABAJO** de Florencio Sánchez. Con: O. Terranova, N. Gambier, A. Berdaxagar, A. De Grazia, O. De Candia, H. Suárez, N. Gambier, A. Berdaxagar, A. De Grazia, O. De Candia, H. Suárez, E. Tasisto, M. E. Sardi, R. Rinaldi, G. Yanes y O. Santoro. Escenog.: L. H. Ragucci. Direc.: Santángelo. Platea 350. Hoy 19:30 hs. "Homero Manzoni". Recital poético a cargo de Susana Rinaldi. Guitarra: J. C. Cuaceli. Direc.: O. Bonet. Platea 300.

★ **ASTROS.** Corrientes 746. T. E. 45-5541.

HOY 21 y 23 Hs.

THELMA ADOLFO  
TIXOU STRAY  
DON JUAN CARLOS  
PELELE CALABRO

LA RISA ES SALUD

VICENTE RUBINO • JAVIER

PORTALES • PATRICIA DAL

NURI CID • HECTOR VARELA

y su ORQUESTA

Invitada de honor

TITA MERELLO

y un sensacional elenco.

Prohibida para menores

de 18 años.

★ **ARMANDO DISCEPOLO.** Pichincha 59. 48-0832. Hoy 22 hs.

LA TRAGICA OISEA

DEL REY LEAR

de W. Shakespeare. Direc.: Osvaldo De La Vega. Bol. desde 16 hs.

★ **ASTRAL.** Corrientes 1639. 46-5707

Alfredo Alcón en:

PANORAMA DESDE EL PUENTE

de A. Miller. Silvia Montanari, Al-

do Barbero, Víctor H. Iriarte. Esc.

Vest. L. D. Pedreira. Direc.: C. Gandolfo. (P18/a.) Loc. en Vta.

Hoy 22 hs.

★ **AVENIDA.** Avda. de Mayo 1222.

25-2938. Hoy a las 21:30 hs. Despedida de Nati Mistral, con:

CANTO Y POEMAS DE

ESPAÑA Y AMERICA

Próx.: Mónica Vargas y su ballet.

★ **BLANCA PODESTA.** Cortes 1283.

25-2932. O. Pedemonte pres. a T. Biral y gran elenco en:

COQUELUCHÉ

de R. Romero en su 69 año trienal. S.R. Hoy 22 hs.

★ **ESTRELLAS - Riobamba 280**

T. E. 46-6759

HOY 22 Hs.

"EL GRAN SONADOR"

El éxito de Europa,

ahora en Argentina

HOY 22 Hs.

LOS COMEDIANTE DE

SAN TELMO PRESENTAN

ORQUESTA DE

SEÑORITAS

HOY 22 Hs.

ANTONIO GASALLA

EN

"GASALLA

FOR EXPORT"

Con gran elenco y la reapa-

rición teatral de

AMELITA VARGAS

HOY 22 Hs.

MESA - BASURTO

y OLAVELL

en

"TRES EN LA

GRAN VIA"

★ **COMICO.** Cortes 1280. 35-2108.

Dringue Farias, con Katia Iaros,

Pato Carret, Adriana Parets, Gogo

Andrea, Valeria Lynch y Andres

Percival, en:

ERASE UNA VEZ EN

BUENOS AIRES

Loc. en venta. Precios populares.

Hoy 21 y 23 hs.

★ **COSMOPOLITA MUSIC HALL.**

Bmé. Mitre 1259. 46-1811. Cont. de

★ **FLORIDA.** Florida 165. (Galería Güemes). 30-3360. Pres su nueva revista: OLVIDATE LOS PROBLEMAS. Con: Fabuloso Trio Comico a vedette G. Raibans, El Change González y las chicas del Florida. Cont.: Lunes a jueves de 13 a 21. Viern. 13 a 23 hs. Sáb. 18 a 1:30. (P18/a.)

★ **LICEO.** Rivadavia y Paraná 38-4291. Hoy 22 hs.

★ **EL PRECIO** de A. Miller. O. Ferrigno. F. Gavi. J. R. López y P. Caicedo. Loc. en Vta. 5 días antic. Mier. por

★ **LOS TEATROS DE SAN TELMO.**

Cochabamba 123. Sala 1. Martes a

sábados 21:30 hs. y domingos 19:30.

★ **ESPECTROS**

H. Ibsen. Dir.: J. M. Paolantonio.

★ **MAIPO.** Esmeralda 443. 392-4832.

★ **EL MAIPO DE GALA**

J. Porcel, E. Rojo, A. Olmeo, Tris-

tán, A. García Grau, P. Sombra,

"Argentina Trio", Cuadalupe, A. Iriz-

zar, Naanin, Timokov. Dir.: G. So-

foviach. (P18/a.) Hoy a las 21 y

23 hs.

★ **NACIONAL CERVANTES.** Liber-

dad 815. 45-4224. Hoy a las 21:30 hs.

Orquesta Sinfónica Nacional (109

concierto de abono). Director: Bruno

D'Astolli. Solista: Ema Gaba

(soprano). Obras de: Perusso, Falla

y Tchaikovsky.

★ **PAYRO.** San Martín 766. 32-

5922. Grupo Gesto presenta:

ARENA QUE LA VIDA SE LLEVO

De A. Adellach. Dir.: A. Ruggiero

Miere. A Sáb. 22:30. Dom. 21:30 hs.

★ **PREMIER.** Corrientes 1565. 46-

2113. Hoy 21:30 hs.

★ **LA MUCHACHA SIN RETORNO**

B. Taibo. E. Rudy. E. Franco. I.

Córdoba. M. L. Robledo. Dir.: E.

Serrador. Sáb. y com. 15 y 17 hs.

★ **PIPO PESCADOR**

(Lo que es mío es tuyo). Dir. E.

Pichón Riviere y A. P. Quiroga.

★ **PETIT TABARIS.** Corrientes 827.

192-6994. Gran éxito de la revista

de Peco Parra

★ **CRAZY GIRL**

Con M. Maciel, I. Mayer P. Mar-

tin, Las hermanas Loly y L. Grey

C. Romero (Romerito). J. Díaz y

gran elenco. (P18/a.) Cont. de 15 hs.

★ **PREMIER.** Corrientes 1565. 46-

2113. Hoy 21:30 hs.

★ **LA MUCHACHA SIN RETORNO**

B. Taibo. E. Rudy. E. Franco. I.

Córdoba. M. L. Robledo. Dir.: E.

Serrador. Sáb. y com. 15 y 17 hs.

★ **PIPO PESCADOR**

(Lo que es mío es tuyo). Dir. E.

Pichón Riviere y A. P. Quiroga.

★ **PETIT TABARIS.** Corrientes 827.

192-6994. Gran éxito de la revista

de Peco Parra

★ **CRAZY GIRL**

Con M. Maciel, I. Mayer P. Mar-

tin, Las hermanas Loly y L. Grey

C. Romero (Romerito). J. Díaz y

gran elenco. (P18/a.) Cont. de 15 hs.

★ **PREMIER.** Corrientes 1565. 46-

2113. Hoy 21:30 hs.

★ **LA MUCHACHA SIN RETORNO**

B. Taibo. E. Rudy. E. Franco. I.

Córdoba. M. L. Robledo. Dir.: E.

Serrador. Sáb. y com. 15 y 17 hs.

★ **PIPO PESCADOR**

(Lo que es mío es tuyo). Dir. E.

Pichón Riviere y A. P. Quiroga.

★ **PETIT TABARIS.** Corrientes 827.

192-6994. Gran éxito de la revista

de Peco Parra

★ **CRAZY GIRL**

Con M. Maciel, I. Mayer P. Mar-

tin, Las hermanas Loly y L. Grey

C. Romero (Romerito). J. Díaz y

gran elenco. (P18/a.) Cont. de 15 hs.

★ **PREMIER.** Corrientes 1565. 46-

2113. Hoy 21:30 hs.

★ **LA MUCHACHA SIN RETORNO**

B. Taibo. E. Rudy. E. Franco. I.

Córdoba. M. L. Robledo. Dir.: E.

Serrador. Sáb. y com. 15 y 17 hs.

★ **PIPO PESCADOR**

(Lo que es mío es tuyo). Dir. E.

Pichón Riviere y A. P. Quiroga.

★ **PETIT TABARIS.** Corrientes 827.

192-6994. Gran éxito de la revista

de Peco Parra

★ **CRAZY GIRL**

Con M. Maciel, I. Mayer P. Mar-

## GUIA DE TEATROS Y CINES

★ **BROADWAY.** Cortes 11-5. 35-2445

A las 13:15, 15:40, 18, 20:30 y 23.

Jean Louis Trintignant y Marie

José Nat. en:

LOS VIOLINES DEL BAILE

(P14/a.) Dir.: Michel Drach; 15:20.

17:40, 20:10 y 22:40 hs.; Notic.

Arg. Sáb. traspasche 1:20 hs.

★ **CALLAO.** Callao 27. 40-1898.

14:30, 16:40, 18:50, 21 y 23:10 hs.

Graciela Borges en:

S O L A

con L. Brandoni y L. Murda. P18

Dir.: Raúl de la Torre; 16:15,

18:20, 20:30 y 22:40 hs.; Notic.

★ **CAPITOL.** Santa Fe 1848. 44-2379.

14:45, 16:45, 18:50, 21 y 23:10 hs.

José L. López Vázquez, J. Serrano,

M. Randall, en:

MI QUERIDA SEÑORITA

Tech. (P18/a.) 14:20, 16:20, 18:20,

20:35 y 22:45 hs.; Not.

★ **CERVANTES.** Belgrano 1820. Tel.

34-2698. 16:15, 19:40 y 23 hs.; Bugsy

Malone. 14:40, 17:50 y 21:15 hs.; 5

locos sueltos. S.R. Not.

★ **CINEMA UNO.** - Suipacha 460.

14:5, 16:10, 18:30, 20:50 y 23:10 hs.

★ **LA HISTORIA DE ADELA H**

(Una historia de amor)

(P18/a.) L. Adiani. 13:40, 15:50

18:10, 20:30 y 22:50 hs.; Not. Arg.

★ **CINEMATECA (Teatro Sha).**

Sarmiento 2255. 48-2170. 15, 17, 19,

21 y 23 hs. El signo de Leo. de E.

Rohmer, con J. Hann. S.R. Mañana:

Cortos experimentales y Escarface.

★ **COSMOS 70.** Cortes 2046. 49-0862

14:15, 16:5, 18:15, 19:50, 21:35, 23:20.

★ **5 OSOS LOCOS Y UN PAYASO**

(S.R.) Color. (En castellano); 14:

15:50, 17:40, 19:35, 21:20, 23:5 hs.

Dibujos Animados.

★ **ELECTRIC.** Lavalle 836. 392-1846

Cont. desde las 13 hs. Santee, el

vengador; El peleador callejero.

Color. (P18/a.)

★ **EMPIRE.** H. Yrigoyen 1934.

45-8770. A las 14:20, 16, 17:55, 19:40,

21:25 y 23:10 hs. La fuente de la

doncella, de I. Bergman. (P18/a.)

Platea 300.

★ **FERRICINE RETIRO.** - Estación

Bmé. Mitre. Final andenes 1, 2 y 3

Bol. en hall central. Cont. de 7 a 6

de la Mañ. (P18/a.) Cuando los

hombres hablan de las mujeres

Pseudonímico. Hotel alojamiento.

★ **GAUMONT.** Rivadavia 1635. Tel.

40-3050. A las 14, 16:10, 18:30, 20:5

y 23:10 hs. Romy Schneider y Karl

heinz Böhm, en:

SISSI

S.R. 15:40, 18, 20:20 y 22:40 hs.; Not.

Arg.



Martes 31 de Agosto de 1976



Escribe

**AMERICO  
BARRIOS**

OR centésima vez diremos que la vida no regala nada. Y repetiremos, también, que los triunfos hay que pagarlos. De alguna manera se los cobrará la vida. Tal vez porque hay una ley de compensaciones o porque pone en cada victoria del hombre un freno diabólico que tiende, rabiosamente, a convertir el galardón en una lápida funeraria. Y esto ocurre aun en cosas de tipo doméstico, y no sensacional. Un ejemplo: la Revolución Francesa amplía la libertad. Ello significó el avance masivo de los productos manufacturados por la explosión industrial que se producía en esos momentos en Inglaterra. La primera perjudicada fue Francia, cuya industria local sufrió el impacto de la importación británica. Entonces se levantaron las barreras aduaneras para proteger las industrias nacionales de los embates de las extranjeras. El triunfo memorable había que pagarlo.

Acabamos de anunciar con asombro la fabulosa conquista realizada por un grupo de científicos del Instituto de Tecnología de Massachusetts dirigidos por el doctor Had Gobind Khorana, premio Nobel. Hace 10 millones de años que las células humanas son como son. Es decir, desde que el hombre existe. El anuncio revela que se ha creado un gene artificial, un componente natural de la célula, y que tiene nada menos que la misión de transmitir caracte-

## Cierto Gene

teres de la herencia, inclusive las enfermedades llamadas hereditarias. El gene artificial podrá inocularse en las células. Este intruso increíble detectará enfermedades y las evitará en los descendientes de los enfermos. En medio del festejo y el júbilo por esta victoria de la ciencia, otro sabio, George Wald, también premio Nobel, de la Universidad de Harvard, afirma que jamás se debió incursionar en esta materia, porque crea peligros potenciales. El ser humano tiene que reproducirse por sí mismo. Y no dirigidamente. Como un producto de laboratorio. La creación de un gene artificial podría crear, también, una estirpe de personas a imagen de lo que pretendieran los químicos e industriales reunidos en esta conquista pavorosa. Es decir: el gene artificial no solo puede evitar las enfermedades hereditarias, sino que, en manos de inescrupulosos, podría influir en el carácter y en la personalidad de una Humanidad nueva. Y hasta podría producirse una contaminación, razón por la cual el doctor George Wald teme que pueda controlarse este triunfo y aconseja que los experimentos se hagan en lugares remotos.

Pasa lo mismo que con los revólveres. No son malos. Perversos son quienes los usan para el vil asesinato. Son buenos si se usan para contener a los criminales. El bien y el mal están en el hombre. Pero el triunfo, así lo determina la vida, da origen al suspense dramático a alto precio. ¿NO LE PARECE?

*Americo Barrios*

## HABLAN LOS ASTROS

Por el profesor MARIC CARIÑO



**LOS NIÑOS NACIDOS HOY** sentirán atracción por las cosas de la naturaleza y podrán destacarse mucho en deportes; inteligentes, nobles y justos; harán viajes.

**LOS QUE CUMPLEN AÑOS HOY** tendrán pequeños problemas por acontecimientos inesperados; en el año que sigue tendrán oportunidad de mejorar económicamente.

**ARIES:** Actúen con serenidad; trabajo con éxito; plata en las manos; buena salud y si viajan háganlo con tranquilidad; en casa nervios; muchos disgustos.

**LIBRA:** Más fe que todo se arreglará; dinero y amor bien; la salud con altibajos; en sus trabajos sorpresas; eviten discusiones; mal día para viajar.

**TAURO:** Tarde para comprar, vender o firmar documentos; también es bueno para cobros, viajes y mudanzas; actúen con menos nervios; buena salud.

**ESCORPIO:** Salud, dinero y amor bien; para viajar, regular; para la casa muy bueno; no cometan abusos en la comida; una noticia con pena.

**GEMINIS:** Salud y amor bien; pero para el dinero, las inversiones y el juego es un día flojo; en el arte éxitos; para viajar muy bueno; regalo llega.

**SAGITARIO:** Pueden viajar con tranquilidad, todo irá bien; problemas de dinero se solucionan; buena salud, no jueguen; en el amor muchos disgustos.

**CANCER:** Día de contratiempos, pero si saben actuar los sortearán con facilidad; buena salud, pero no abusen; número clave el 7; amor, muy bien.

**CAPRICORNIO:** Un día bueno para las inversiones, cobros y para firmar documentos o realizar negocios; regular para la salud; un malestar hepático.

**LEO:** Cuiden un poco la salud y el dinero; pueden firmar, realizar negocios e invertir; en la profesión les irá bien; en el amor, cuidado; día para viajes.

**ACUARIO:** Día de oro para usted; en dinero puede ser fabuloso; recuerden el 6; la salud como nunca; en el amor, desilusiones; para invertir, bueno.

**VIRGO:** No se dejen llevar por los nervios; en casa más cariño; problemas en el amor; la familia de fiesta; dinero no faltará; una llamada o carta.

**PISCIS:** No se intranquilen, todo irá bien; los problemas de amor y de dinero se solucionan; la salud hay que cuidarla; para viajar es buen día.

# CUNA, UN INCINERADOR

## • Madre y Quien la Ayudó, Están Detenidas



En el incinerador de este edificio de la calle Yerbal 2350 fue arrojada ayer la recién nacida quien, por un verdadero milagro, salvó la vida. Ahora, madre y patrona deberán pagar su péfido acto.

En el hospital Alvarez está internada desde ayer, con custodia policial, una mujer joven, de solo 21 años, llamada Esther Elida Cabrera. La vida no ha sido demasiado generosa con ella, pero al menos no le fue negada. Además, desde el primer momento pensaron para ella dos nombres bonitos, y se los pusieron.

A unos cuantos kilómetros de allí, en el Hospital de Niños, está también internada desde ayer una recién nacida. Tiene vida por milagro, porque intentaron quitársela sin piedad, y no tiene nombre. Entre aquella mujer joven y esta criatura hay un vínculo natural que alguien quiso romper definitivamente, por los medios más bestiales. El más directo y tierno de los vínculos: son madre e hija. Esta nació ayer, e inmediatamente después la arrojaron por la boca de un incinerador. ¿Quién lo hizo?

Muy cerca del hospital, en dependencias de la comisaría 50ª de la Policía Federal, está detenido otro de las personajes de este sordido drama: Rita Pincovski, que tiene su domicilio en un departamento del piso segundo del edificio ubicado en la calle Yerbal 2350. Esther Elida Cabrera trabajaba para ella como doméstica. En ese edificio echaron el cuerpecito de la criatura recién alumbrada, por el negro agujero del incinerador. Y parece evidente que Rita Pincovski tuvo algo que ver en la horrible tarea, después de haber asistido a Esther Elida en el alumbramiento.

to. Ayudó a nacer, dijo alguna voz cerca de nosotros, cuando investigamos el caso para matar o ayudar a matar.

En la seccional de policía se instruye sumario por tentativa de homicidio, y en cuanto a la situación particular de la recién nacida interviene el juez de menores doctor Oscar Hermelo, por la secretaría número 126, a cuyo cargo se halla el doctor Horacio Roger Dodos. Entretanto, la opinión pública reacciona indignada ante este hecho sin justificación, cuyo descubrimiento conmocionó ayer, desde hora temprana, el barrio de Flores.

### ♦ HABLA EL PORTERO

Cuando Raúl Panebianco, portero del edificio, nos explica cómo encontró a la criatura, comprendemos que solo su celo le salvó la vida.

—A las 8:30 —dice—, como todas las mañanas, fui a abrir la puerta del incinerador. Antes de encenderlo, suelo revisarlo para ver si hay muchos trapos o papel, porque en ese caso se desprende mucho humo. Entonces vi algo que me hizo helar la sangre. Ahí, en el piso, había un recién nacido, envuelto en una sábana.

—¿Parecía que lo hubiesen arrojado desde algún piso superior? ¿Estaba lastimado?

—No, no. Lo habían acomodado cuidadosamente, esperando sin duda que el fuego hiciera desaparecer todo rastro. Si no fuera porque yo reviso siempre...

### ♦ MANCHAS DE SANGRE

No fueron necesarias muchas averi-

guaciones para establecer que el origen del drama estaba en un departamento del piso segundo. Las manchas de sangre visibles allí indicaban claramente que en ese lugar se había producido el parto, sin asistencia médica. La madre era Esther Elida Cabrera, soltera, primeriza, doméstica de Rita Pincovski. Había dado a luz durante la madrugada, asistida por alguien que a continuación llevó a la recién nacida hasta el incinerador. Y en este punto todas las sospechas recaen sobre la patrona. Porque Esther Elida, sin fuerzas, en deplorable estado de salud, debió ser conducida al hospital Alvarez, donde quedó internada en la sala de maternidad del primer piso, bajo vigilancia policial, mientras su hija, esa niña de quien quiso acaso desprenderse o que intentaron arrebatarle y robar a la vida, era trasladada hasta la sala N° 2 del Hospital de Niños, en excelentes condiciones físicas.

### ♦ EN EL EDIFICIO

En el edificio de la calle Yerbal conversamos con el administrador, señor Luis Buscaglia, y el presidente del consorcio, señor Alfredo Azar. El suceso ha producido en ellos visible impacto, como entre todos los demás habitantes de la casa, la mayor parte de ellos profesionales y empleados. Nadie acierta a comprender qué motivos pueden ser más fuertes que el derecho a la vida y el goce inefable de haber dado vida en plenitud, como en este caso.

# ALIVIO: YRIGOYEN Y AMAYA, SANOS Y SALVOS

VIEDMA, Río Negro, 30 (De nuestro corresponsal). — "Sanos y salvos fueron liberados hoy aquí los ex legisladores Hipólito Solari Yrigoyen y Mario Abel Amaya", indicó esta noche una alta fuente de la Policía Federal.

Agregó que la liberación del ex senador nacional Solari Yrigoyen y del ex diputado nacional Amaya, ambos de la UCR, se produjo esta tarde en la ruta nacional número 3, en las cercanías de esta capital provincial, al interceptar una comisión de la repartición policial una camioneta rural, color blanco, sin matrícula, en la que eran transportados ambos políticos, quienes fueron secuestrados hace quince días en la vecina Chubut.

Al impartirse orden de detención al vehículo, sus ocupantes abrieron fuego contra los policías, a la vez que se alejaban velozmente del lugar. Iniciada la persecución se generó un intenso tiroteo que culminó cuando los ocupantes de la camioneta amaronaron la marcha y arrojaron de su interior los cuerpos maniatados de los ex legisladores y prosiguieron la fuga a gran velocidad.

Agregó el vocero que "de inmediato Solari Yrigoyen y Amaya fueron conducidos a la delegación local de la Policía Federal, donde aún permanecen a disposición de las autoridades a los efectos de esclarecer debidamente las circunstancias en que se produjo el doble secuestro". Alrededor de las 23 de hoy ingresaron a la depen-

dencia policial su titular, teniente coronel Félix Saturnino Sorge, y el subjeft, inspector general Oscar Vilanova.

### ♦ PROFUNDA DEPRESION

"Se encuentran bien pero con un estado general de profunda depresión nerviosa", informó el apoderado del Comité Provincial de la UCR de Río Negro, Dr. Tomás Armando Rébora, al referirse al estado de salud de los ex legisladores de esa agrupación, doctores Hipólito Solari Yrigoyen y Mario Abel Amaya liberados esta tarde por efectivos de la Policía Federal.

El nombrado mantuvo una breve conversación con ellos por mediación del teniente coronel Miguel Alfredo Padilla Tanco, titular del distrito militar Río Negro, con asiento en esta capital y responsable de la Zona 51 de Operaciones, dependiente del Quinto Cuerpo de Ejército. Los ex parlamentarios fueron conducidos a poco de producirse su rescate a cargo de las fuerzas de seguridad, hecho que ocurrió en la ruta nacional 3, a la delegación Policía Federal, donde se encuentran actualmente alojados.

Sobreponiéndose a las alternativas del drama vivido desde hace 15 días, en que fueron secuestrados en la localidad de Puerto Madryn y Trelew, respectivamente, so-

licitaron que se informara a sus familiares "que se encontraban vivos".

De acuerdo con lo manifestado por el doctor Rébora, el ex senador Solari Yrigoyen presentaba una profunda irritación ocular y tenía barba de varios días, mientras que el ex diputado Amaya era asistido por el doctor Pedro Ecay, facultativo de la zona, de un leve problema cardíaco.

Los dirigentes políticos vestían las mismas ropas con que fueron liberados: Solari Yrigoyen un pijama verde claro, prácticamente destrozado, al ser arrojado del vehículo de los secuestradores, y Amaya un pantalón gris y remera del tono, con algunos desgarros.

Ambos, quienes fueron indagados por las autoridades militares y policiales en la sustanciación del sumario criminal que se instruye, peticionaron también al doctor Rébora que diera cuenta de la recuperación de su libertad a los dirigentes nacionales de la UCR.

Como se recordará, el secuestro de Solari Yrigoyen fue denunciado en su oportunidad por la esposa al no regresar el nombrado, tal como estaba previsto, de un viaje en avión entre Comodoro Rivadavia y Chubut. Desde ese momento, inició una serie de gestiones tendientes a la localización de su esposo, sumándose horas después la denuncia sobre una situación similar sobre su correligionario Amaya. Ahora, todo aclarado.